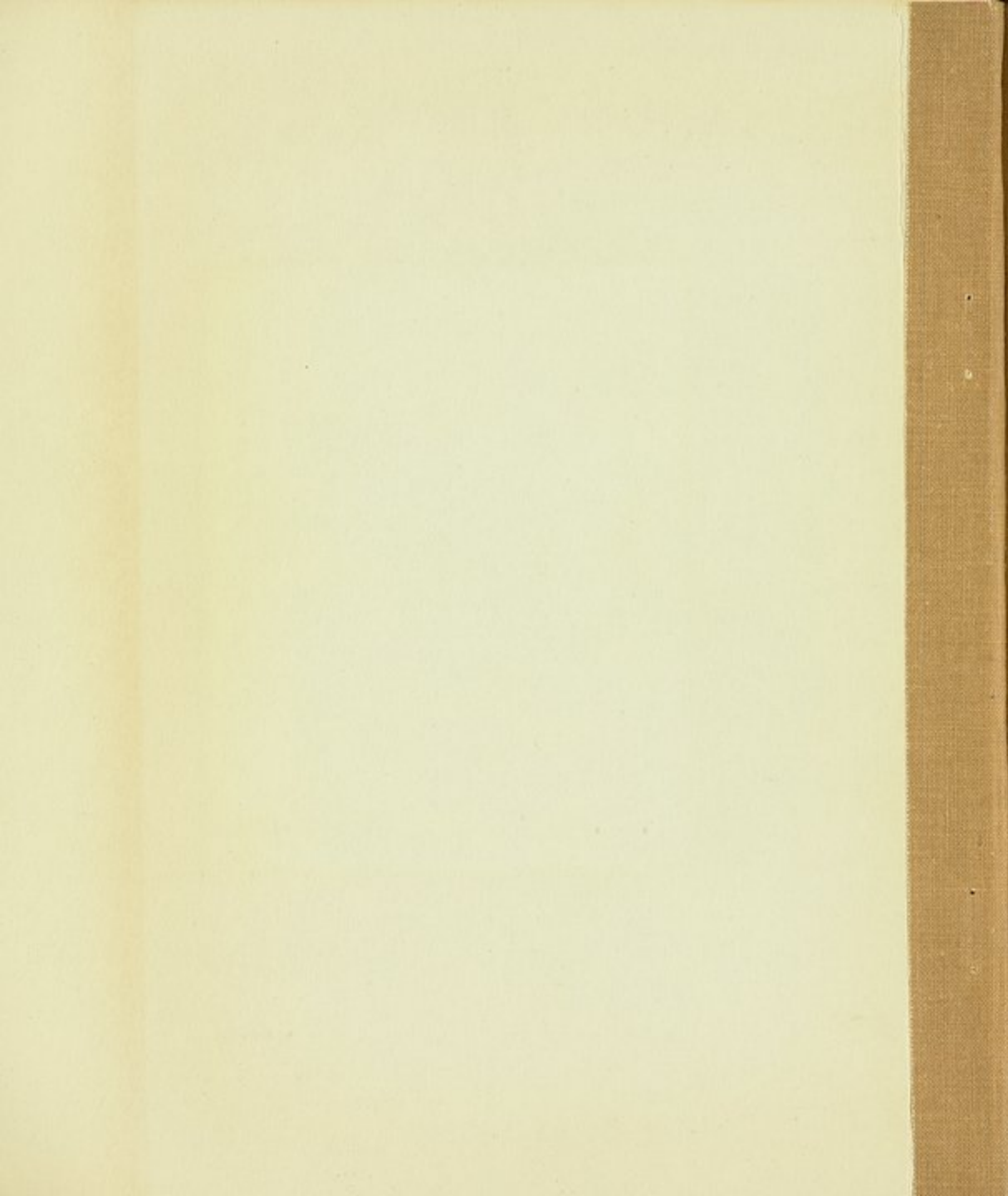


Gaylord
PAMPHLET BINDER

Syracuse, N. Y.

Stockton, Calif.

THE LIBRARIES
COLUMBIA UNIVERSITY

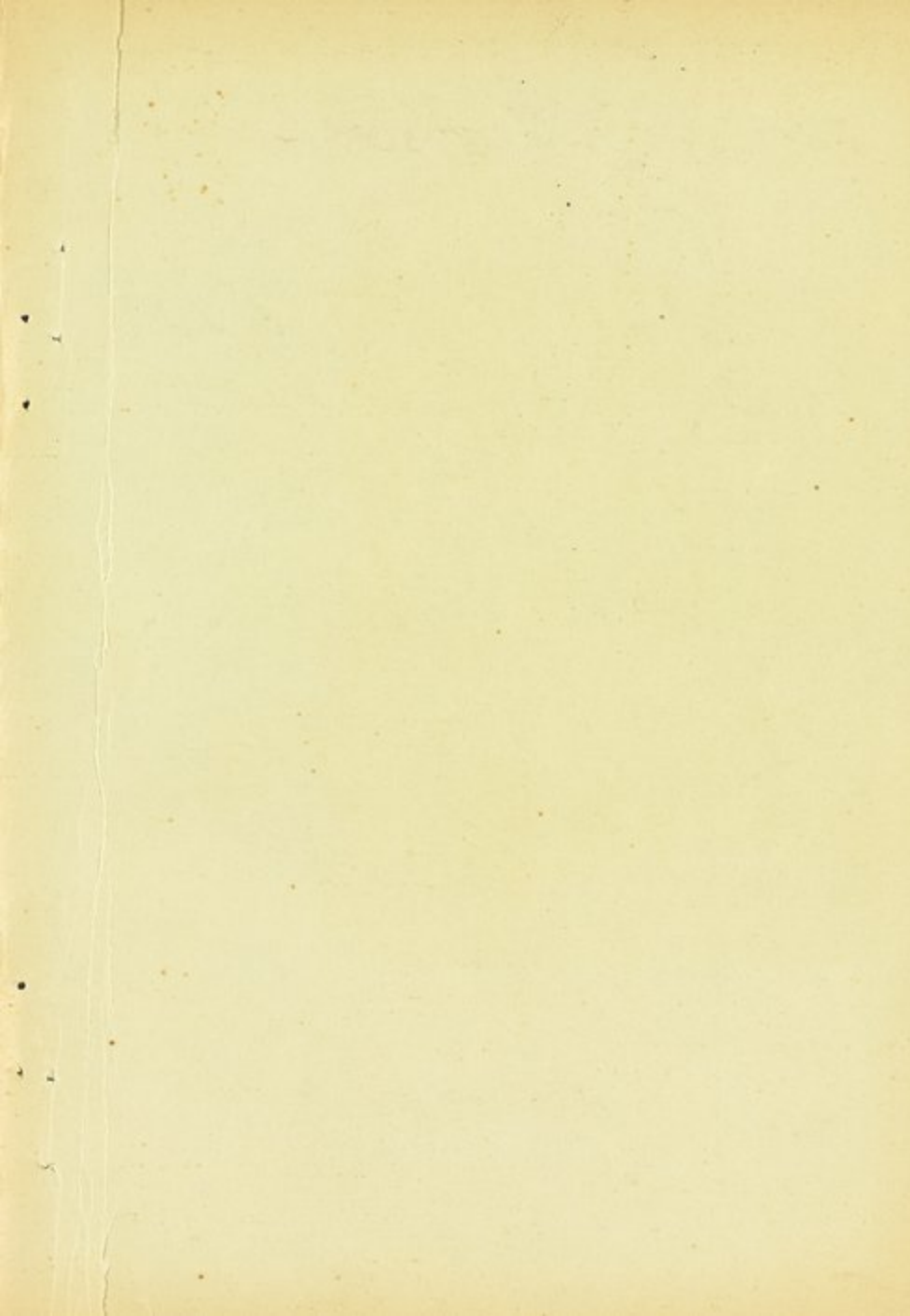


مذكرات البارودي

من شأنكم أن يعز بلاده
فليس سمي معزها البارودي
«ارصاني»

الجزء الثاني

دمشق ١٩٥٢ م



إِذَا اخْتَصَمَ الْحَقُّ وَأَخِي ، فَأَنَا مَعَ الْحَقِّ اسْطَوْ

مذكرات البارودي

سِتُونَ سَنَةً تَتَكَلَّمُ

بِقَلَمِ
فَخْرِي الْبَارُودِي

الجزء الثاني

دمشق عام ١٩٥٢

956.9
B287

v. 2

مفرد النشر وإعادة الطبع مق
للناشر

عطف العجّة

طبع في مطابع «عجه واتحاد»
بدمشق

الهداء

الى شبان العرب :

اهدي مذكراتي هذه ايتلعوا على صفحات من تاريخ بلادهم
الحديث لعلهم يجدون فيها عبرة وذكرى .
دمشق ، اول آب ١٩٥١

فخري البارودي



رسمی

قبل سفري الى اوربا عام ۱۹۱۱

مقدمة

بسم الله الرحمن الرحيم

هذا هو الجزء الثاني من مذكراتي التي ستصدر تباعاً في عشرة اجزاء .

هذه المذكرات تدوين صحيح وتسجيل جديد لحوادث ستين سنة لم يحسر عنها نقاب ، ولم يتحدث عن بعض نواحيها مؤرخ برغم ما تحفل به أيامها من زعازع ، وما تموج به لياليها من أرزاء ، وبالرغم من هذا الصراع بين الحق المهضوم والباطل المفروض : بين حر أعزل ضعيف ومستعمر مسلح قوي ، بين شعب مسلم ذكي ومتسلط طماع يرتكز على طائفة من المأجورين الذين عاشوا كالسوس ينخر في جسم العروبة فاحرص أيها القارئ الكريم على ضم اجزاء هذه المجموعة التاريخية الفريدة الى بعضها لتكون لديك مجموعة كاملة تقف منها على اسرار الحقبة الاخيرة من تاريخ هذه البلاد .

وأسباب تأخر صدور هذا الجزء هو اني كنت اتفقت مع صاحب الحياة على نشر المذكرات في جريدته وفعلاً نشر الجزء الاول متسلسلاً

فيها ونظراً لبعدي عن بيروت اضطررت لقطع النشر في الجريدة وعزمت
على طبعا اجزاء ولأسباب عديدة تأخرت عن اصدار هذا الجزء وارجو
ان تساعدني الظروف على اتمام النشر في مدد قريبة فلا تتأخر الاجزاء
الباقية عن الصدور في اوقاتها حتى تتم السلسلة وعلى الله الاتكال .

فخري البارودي



فكرة السفر الى اوربا

مداوم في قلم عكمة الاستئناف :

ذكرت في الجزء الاول ان والدي بعد ان كان يعدني بارسالي الى الآستانة . نكل وأراد ان يزوجني ليفرح بي وعقد عقد نكاحي كما جاء سابقاً ومضت سنة (١٩١٠) وأنا بدون عمل ورأس العاطل كما لا يخفى هو محطة الشيطان وبامكاني ان أقول اني لم أترك ناحية من نواحي (الجبل) الا جرّبت حظي فيها حتى مللت فتقدمت باستدعاء الى مدعي عام الاستئناف طلبت فيه قبولي في قلم محكمته مداوماً بدون راتب عساي اتمكن من التمرن على الكتابة التركية الرسمية فيساعدني ذلك في مستقبلي . قبلت وداومت ولكن دوامي لم يكن يأخذ جميع وقتي بل كنت غير مجبور على قضاء جميع اوقات الدوام في العدلية بل كنت أذهب حسبما أريد ولما كانت كتابتي التركية بالنسبة الى كتابة الآخرين من الكتاب أصلح من كتابتهم كان رئيس الكتاب يعتمد علي بيباض مايلزم وعلى هذا بقيت مداوماً الى ان فررت الى اوربا كما سيحكي .

والدي في الآستانة :

في عام ١٩١١ م حصل لوالدي اشغال خاصة في الآستانة فسافر اليها في اوائل كانون الثاني وكان بعض رفقاءني في المدرسة واكثر ابناء الصفوف الذين تخرجوا بعدي سافروا الى (اسطنبول) الآستانة وبقيت مبلبل الفكر اضرب اخماساً في اسداس للخروج من هذه الورطة

الويلة وكنت افكر في أكثر اوقاتي بالحالة التي وصلت اليها وقد خطر لي
خاطر كان شغلي الشاغل من بعد سفر والدي وكانت نفسي تحدثني بلزوم
تنفيذ هذه الفكرة وهي ان اسافر الى اوربا لتحصيل الزراعة في احدى
مدارسها طالما منغني والدي عن السفر الى الآستانة . راجعت الاستاذ
محمد بك كرد علي بهذه الفكرة فاستصوبها وشجعتني عليها وما زلت افكر
بها حتى تجسمت برأسي .

وصرت كالمأخوذ ان قت او قعدت ، ان نمت او صحت لافكر الا
بالسفر وجعلت الخيالات تمر في مخيلتي مرور مناظر السينما فبينما كنت
افكر في ايام المدرسة الماضية ينتصب امامي المستقبل فمرة أرى نفسي في
مدرسة زراعية في فرانسوا واخرى أرى نفسي في دمشق ثم يمر أمامي
مناظر حياة عائلية فيها اولادي . يطلبون مني « خرجية » وأنا فقير ومرة
أرى السعادة في يدي وهي شهادة المدرسة الزراعية ، ثم يمر في مخيلتي المجد
والعلاء ومراتب العلم والأدب واخيراً تمكنت الفكرة مني وعزمت على
السفر الى فرانسوا والدخول في مدرسة زراعية فيها لأنني رأيت بعد شدة
التفكير اني لا يمكنني سحب فلس واحد من كدي عيني في هذه البلدة لأن
الناس كانوا يعيرون أبناء « الذوات » اذا اشتغلوا فكيف اشتغل وانا
فخري بن محمود البارودي ووحيده ، أي عمل يليق بي القيام به دون ان
يعيرون الناس فيه ، أي صنعة اقوم بها دون ان ينقذني المجتمع فيها . هام
ابناء الذوات أكثرهم عائشون في دور اهلهم يتناولون روايتهم من آباءهم
وهم في جهلهم يسبحون ، اكبر شاب منهم لا يحسن قراءة رسالة او كتابة
مكتوب فهل ابقى مثلهم أمديدي لوالدي أشجذ منه راتي الشهري بدلا من
ان تكون بيدي صنعة اساعد والدي من نقاجها . هذا بمض ماتشخص لي

فوطدت العزم على السفر وجمعت ما قدرت جمعه من المال فبلغ مائة وثلاثين
 ليرة افرنسية ذهبية دفعت ديوني منها واشترت أدوات طبخ وضعتها في
 صندوق خشبي صغير ونقلت جميع ملابسي التي اصطحبتها معي من
 « الجواني » دائرة الحرم الى « البراني » ووضعتها في الحقيبة التي اشتريتها
 خصيصاً لهذه السفرة . حضرت الاشياء ويوم الجمعة الواقع في ١٥ شباط
 سنة ١٩١١ واصلتني برقية من والدي من اسكندرونة يشعرنني فيها بأنه

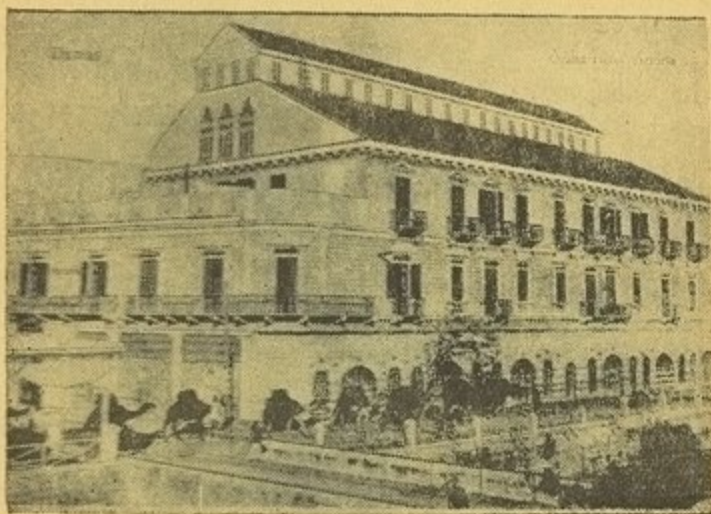


خال والدي عطا باشا البكري

سيصل الى دمشق
 الاحد مساء وخوفاً
 من ان يصل والدي
 الى دمشق قبل
 مغادرتي اياها أسرع
 باتمام جميع مايلزمي
 وقطعت علائقي ودفعت
 ديوني التي لا تزيد عن
 بضع ليرات وأخذت
 البرقية الى خال
 والدي (عطا باشا
 البكري) وعدت
 الى الدار واطلعت
 سيدتي الجدة لوالدي
 ووالدتي على البرقية
 وقلت لهما اني سأذهب

الى دوما لأرى الاعمال واعود غداً لاخبر والدي بمد وصوله بحسن
 سيرها وأمرت الحوذي باحضار العجلة (العربية) ونقلت الامتعة اليها دون

ان يشعر بي احد وبعد ان خرجنا من الحلة الى الشارع قلت اذهب الى فندق « اوتيل فيكتوريا » وكان مكانه مقابل البنك السوري اليوم على ضفة بردى الثانية ووضعت الحقيبة والصندوق في الفندق وقلت للحوذي



اوتيل فيكتوريا في دمشق

اذهب الى الدار بعد قليل واخبرهم اني بقيت في الضيعة لاشغال ضرورية وغداً صباحاً تعال الى الفندق وذهب الحوذي بالعربة وبقيت في الفندق .

الفنادق في دمشق :

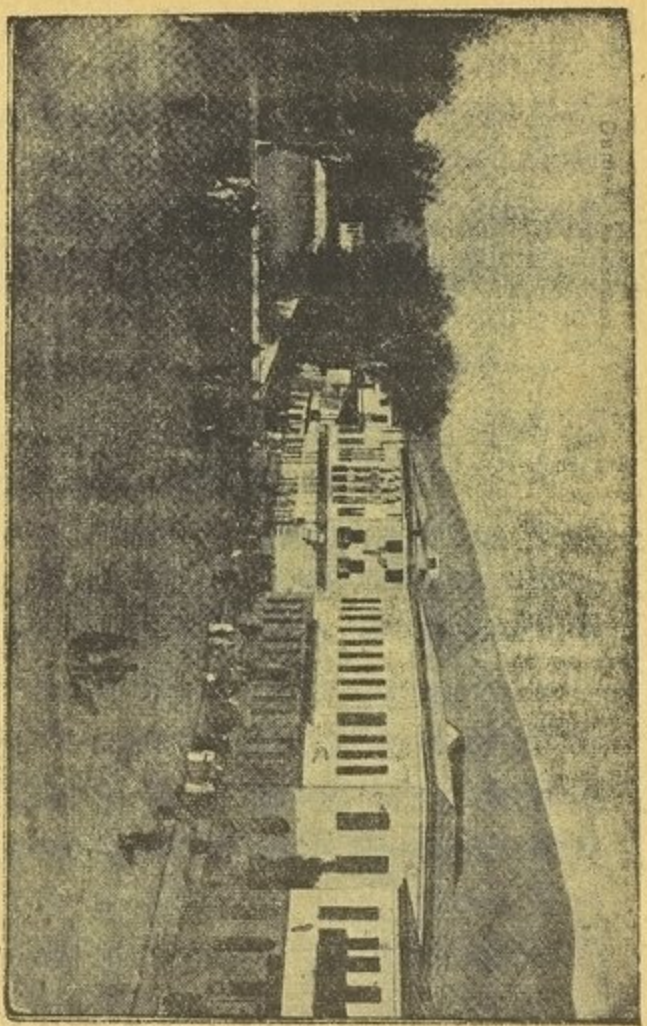
لم تكن دمشق تعرف الفنادق بل كانت الخانات تقوم مقام الفنادق فيها وسيأتي بحثها منفرداً وأول فندق « اوتيل » تأسس في دمشق هو « اوتيل ديمتري » وديمتري هذا رجل نمساوي فتح غير الفندق مقهى

في ساحة المرجة على الطرز الجديد مما لاعمد لدمشق به وشاركه
 بالفندق رجل يدعى الآغا ممنون وفتحوا الفندق في طلعة جوزة الحدبا ،
 ثم فتح الميسور (يتروبو ليفيتش) فندقا اسماء « اوتيل اميركا » موقعه
 مكان اوتيل امية اليوم وهو ثاني فندق اسس في دمشق ثم فتح الخواجات
 خوام فندقا في محلة القنوات في الدار المعروفة بدار عمر ثم انتقلوا الى
 جانب اوتيل فيكتوريا وبقوا فيه الى ان بنوا اوتيل « اوريان بالاس » الحالي
 واليوم في دمشق اكثر من مائة فندق وفيها من الفنادق البديعة ما يضاهي
 أجمل فنادق العالم .

وحتى اعلان الدستور العثماني كان اصحاب الفنادق جميعهم من المسيحيين
 وبدأ المسلمون بفتح الفنادق منذ ذلك التاريخ فأسسوا دار الفرح ودار
 السرور والخديوية الى غير ذلك ، اما المسيحيون فكانوا يسمون فنادقهم
 باسماء افرنجية وظل هذا الى خروج الافرنسيين من دمشق حيث قام
 الأهلون وطلبوا من اصحاب الفنادق تغيير الأسماء الأفرنجية بأسماء عربية
 فبدلوها وأصبحت كما هي معروفة به اليوم .

الخانات :

الخانات كلمة تترية معناها ملك ورئيس يلقب بها كل الأمراء
 الملكيين التتروهي من القاب ملوك الفرس والسلاطين العثمانيين ، ويطلق
 الخان عند الاتراك على الفندق وعنهم أخذ العرب . كان قديماً يبنيه الملوك
 على الطرق العامة لتبيت فيه القوافل وأبناء السبيل . والخانات على الأكثر
 يبنى عادة على هيئة ساحة مربعة في داخلها صفوف من الماشي بعضها مبني
 فوق بعض فتكون من طابقين على جوانبها غرف صغيرة وفي إحدى جوانبها



١ - بناء البرق والجريد ٢ - بناء المدينة السابقة ٣ - اوتيل امريكا

«أسطبلات وعلى طول حيطان الأسطبلات من الخارج (معالف) لربط الدواب في الصيف. ويسمى (مصيف) وكانت هذه الخانات لحماية المسافرين من الأشقياء وقطاع الطرق لا يدفعون أجراً عن المبيت فيها . هذا في الخانات الواقعة خارج المدن ، وتكون هذه الخانات مبنية بالحجر والجص وهي اقرب الى الحصون والقلاع منها الى الدور . يبيت المسافر في الدور الأعلى ويضع الحيوانات في الدور الأسفل .

خانات المدن :

خانات المدن أي التي تبنى في داخل المدينة هي على قسمين : أحدها خان التجارة والثاني خان المسافرين .

فخانات المسافرين يؤجره أصحابه الى اناس مخصوصين بإدارة مصلحة الفنادق فيأخذون من المسافرين أجر المبيت والأجور تختلف حسب الزمان والمكان وعلى كل كانت الأجور طفيفة يتحملها كل انسان والغرف كان منها المفروش برياش بسيطة ومنها العاري من الفرش . والغريب الذي يبيت بالخان لا يكون له في البلدة التي ينزلها من يعرفه ، أما من له أدنى معرفة بأي شخص كان فإنه يذهب ويحل ضيفاً في داره . ولم يزل الى الآن بعض الخانات في دمشق ينزلها أهل القرى الذين يأمنون دمشق للبيع والشراء .

خانات التجارة :

والقسم الثاني خانات التجارة المعروفة لدى بعض الأهليين اليوم ولم تنزل على حالها كما كانت قبل عدة قرون ولا بأس من ذكرها ليطلع عليها القراء .

كانت البلاد قديماً على اختلاف المصور وفي أكثر الأوقات مرتماً

للأشقياء والزعران، والتجار غير امينين على اموالهم ولذلك اقيمت الخانات التجارية على نسق خانات الفنادق التي مر ذكرها وهي من دورين ايضاً وفي الأستانة خانات تجارية من ثلاثة ادوار تكون غرفها حوانيت (دكاكين) للتجار والغرف صغيرة بطبيعة الحال يستعملها التاجر مكتباً يضع فيها البضائع الثمينة خفيفة الحمل كالحرير وانواع الملابس على اختلاف.



خان من خانات المسافرين الطابق العلوي لنوم المسافرين.
والطابق الارضي لربط الدواب

اشكلها . أما بضائع (مال القبان) يعني الأرز والسكر والسمن والبن والشاي وامثالها فتوضع في ضمن الخان. ولكل خان بواب يستأجر ساحة الخان ويأخذ أجره من المشتري بحيث يدفع المشتري الى البواب عند اخراج البضاعة عن كل وحدة مبلغاً طفيفاً ، مثلاً في الزمن الحميدي كان

يؤخذ عن الوحدة يعني كيس ارز أو بن أو غيره وعن (القفة) وعن « قصديره » السمن (تنسكة) متليكا وهوربع قرش عثماني صاغ وسيأتي بحث العملة العثمانية . ثم ارتفعت اجرة الوحدة الى نصف قرش ثم الى قرش ثم الى نصف البشلك أي قرش ونصف وفي حوالي سنة ٩٣٠ - ٩٣٥ ميلادي أصبح التجار البائعون يدفعون للبواب اجراً مقطوعاً وعدل عن الاخذ من الشاري ولكل بواب خان مساعدان احدهما يسمى الناطور ووظيفته حراسة الأرزاق ليلا يبيت داخل الخان وفي الصباح يسلم البواب مقابل اجر يتفق والحالة الحاضرة . أما المساعد الثاني فكان يقوم بكبس وتنظيم باحة الخان والمحافظة على نظافة الباحة دائماً مقابل اجر معين .

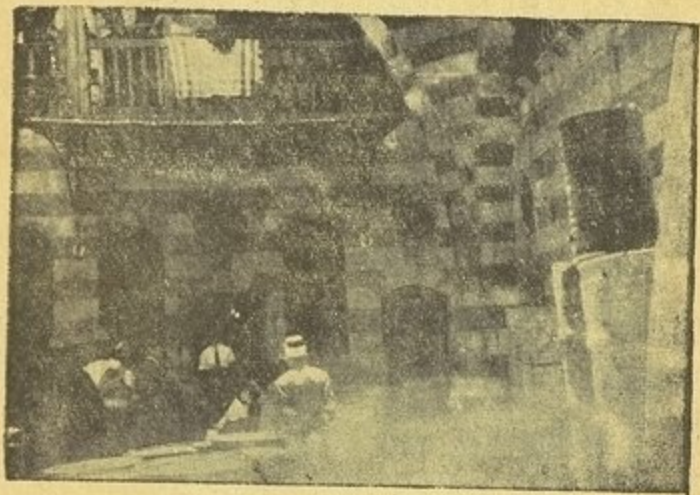
حالة التجار آنذاك :

الذي اعرفه واتخطره جيداً ان بعض كبار التجار كان لهم امام ابواب غرفهم نخوت صغيرة يجلسون عليها يحيط بها بعض المقاعد من كراسي القش العالية والواطئة يجلس عليها المشترون في اوقات الفراغ تكون كمجاسس سر يتحدثون فيها مختلف الأحاديث الفكاهية ويقضون ساعات هنيئة لم نعد نرى مثلها منذ طفيان المادة على المجتمع .

أخلاق التجار :

كان التجار في تلك الايام لهم حالة خاصة واكثرهم لا يخرج عن عرف طبقته فلم يكن لتاجر عربية ركوب خموصية من العربات التي كانت مخصصة بطبقة الذوات من الزراع ، اما التجار الذين يضطرون للركوب فمنهم اصحاب الطواحين وتجار الحبوب فيركبون

الرهساوين (١) كما أن البعض يركبون البغال والبعض لهم عناية خاصة بالخيل الاصايل . والبعض الآخر يركبون الخيل القبرصية البيضاء وحمير الصليب والذين ليس لهم حيوان للركوب يستأجرون الخيل من سوق الخيل . والركوب في القطار كان لعموم التجار تقريباً في الدرجة الثالثة والتاجر الذي يضعار لركوب عربة الاجرة كان يوارى وجهه ويستحي



احدى غرف التجار في الخانات ، وماجها بوزع الدراهم على الفقراء .
يوم الخميس والبواب واقف في منتصف الحن

بنفسه اذا رآه احد من الناس راكباً في العربة . هذا كان من التجار المتوسطين . أما كبار التجار الذين لهم اموال عظيمة ومزارع فكانوا يقتنون العربات والخيل ومنهم من يحمل رتب السلطان ويشترك بالاحتفالات (١) الرهوان كلمة فارسية اصلها رهوان نوع من الخيل سريع السير له مشية خاصة لا يمكن لبقية الخيل مسايرته في الطريق نظراً لمرعته .

الرسمية في الأعياد ومواسم الحج فيرتدون لباس « القصب - الصرما » ويمشون في (الأتلي) وهو ماسياً في ذكره في غير مكان من المذكرات .

وأكثر التجار كانوا يتاجرون بثلاث أموالهم يضعونه رأس مال والثالث الثاني يقونه احتياطاً خوفاً من الأزمات والثالث الثالث يشترون به أملاكاً تكون لهم ذخراً يحتفظون بها للأيام السوداء ، والتاجر الذي يشتغل بثلاث أو نصف ماله يكون بعيداً جداً عن الأفلاس بعكس تجار اليوم خصوصاً الشبان منهم الذين يشتغلون بأضعاف رأس مالهم فيكونون عرضة للطوارئ والأزمات . وكم رأينا تاجراً اشتغل بأضعاف رأس ماله فكسر وجلب الشقاء أو الأفلاس لعشرات من التجار الذين يستدين منهم البضائع .

ثم من المستحيل ان يشتغل تاجر صنفاً معيناً بغير انواع تجارته التي تخصص بها بعكس اليوم والاختصاص في أي عمل كان هو أس النجاح .

الحزامون :

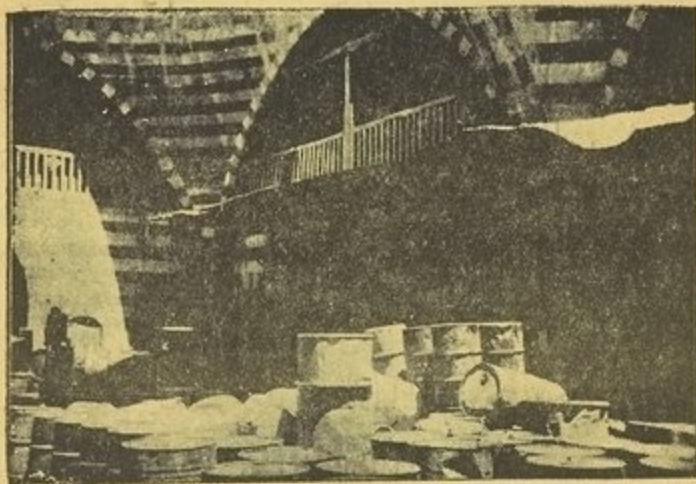
الحزام هو الذي يحزم البضائع للتجار مقابل أجر على الوحدة ، وتسمى كل وحدة من البضائع المحزومة « فردة » وحزم البضائع صنعة قائمة بذاتها ولكل خان من الخانات التجارية حزامون خصوصيون لا يمكن ان يأتي غيرهم الى خانهم والاجرة تؤخذ على الفردة وتختلف باختلاف الزمان ، والفردة التي يحزمها الحزام « الأسطه » أي المعلم لا يمكن ان تفك في الطريق مهما كانت مسافة السفر طويلة . وكما ان لكل خان حزامون كذلك فان لكل خان حمالين خصوصيين ايضاً لا يمكن لغيرهم ان يدخل الى خانهم ، وخانات التجار محصورة في دمشق بين سوف الطويل

وهو الذي يسمى سوق مدحت باشا وبين سوق الحرير وسوق البزورية
وخانات دمشق المعروفة هي :

اسم الخان	السوق الذي فيه الخان
خان اسعد باشا	البزورية
» العامود	»
» الصدرانيّة	»
» الصوف	»
» الدكة	مدحت باشا
» سليمان باشا ويسمى الخماصنه	» »
» جقمق	» »
» الزيت كان قديماً للزيت واليوم لال الفاتورة مدحت باشا	
» الحرير	سوق الحرير
» الزعفرنجي	» »
» الحرمين وكانوا يسمونه سوق (الجوّاري)	
» الكرك	سوق النسوان
» باب البريد	سوق باب البريد
» الزيت ولم يزل للزيت	سوق العتيق .
» الدبس	» »
خان البطيخ اصبح كاراجاً	
وقد كانت مراكز أعظم تجارة دمشق في سوق الطويل وخاناته	
وهذا السوق يمتد من باب الجاية الى مأذنة الشحم (١) والخوانيت على	

(١) سوف يبحث عن هذا السوق وتاريخ تأسيسه في الأعداد الآتية .

جانبه وكان ضيقاً جداً وعندما تولى مدحت باشا ولاية الشام امر باخلاء السوق لتوسيعه فلم يقبل التجار فأمر بحرقه فحرقوه بالفعل وبعدة قرية عمَّره اصحابه واصبح كما هو عليه اليوم . ولم يكن في زمن تلمذتي في مكتب عنبر من تجار هذا السوق من يعرف الكتابة والقراءة الا افراداً قلائل وكان لهذا السوق بعض الكتاب من المسيحيين واليهود ومن المسلمين رجل واحد يسمى الشيخ حسن الدسوقي يحملون في زناهم



خان من خانات التجارة ، والباحة ملاهى بالبضائع

دواة من نحاس لها ذنب طويل يضعون في الذنب أقلاماً من القصب وهو اليراع يبريه الكاتب بعوسى رفيعة أو « بقلم تراش » ، وهو نوع من السكاكين مخصوص لبري الاقلام وهؤلاء الكتاب يزورون التجار مرة او مرتين في الأسبوع ويكتبون لهم المبيعات في دفاترهم وكنا كلما نمر في طريقنا الى المدرسة الواقعة في حي الخراب ينادينا بعض التجار لقيده

بعض النفقات في ورقة « تسمى طيارة » يحفظونها الى ان يأتي الكاتب فتكون كمفكرة لهم وكانوا ينادون التلميذ بقولهم يا بني الله يفتح عليك « خط لي هل خطين » فكنا نساعدهم . واذكر ان ثمن ذراع الخام من معمولات دمشق كان ثلاث « نحاسات » وهي تساوي سبع بارات ونصف من القرش وبمجموع بارات القرش اربعون بارة .

جناب الاكرم :

والذي اذكره تماماً ان ديباجة (١) الكتاب كانت « كالا كليشة المطبوعة » لم ازل احفظها الى اليوم ، كان يكتبها جميع من كتب رسالة من العلماء الى الموظفين الى الطلاب الى الاهلين الى التجار . وهي جناب الاكرم والمقام الافخم حميد المزايا كريم الشيم حضرة اخونا السيد... افندي المحترم دام بقاءه آمين .

من بعد السلام عليكم ورحمة الله وبركاته والسؤال عن شريف الخاطر العاطر انه ان جاز سؤالكم عنا فانا لله الحمد بالف خير وعافية الخ... هذه الديباجة لم يزل الكثيرون يستعملونها الى اليوم في مكاتباتهم خصوصاً المزارعين من الفلاحين حتى الافندية منهم .

دام بقاءه :

بمناسبة هذه الديباجة وقعت حادثة لطيفة لا بأس من ذكرها هنا كان لأحد التجار عميل في القاهرة دامت معاملته مع الدمشقي مدة ثلاثين سنة وهما يتكاتبان دون ان يعرف احدهما الآخر واجتمع العميلان بعد ذلك

(١) ديباجة الكتاب فاتحته .

وتعارفا وبعد التعارف سأل المصري الدمشقي ارجوك انت « تفش قلبي »
 بتعريفي عن معنى الجملة التي تأتي منذ ثلاثين سنة في آخر اول سطر من
 كل كتاب ترسله لي وهي « دم بقا » معناها « ايه » قال الدمشقي هذه الجملة
 ليست « دم بقا » بل هي دام بقاء أي بقاء الشخص المرسل اليه الكتاب
 أي دام بقاءك انت ايها العميل المحترم ونظراً للسرعة في الكتابة وتكرار
 الدياجة كل مرة جعلها معروفة عند الجميع وتكتب بهذا الشكل وهنا صاح
 المصري « الله الله يا شيخ ربيحت بالي ، الله يريح بالك » . وقد هدأت فكري
 الذي ظل يضطرب مدة ثلاثين سنة لفهم الجملة وانا استحي ان اسألك عنها
 في كتاب ... ا.هـ. هذه حادثة واقعة رواها لي السيد ابو درويش
 سويد المشهور .

التحارير :

كان للتجار الدمشقيين بل السوريين عادة غير مستحسنة وهي ارسال
 التحارير الى عملائهم حجة المسافرين وكان البعض يذهب الى محطة البرامكة
 ليرسل تحريراً الى عميله توفيراً لأجرة البريد التي ما كانت تزيد عن ربع
 الغرش (متليك) ومن له عملاء كثيرون في بلدة واحدة يضع لهم عدة تحارير
 مكتوبة على ورق رقيق جداً في مظروف واحد لا يزيد وزن مجموعها عن
 وزن كتاب واحد يسطر على ورق عادي والعميل الذي يرسل المظروف
 باسمه يبعث كل تحريرو الى صاحبه ، او يضع التحارير بمظاريف عديدة
 ويسلمها الى احد اصدقائه من ركاب القطار لايصالها الى اصحابها وتصور
 ايها القارئ ماذا يتحمل حامل هذه التحارير من المشقة لأجل ايصالها

الى اصحابها خصوصاً في بلدة غير بلدته والانكي اذا كانت هذه السفرة
اول سفراته اليها .

الكتاب المخصوصيون :

كان لكبار التجار كآل القوتلي ، والحلبوني والليموني ودياب
والخفار والرباط وغيرهم كتب خصوصيون وقليل من اولاد التجار من
كان يحسن مسك الدفاتر وقد بدأ بعضهم بتعليم اولادهم اللغة الافرنسية في
مدرسة الآباء العازاريين فكان اول من تخرجوا من هذه المدرسة السيد
مسلم السيوفي والسيد رشدي بن السيد خليل الهان رحمه الله وكانوا من
ألع شبان التجار في ذلك الزمان والسادة رشدي السكري وعبد الصبان
من المسلمين ايضاً .

القومسيونجية (١) والمرابون

أما القومسيونجية فلم يكن بين ابناء المسلمين منهم فرد واحد بل
الجميع من المسيحيين ، كذلك يمكننا القول عن الصرافين والمرابين واكثرهم
يهود على انه كان بعض المسلمين يقومون بذلك ايضاً وبعد الاحتلال
الافرنسي كثر عدد المسلمين حتى اصبح سوق البورصة اليوم يدهم .

لباس التجار :

لباس الرأس الطربوش و « اللفة الاغباني » وكان لباسهم

(١) القومسيونجي هو الوسيط بين التاجر واصحاب المعامل في اوربا يتقاضى من
البائع بالمائة شيئاً معلوماً « عمولة » عن المبيعات .

الخاص هو الصاية الحريية « والساكو » ولم يزل بعضهم يلبسها ويسمى اليوم (شامي عتيق) . وكان الحرير اصلياً لانباتياً والحرير النباتي لم تعرفه بلادنا الا عقب حرب ١٩١٤ وكان الـ (ساكو) من الجوخ الانكليزي المتين يلبسه الرجل عدة سنوات مع الصاية . اما التجار الصغار وابتائهم فكانوا يلبسون (الديمة) والجوخ العربي واذا تعدي اخدم طوره ولبس او لبس ابنه لباس طبقة أعلى من طبقته يكون عرضة للتحقير والتهكم . وكثيراً ما سمعنا افندي الحلة قد جلب احد التجار الأصناف ووبخه على تعديه طوره بارتداء لباس أعلى من لباس طبقته وأجبره على قلعه والرجوع الى لباسه الأصلي وعلى هذا النحو كانت جميع الطبقات سعيدة في حياتها مسرورة في اجتماعاتها فرحة في معيشتها بعكس اليوم حيث نسمع الشكوى من كل جانب ومن كل طبقة والسبب هو عدم معرفة الانسان حده والوقوف عنده وانا نرى اليوم افقر الفقراء يريد ان يقلد في لباسه ومعيشته ابن التاجر الكبير وامرأة الصانع تريد ان تجاري امرأة الوزير وبذا ظهر عدم الرضا بين الناس وارتفعت الشكوى لطف الله بعباده .

امانة التجار :

كانت اكرثية التجار المطلقة امينة على ما يستودعها الناس صادقة في معاملاتها والتاجر كان يحافظ على كلمته فمن باع لا يرجع ومن اشترى لا يقلب مها وقع هناك من الخسائر وكان البيع والشراء في الحالات العادية وبالصفقات المتوسطة والصغيرة بالقول فقط ولم تعرف معاملات الكتابة في البيع والشراء الا بالصفقات الكبيرة .

ومنذ عهد قريب قال لي احد اصدقائي وأشار بيده الى سوق

مدحت باشا قبل خمسين سنة من هذا التاريخ لم يكن في هذا السوق الا تاجر واحد قليل الامانة يعرفه التجار ويتحاشون معاملته فقلت واليوم فأخذ بطرف ردائه ونفضه قائلاً الله اعلم .

اما الامانة التي ذكرتها آنفاً فكانت عامة وكم تاجر ارسل مع عميل له الوف الليرات الذهبية دون وصل وكان العميل يغيب الأشهر والسنين ويعود بالمال مع الربح او بالبضائع والتجارة دون ان يمضي ورقة واحدة واليوم من شاء فليمر على كاتب العدل ويطلع على المعاملات التي تجري بين التجار فيعرف منها الفرق بين الأمس واليوم .

الامانات الصغيرة :

من عجائب تلك الأيام ان الناس كانوا يأتمنون بعضهم عن غير معرفة فتمت قيل هذا تاجر فرضت فيه الامانة ولذلك كان البعض يرسل امانة الى عميله في بيروت او حلب او اي بلدة مع راكب لا يعرفه و كثيراً ما تكون الامانة مئاة من الليرات العثمانية . يكون الراكب جالساً في عربة القطار قبل تحركه من المحطة فيأتيه احدهم راجياً منه ايصال امانة صرة دراهم يعطيه اياها دون عد فيتحمل هذا المسكين همها الى ان يوصلها الى صاحبها وقد حدث حادث طريف لا بأس من ذكره هنا وهو انه

طالب افندي الحلبوني :

كان في دمشق احد كبار التجار من اسرة الحلبوني الكريمة وهي

أسرة من أشهر أسر دمشق ورجالها كانوا من أكبر تجارها سافر كبيرها
 إلى الآستانة في تجارة واعطاه أحد التجار امانة إلى عميل له صرة
 فيها مائتا ليرة عثمانية فآخذ الصرة ولا وصل إلى الآستانة دفعها
 إلى المرسلة إليه فعددها وإذا بها مائتا ليرة فعاد إلى طالب افندي
 وقال له ان الامانة ناقصة مائة ليرة لان عميلي يقول في كتابه انها
 ثلاثمائة فقال الحلبوني نعم احتجت اليها فتصرفت بها في الطريق واليك هي
 واعطاه مائة ليرة وبعد بضعة ايام عاد الرجل إلى طالب افندي معتذراً واعاد
 المائة ليرة وقال كان عميلي كتب لي انه ارسل المبلغ ثلاثمائة ليرة ولكنه
 عاد فآخبرني انه لم يتمكن من ارساله باجمعه فارسل مائتي ليرة فقط ولذلك
 فاني اعتذر عن هذا الخطأ ولكن ارجوك ان تعرفني ماهو سبب دفعك
 المبلغ من جيبك قال الحلبوني لو قلت لك ان المبلغ مائتان فقط لما قنعت
 وكنت نشرت الخبر بين الناس وإلى ان يأتي الخبر الصحيح يكون التجار
 سمعوا بهذه الحادثة ومن الصعب اقناعهم ببراءة ذمتي بعد ذلك مما كان
 الأمر ولذا فاني احببت ان اشترى سمعتي بهذا المبلغ . هذه حادثة واقعة
 فتأمل اخلاق التجار آنذاك رحمهم الله .

حكمة التجارة :

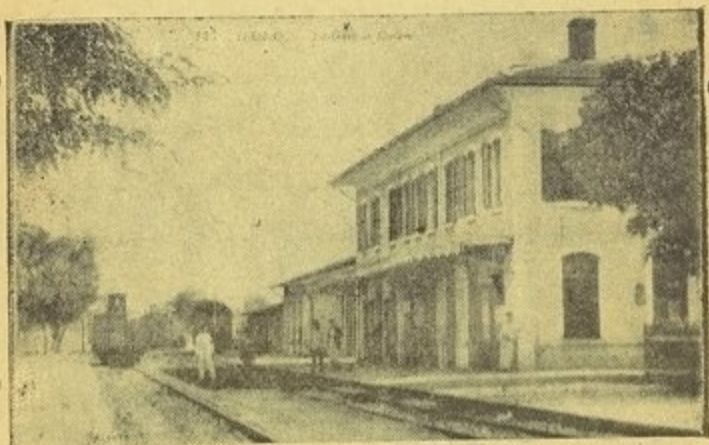
من عجائب الدهر ان الحكومة العثمانية أسست محكمة تجارة في دمشق
 وبقيت ثلاث سنوات مفتحة الأبواب لم يدخلها شاك فتأمل .

السفر من دمشق

قلت اني ذهبت الى « اوتيل فيكتوريا » وقضيت تلك الليلة فيه وسحوت في الساعة الرابعة وارتيديت ملابسي بسرعة وطرق الندل « الكرسون » الباب ليوقظني حسب طلبي في المساء فوجدني جاهزاً فأحضرني « عربة » اجرة ونقل امتعتي اليها وكان الثلج يتساقط والبرد شديداً والشوارع مظلمة وليس فيها مصباح مضاء وكان النور الكهربائي مقطوعاً من التكية كما فهمت من شرطي المحطة بعد وصولي وكانت شوارع دمشق في تلك الايام لا تفرق عن شوارع القرى ولم تكن البلدية تعني الا بالشوارع التي تحيط بدائرة الحكومة ، اما بقية المحلات خصوصاً النائية كمحلة الميدان وقبر عائكة وامثالها فانها كانت مهملة ينجب الانسان ان يمر فيها من الوجود . وبعد ساعة من خروجنا وصلنا الى محطة القدم ويعلم الله ماذا لقيت والحوزي من البرد في هذه المدة القليلة وكان وصولنا قبل وقت حركة القطار بـعدة فوجدت الكثيرين من الركاب ينتظرون القطار ولم تكن المحطة بعد معبدة الطرقات وليس فيها رواق يمنع الاطمار عن المنتظرين وبقينا في المحطة والمظلات في ايدينا تحميننا من الثلوج . وفي الساعة السادسة تماماً تحرك القطار الى حيفا وسبب سفري الى حيفا ان طريق بيروت كان مسدوداً من الثلوج وبقي اربعين يوماً مسدوداً بين بيروت ودمشق .

سار القطار بنا وكدنا نموت من البرد لائف احد الواح الزجاج مكسور وليس في العربات مدافئ عامة « شوفاج سنترال » وكانت عربات الركوب قليلة والركاب كثيرين ولم اتمكن من ايجاد محل وقد تحايانا على

النافذة المكسورة وسددناها ببعض الأمتعة - حتى منعنا عنا دخول الهواء
 الثلوج والغريب ان ادارة السكة كانت بأيدي الحكومة لأن خط حيفا
 والمدينة هو خط حكومي (مؤتم) فاذا شكونا امرنا لا يسمع احد
 شكوانا لأن ادارة الخط ادارة حكومية وتحملنا برادة هذه السفارة الى حيفا
 بكل نفس ذائقة الموت والخط الحجازي مصلحة خاصة سيأتي لها بحث



محطة القدم للخط الحجازي يوم سفري الى اوربا
 خاص فيما بعد وكانت مناظر الثلوج المتساقطة على الحقول والجبال رائعة
 جداً ولما وصلنا الى جسر المقارن انقطع الثلج وفي المساء وصلنا الى
 مدينة حيفا .

حيفا :
 بلدة جميلة من ألطف البلاد العثمانية الساحلية ومناظرها

بديعة وجبل الكرمل يسلب اللب وهي بلدة زراعية تجارية ولكنها كانت
 متأخرة كبقية البلاد العثمانية وشوارعها ضيقة فيها من الوحول ما يشوه
 جمالها ويزيل بهجتها وللأسف لم أجد فيها فندقاً الا فندق « يعقوب ليني »
 ولم تكن الحالة بيننا وبين اليهود متوترة وكنا نعاملهم كبقية العناصر
 العثمانية وبعد ان استرحت قليلاً خرجت الى السوق وتناولت طعامي في
 دكان شواء دكان قدره على (طاولة) من الخشب (مزفته) من الدهن
 الذي عليها وجعلت ادور في البلدة لقضاء السهرة فلم اجد مقهى لائقاً
 بالمسافرين ووجدت مسرحاً يضربون على بابه بالآلات موسيقية عسكرية
 « كلارينيت وبوكلي وطبل وترامبت » فدخلت مع الداخلين ودفعت
 الاجرة نصف بشلك وكان اللاعبون جوقة موسيقية تمثيلية مصرية
 ولكن الجميع كانوا من الرجال وبعد ان سمعونا شيئاً من الغناء خرجت
 راقصة مشوقة القوام واجادت الرقص واحسنه أياً احسان مما استلفت
 نظر الجميع وبعد نزول الستارة خرجت تلم الاكرامية (البالصة) فصار
 الناس يداعبونها واذا بها شاب صوته عريض يقلد النساء بالرقص على رأسه
 شعر مستعار ، وقد فهمت ان ظهور الراقصات على المسرح لا يجوز وهو
 ممنوع بأمر القائم مقام ومسموح للرجال تقليد النساء وكان هذا في البلاد
 العثمانية معروفاً مشهوراً والاثراك يسمون الرجل الذي يمثل دور البنات
 « زينه » ثم لعب الممثلون دوراً هزلياً ختموا فيه الليلة وعادت
 الى الفندق ولما صحت في الصباح الباكر ذهبت أولاً الى الميناء وسألت عن
 البواخر التي تسافر ذلك اليوم الى الاسكندرية فأخبروني ان احدى بوآخر
 الشركة الخديوية المسماة « قصير » ستصل العصر الى حيفا وتقلع منها في
 الساعة الرابعة عربية ليلاً أي في الساعة العاشرة زوالية مساء فعدت الى

البلد وأكملت ما ينقصني من الحوائج خصوصاً أدوات طبخ الطعام التي حملتها من بلادي الى اوربا وعادت معي الى دمشق دون ان احتاج اليها الا في طريقنا من فينا الى الآستانة عند رجوعنا كما سيجي ذلك فيما بعد . ثم ذكرت لأحدهم ملاقيت الأُمس من العناء في تناول طعام العشاء فقال أصلحك الله ان في البلدة مطعماً نفيساً يسمى « مطعم الكازار » وهو مطعم نظيف في موقع جميل يطل على البحر حسن الرياش وخدامه آية في النظافة مما غير فكري في حيفا فذهبت الى الكازار ورأيت حقيقة كما قال الرجل فتناولت الطعام وخرجت افتش عن محل (عبد الله افندي مخلص) وأنا ألوم نفسي لتسرعي بالحكم على مطاعم حيفا بالأُمس وقلت على المرء ان لا يحكم قبل ان يحقق (وعبد الله مخلص) من اصدقاء محمد بك كرد علي



الاستاذ عبد الله افندي مخلص

الذين يعتمد عليهم كل الاعتماد وهو من أدباء العرب وعلمائهم وكنت احمل اليه كتاباً من صديقه كرد علي يوصيه بي خيراً وارشدوني اليه في الميناء وكان مديراً « لعنبر » مستودع السكة الحجازية فلما قرأ الكتاب رحب بي رحياً قلبياً وأجلسني الى جانبه واحضر لي القهوة واخبرته خبري فجعل

يؤانسني ويشجعني على المضي في طريق العلم واستعلم عن قدوم الباخرة
 « الفُصير » وعرف انها ستصل العصر فأرسل بصحبي احد الكتاب المدعو
 رضا افندي وسرنا الى « الآجنته الخديوية » مركز فرع الشركة في حيفا
 لقطع تذكرة سفر فتمنع الموظف الانكليزي عن اعطائي التذكرة لأنني
 من دمشق وكانت الحكومة المصرية لا تقبل دخول احد الشاميين الى
 القطر المصري خوفاً من ان يكون الشامي آتياً من الحجاز وكانت بلاد
 الحجاز موبوءة في ذلك العام وكان الخوف من دخول « جرائم الكوليرا » الى
 القطر وعدت الى عبد الله افندي مخلص فقام وعاب مدة قليلة وعاد ومعه
 اوراق رسمية تثبت اني من موظفي الخط الحجازي ومن الذين لم يذهبوا
 الى الحجاز في هذه السنة .
 وبناء على هذه الاوراق اخذت تذكرة سفر مع خصم ٤٠ / . لأنني من
 مستخدمي سكة الحجاز .

سامي باشا مردم بك :



سامي باشا مردم بك

وبينا انا في الميناء بين « العنبر »
 و « الآجنته » واذ بسامي باشا مردم بك
 وهو من وجوه دمشق مع ابن عمه راشد
 باشا وبض الدمشقيين مثل صادق افندي
 جبري والدكتور سليم افندي صبري
 وغيرهم من التجار الذين فاتتني اسماؤهم
 عرفوا بسفري الى اوربا ولا ادري
 من اين فهموا اني ذاعب دون اذن
 والذي فتجهمروا علي وجعلوا
 ينصحوني بالعودة لاخذ اذن والذي

وبعد هاسافر واصروا علي بذلك ولكي لم «أخز» الشيطان على رأيهم وبقيت
مصرًا على السفر وهكذا كان .

في طريقنا الى الباخرة قصير :

في الساعة الرابعة وصلت الباخرة وألقت مراسيها خارج الميناء ونزل
الركاب بالرغم عن هياج البحر . وكان بين الركاب بعض الدمشقيين الذين
ركبوا من بيروت اخبروني ان والدي وصل اليها عائداً من الاستانة .
(اسطنبول) وان الطريق بين دمشق وبيروت سده الثلوج وبيننا نحن في
هذا الحديث واذ بقارب عليه علم يضطرب في البحر وتلاعب به الامواج
يتقلب بمن فيه في منتصف الطريق بين الميناء والباخرة وبادر
الملاحون لاقاذا الفرقى فاقذوم جميعاً وكان هذا القارب قرب البريد
الروسي والعلم الذي كان يرفعه هو العلم الروسي ، جرى هذا امام الناس
فاحجم الكثيرون عن السفر خوفاً من هياج البحر كما انهم لم يتمكنوا من
تحميل الخاضيات او صناديق التجارة لهياج البحر وجاء عبد الله افندي مخاض
الى الميناء وبواسطته تمكنت من ايجاد ملاحين يوصلوني الى الباخرة وكانت
الجرة الراكب في مثل هذه الاحوال ايرة افرنسية ذهبية وملاحو حيفا
مشهورون بهذه الصنعة يفوقون البيروتيين واليافاويين بالمهارة وشده البأس
والقوة وعندما انزلنا الى القارب وقفت اودع الدمشقيين وقد
اعاد الجميع علي الكرة يرجوني تأخير سفري الى ان يهدأ البحر فلم اقبل
خوفاً من ان يحضر احد من دمشق او يأتي تلغراف الى الحكومة بلزوم
منعي عن السفر فيماخر . سفري وقلت : لن يصيبنا الا ما كتب الله لنا .
وودعت الجماعة وركبت القارب وكان فيه سبعة ملاحين اكثرهم رؤساء

وأحد الرؤساء نادى ابنه فجاء وركب في المؤخرة لأدارة الدفة
وسار بنا القارب . قبل غروب الشمس وجميع الناس الواقفين على رصيف
الميناء جعلوا يدعون الى الله . وكلما جذف الملاحون وتقدموا خمسة
امتار يأتي الموج ويردنا اربعة امتار الى الوراء وعلى الزغم من اني لم اركب
البحر في عمري لم اخف ولم يصبني الدوار وكنت اشجع الملاحين



أحد الفوارب التي كانت تنقل الركاب من الميناء الى البواخر
قبل الحرب العامة الاولى

واحدتهم وهم يضحكون كأنهم ذاهبون الى منتزه وقد يبع صوتي من شدة
الصياح لان هدير الامواج كان يذهب بالصوت ادراج الرياح ودخلت
العتمة وكثر الضباب وبعدنا عن البلدة ولم يعد يظهر لنا الا نور مصابيحها
وكانت انوار الباخرة تظهر لنا من بعد و بينما نحن سائرون باتجاه الباخرة
واذا بالقارب يتحول سيره وينحرف قليلا عن اتجاهه فنبهت ابن الرئيس

الى ذلك فقال لا تخف نحن ذاهبون الى مستودع هنا في البحر لنأخذ بمض
الملاحين من هناك الى البلدة وبدلاً من ان نأخذهم في الرجعة نأخذهم الآن
ليساعدونا بالتجديف فقمعت وصرنا نمر بقوارب مربوطة بالصخور فسألت
عنها فقالوا ان الملاحين ربطون قواربهم قرب مستودع الكلس او الفحم
(لم اعد اذكر) خوفاً عليها من الاصطدام بالصخور اذا هم ابقوها
في الشاطئ لان ميناء حيفا كانت تخيف البحارة وايست مثل ميناء
الاسكندرية أو بور سعيد مثلاً .

وبقينا نسير مدة غير قليلة بين الصخور الى ان وصلنا الى المستودع
وهو قائم في البحر على صخور مرتفعة عدة امتار عن سطح البحر واصطدم
القارب بجانب المستودع فجعل ابن الرئيس يشتم بعبارات بذينة لم
اسمع مثلها في عمري وخاف الجميع من الغرق وبمد قليل سمعنا لفظاً فنادى
احد الملاحين فاجابوه فتقدمنا بخنجر من محلمم والبخارة يتحاشون اصطدام
القارب بصخرة او بجانب المستودع الى ان وصلنا الى المستودع فنزل سبعة
اشخاص الى القارب وجعل يحذف كل اثنين بمجذاف وعدنا الى البحر
واتجهنا نحو الباخرة ولولا اتساع القارب ومهارة الملاحين لما وصلنا سالمين ولم
نكد نقرب من الباخرة حتى سمعنا سلاسل السلم وهو يرتفع فجعلوا يصيحون
بأعلى اصواتهم على الطائفة الذين عرفوا بوصولنا فاعادوا السلم وصعدت الى
الباخرة واصعدوا الحقايب والاعراض وارادت اعطاءهم الأجرة فأبوا
اكراماً لعبد الله افندي ولائي ذاهب في طلب العلم فشكرتهم ونقدت الذي
اصعد حقايبى ريالاً مجيداً بخشيشاً فتمنع ايضاً ولكني اقسمت فأخذه
وودعهم وعادوا بالسلامة الى حيفا .

ورؤساء الملاحين الذين رافقوني في تلك الليلة هم السادة : الرئيس محمود

رنتو ، الرئيس احمد حسن رنتو ، السيد اسعد ابو زيد ، السيد احمد ابو زيد ، السيد حسن الحاج ابراهيم ، السيد محمد الحاج ابراهيم فلم الشكر اولاً وآخراً على هذا المجهود الذي يجب ان يسطر لهم في هذه المذكرات ورحم الله المتنبئ حيث يقول :

لا خيل عندك تهديها ولا مال فليسعد النطق ان لم تسعد الحال
قالى الاحياء منهم شكري والى من قضى منهم ارحمة والفقرا .
في الساعة السابعة والنصف زوالية من ذلك اليوم اقلعت بنا الباخرة
من جيفا وهي باخرة صغيرة ليس فيها شيء من الحمولة وما كدنا ببحر
حتى اشتد البحر وهاج وجعل يلعب بالباخرة كما تلعب الريح بالريشة وقد
تحمّل الركاب حتى بعض البحارة منهم آلاماً شديدة من الدوار وذهب كل
راكب الى فراشه وذهبت الى « قمرتي » (١) وتمت الى الصباح يوماً
متقطعاً حيث صحت في الساعة السابعة من يوم الاثنين ٢٠ شباط ١٩١١
وصعدت الى الظهر فوجدت الباخرة متجهة الى يافا والمدينة قريبة منا وبعد
ساعة تقريباً ربطت الباخرة بعيداً عن الميناء وكان البحر ساكناً وقال
الملاحون ان البحر منذ عشرين يوماً لم يسكن ولم تقف باخرة في يافا اشدة
هياجه وهذه اول باخرة تقف منذ عشرين يوماً فحمدنا الله واقبل الركاب
والتجار واشتغل الملاحون بنقل صناديق البرتقال وما زالو يعبثون بالباخرة
الى ان امتلأت عنابرها وامتلاء الظهر حتى وضعوا صناديق البرتقال في جوانب
الممرات مما ساعد على تحمل الباخرة لهياج البحر لأنها لما كانت فارغة كانت
المواصف تلعب بها اما بعد الحمولة فكان البحر بالرغم عن هياجه اقل
تأثيراً بعدا عنها .

(١) القمرة ، الغرفة في البواخر تسمى قمر

مدينة يافا :

نما يذكر ان الباعة المتجولين صعدوا من القوارب الى الباخرة يحملون بضائع مختلفة اكثرها من مصنوعات القدس وضواحيها وهي من خشب محفور واصداف مرصوفة ومسابيح وصلبان وغير ذلك من المصنوعات التي يعلها متدينو المسيحيين من الآثار المقدسة وركب في الباخرة كثيرون من زوار القدس من الاوربيين الذين كانوا منقطعين في القدس منذ عشرين يوما للنوء الشديد الذي حصل في ذلك العام وفي الساعة التاسعة زواله (١) اقلت بنا الباخرة من يافا . وفي الساعة التاسعة من صباح الثلاثاء الواقع في ٢١ / شباط ١٩١١ ظهرت لنا مدينة بور سعيد المصرية .

مدينة بور سعيد :

في الساعة الواحدة بعد الظهر ربطت الباخرة في الميناء ونزل اكثر الركاب رأسا الى الرصيف دون استعمال القوارب ونزلت مع رفيق تعرفت عليه في الباخرة يدعى « كرياكو بك » وهو احد موظفي وزارة الزراعة في الاسكندرية ، اردنا التفرج على البلدة فحصلنا على رخصة من موظف جالس خلف منصدة من خشب وامامه حاجز من الخشب « كالدرابزين » اخذنا اليه حمال في صدره قطعة نحاس محفور فيها رقمه وكفلنا عند هذا الموظف باننا سنعود بمد الفرجة على البلدة وبعد ان ثبت الموظف من اننا لم نكن في الحجاز سمح لنا بالخروج فخرجنا من باب بحرسه رجل يسمونه (عسكري (٢)) اعطيته ورقة (العقاقة) التي اخذناها فسمح لنا بالمرور فخرجنا

(١) كان اهل دمشق وجميع العثمانيين يستعملون الساعات العربية في معرفة اوقاتها وقد اتبعت الوقت على الساعة الزوالية منذ ركوبى من حيفا فتنبه .

(٢) العسكر كلمة كان يستعملها الاتراك للجند فاذا قلت عسكر يعنى الجيش والعسكري مفردا الجندي والمصريون لم يزالوا يستعملونها الى اليوم بهذا المعنى .

ودرنا في هذه البلدة اللطيفة التي اثرت مناظرها بي تأثيراً كبيراً لاني لم
أكن خرجت قبلاً من دمشق وجعلت اقرن بين نفاقتها ووساخة دمشق
وقلت ليت ربي يرزق دمشق رئيساً لبلديتها فيجعلها « كبور سعيد » .
ووصلنا في سيرنا الى دائرة البريد وكانت تسمى « دائرة البوسطة »
فكثبت تحارير الى والدي واصدقائي ووضعتها في صندوق البريد واتممتنا
الفسحة وتفرجنا على الحداثق والشوارع .

جلسنا في احد المقاهي نتناول كاساً من الشاي واذا بجوقة موسيقية
مؤلفة من نساء ورجال دخلت المقهى وجعلت تعزف القطع الموسيقية الأفرنجية
مما لم يكن لي عهد به ودارت احدى النساء ويدها صينية على الجالسين
تستجدي منهم الأجرة ويسمونها « البلسة او البالصة » وانتقلت الجوقة
الى مقهى آخر وعدنا الى الباخرة واشترت في طريقي عصا من جلد داخلها
قضيب حديدي وهي ثقيلة جداً افادتي في الرحلة كثيراً كما سيحيي ومن
الضروري لكل انسان ان يحمل بيده عصا قوية والعصا نصف سلاح .

وصلنا الباخرة وجاءنا الكفيل يطلب اجرتة فنقده كل واحد مننا
فرنسكا وذهب شاكرأ . بخلاف دليل اسكندرية الذي سيأتي خبره قريباً .

حركة الباخرة :

أقلعت الباخرة في الساعة الرابعة والدقيقة الخامسة والاربعين وسارت
بيطاً وانتشر الركاب افراداً وجماعات في الماشي وعلى السطح منهم من
راح يتمشى ومنهم من جلس يتمتع بالمناظر ومنهم من أخذ يقني دمدمة او
يصفر والباخرة تبتعد ثم اسرعت بالسير وبدأ الليل يخيم ودخل الركاب

متابعين الى صالونات الباخرة منهم من يطالع ومنهم من يلعب الورق او الشطرنج . وقضينا سهرة لطيفة وقد اجتمع فريق كبير في احدى زوايا صالون الطبقة الثانية وجعلوا يتحدثون وكل من عنده حكاية لطيفة او طرفة طريقة يلقونها على المسافرين وهم يضحكون ولا شك ان السفر اكبر مدرسة للانسان وربي البشر يظهر في مثل هذه السفرات وكلما طالت السفرة ظهرت الاخلاق على حقيقتها .

والمسافر لا بد له من ان يجتمع ويتعرف الى اناس مختلفين منهم اللطيف ومنهم الثقيل وويل لمن يصطاحب ثقيل في سفره ، لاشك في انه (يعدم عافيته معه) . ووصيتي لكل من اراد السفر ان يختار الرفيق قبل الطريق خصوصاً في السفرات البعيدة والرفيق ضروري في مثل هذه السفرات لان الانسان معرض للحوادث والسعيد من يتمكن من ايجاد الرفيق الموافق وكثرة الرفقاء في اي سفر بلاء خصوصاً اذا كانت مشاربهم مختلفة او ان بينهم من صحته (منحرفة) .

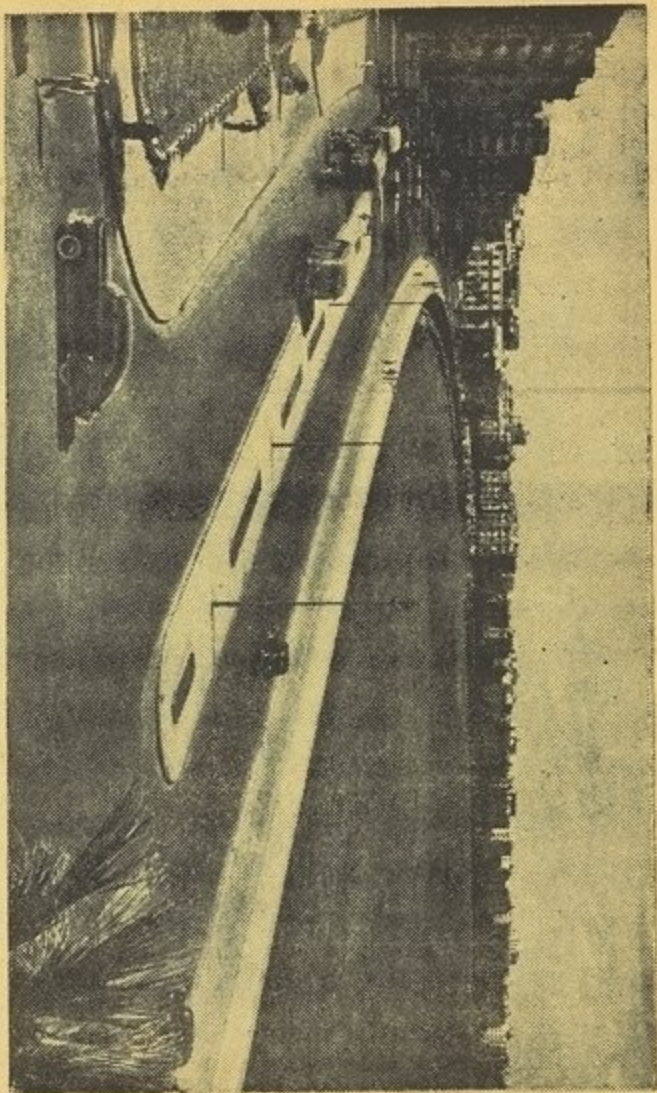
الاسكندرية :

في الساعة السادسة من صباح الاربعاء في ٢٤ شباط ١٩١١ ، ايقظني « الكرسون » معلنا وصولنا الى الاسكندرية ، فاسرعت بجمع حوائجي ووضعها في الحقائق وأفطرت ثم وقفت على سطح الباخرة اتمتع بمناظر المرفأ والسفن والحركة في هذا المرفأ الجميل ورسبت الباخرة جانب الرصيف في الساعة التاسعة ونزل الركاب ولما صرنا على البر سألت عن البواخر المسافرة الى مرسيليا ووقاتها فاعلموني ان باخرة المانية ستقوم مساء اليوم الى مرسيليا اسمها « البرنس هنري » فسررت وذهبت قبل ان اخرج امتعتي .

من الباخرة « القُصير » الى « الآجنطة » الالمانية وقطعت تذكرة
ونقلت امتعتي من باخرة الى باخرة بسرعة ولما كان لدينا وقت طويل للسفر
طلبت من مدير الميناء اذنا بالسماح لي بالخروج الى الاسكندرية للتمتع
بمناظرها والتفرج عليها فسمح لي وخرج معي نيقولا كرياكو بك وتقدم
منا دليل أحب أن يدلنا على البلدة فأبى رفيقي كرياكو بك ولكني أصررت
وأخذنا الدليل وسرنا في البلدة بعد أن كفلنا الدليل لدى الموظف في المرفأ
على أن يعود بنا قبل أن تغلق الباخرة ، ولم يسمح لنا الموظف بالخروج
الا بعد ان اطلع على أوراقنا والمستندات التي تشعر بأننا سنغادر الاسكندرية
أنا الى مرسليليا وكرياكو الى الآستانة .

وعلى هذا خرجنا نتمشى في الشوارع واستأجرنا عربة ركبتها ودنا
في البلدة مقدار ساعة وطلب كرياكو مني ان نتمشى لأن السائح يتمكن
في السير من رؤية البلدة اكثر من الراكب فأجبته الى طلبه وقد لاحظت
كثرة الباعة المتجولون يحملون في ايديهم الحوائج الخفيفة كالاقلام والامشاط
وغير ذلك واذا عرفوا ان المشتري غير مصري يطلبون ثمن الحاجة اضعافاً
مضاعفة ومها انقص المشتري من الثمن يجد الحاجة باهظة وقد طلب مني
احدهم سبعون غرشاً ثمن قلم حبر فرفضت وما زال ينزل من الثمن حتى
اخذته بعشرة قروش فتأمل .

والفقراء اكثر خصوصاً الاولاد كانوا يسرون حفاة عراة الرؤوس
يلحقون السياح يطلبون الصدقة بالحاح بصورة بشعة كما هو الحال في بلاد الشرق .
بلدة الاسكندرية بلدة جميلة لا يمكن وصفها بمجرد مرور طريق
ولكن يمكنني ان اقول انها تفر جميل (باسم) فيها حركة عظيمة . اشتريت



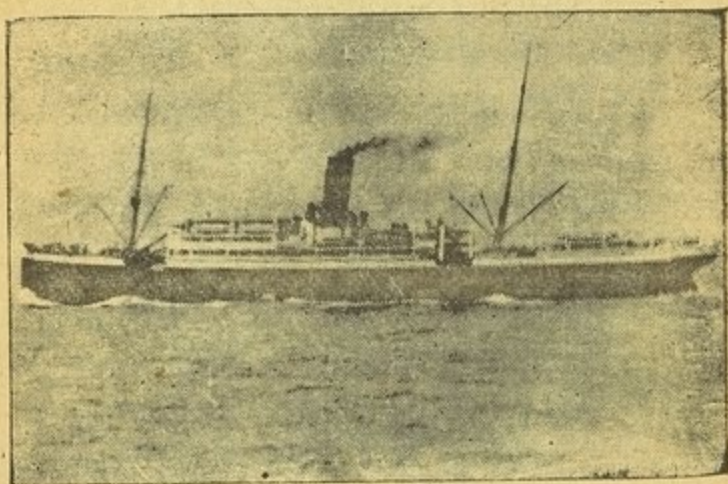
منظر من مناظر نهر الإسكندرية بالبحر

منها بعض الكتب وبيننا نحن في الطريق مررنا بمصرف « كريدليوثة » ،
 فقال كرياكوبك ان لي اموالاً مودوعة في البنك مرادى سحب شيء منها
 ودخلنا المصرف وطلب سحب المال وطلبوا منه اشخاصاً يعرفونه فقال
 الدليل فقال معي لنحضر لهم من يعرف بي وخرجنا من المصرف وجعل
 كرياكوب يسير بنا من محل لآخر والدليل يسأله الى أين انت سائر فيقول
 الحق . الى ان وصلنا الى امام بناية عظيمة فقال له وصلنا إنتظروني هنا
 لأحضر احد اصدقائي ودخل من الباب : ويا ايديكم « وخرج من باب آخر
 وانتظرنا مقدار ربع ساعة والبيك لم يحضر ودخلنا نفثس ولكن « اين
 فطيم بسوق الغزل » وبعد ان درنا جميع الوكالة غرفة غرفة ولم نجد له أثراً
 عرفنا انه محتال وجد وسيلة للهرب « ففر كها » ولا تسأل عن الدليل
 الكفيل وما اصابه من الازعاج فلطم على وجهه حتى كاد ان يدمي
 خدوده وجعل يصيح وخرج الزبد من فيه وأخذ بتلايبي وقال وهو يبكي
 وينوح انت المسؤول عن رفيقك : (يا لله وياي للقسم) واجتمع حولنا
 الناس وما أقنعته بلزوم السير الى المرفأ لاجبار مديره بالأمر الا بألف
 جهد جهيد ولما وصلنا أعاد الرواية (وزاد بالزعمرة) امام الموظف الذي
 كفلنا عنده وجعل ينادي يا عسكري وجاء شرطي أسمر طويل فشكاني اليه
 وأخبرته الخبر وقلت مادام هذا الدليل يعرف البلدة كان عليه ان يدخل
 مع الرجل طالما يعرف ان هذه البناية لها ابواب عديدة وكرياكوب رومي
 وأنا عربي ولا رابطة بيننا غير معرفة الطريق فما ذنبي اذا هرب منه وهنا
 تداخل اولاد الحلال وقالوا (ارضيه) قلت بماذا ارضيه فقال أحدهم
 (بكم جنيه) وهنا بدأت الرواية تتجدد وزاد الرجل بالصراخ وبالرغم من
 أنني قبلت أن أدفع له نصف (يينتو) أي نصف ليرة افرنسية ذهب فانه لم

يقبل الا ان نذهب الى القسم فقلت يا لله الى انقسم أيوجد هناك قطع راس ،
ولما عرف مني الجد تراجع وقبل النصف (يبتنو) وهو يشتم كرياكو
بكل مسبة بذيئة ، وبعد ان انتهت هذه المشكلة صعدت الى الباخرة الجديدة .

(الوابور البرنس هنري) :

هذه الباخرة من بواخر شركة « نورد دوتشر لويد بريمن »



الباخرة البرنس هنري

Prinz Norddeutscher Lloyd Bremen واسمها البرنس هنري
henrich وفيها ٣٤٣ قرة (١) لعموم الدرجات « بريمو » اولى وعدد قراتها
« ٢٨٠ » و « سيكوندو » ثانية وعدد قراتها « ٤٥ » وثالثة وعدد قراتها « ١٨ »

(١) القمرة كلمة اصطلح عليها المسافرون للغرفة المخصصة للنوم في البواخر ولا
احري مصدرها .

والأسرة في القمرات في الأولى سرير أو سريران وفي بعضها ثلاثة حسب طلب الراكب ، وأسرة الدرجة الثانية أربعة وستة والثالثة أسرتها ستة أو ثمانية والأسرة في القمرتين الثانية والثالثة فوق بعضها ، أما في الأولى في كل قمر من ٢ الى ٣ أسرة وجميع القمرات فيها مغاسل تامة وكلها نظيفة وغير هذه الدرجات يوجد السطح ويسمونه ظهر الباخرة والسفر عليه في الصيف لطيف جداً أما في الشتاء فهو مزيج لما يصيب الراكب من تبدل الأنواء من الدوائر .

صالونات الباخرة وغرف الطعام :

لهذه الباخرة في كل درجة صالون للجلوس يختلف باختلاف الدرجات واحسنها « البريمو » فيه مناخد مختلفة مفروش برياش ثمينة وفيه آلة الموسيقى « بيانو » كبيرة يعزف عليها من شاء من الركاب ويقدم في الصالونات جميع انواع الألعاب كالورق والشطرنج والداما والدومينو وغيرها من الألعاب المخصصة للصالونات من البريتش للبوكر الى غير ذلك .

وغرف الطعام نظيفة والدرجة الأولى أوانها جميلة ثمينة وعلى كل وحدة من ادوات المائدة علامة الباخرة متخذة شعاراً للأواني وجميع أدوات الباخرة والشعار هو حرفا (ب. هـ. P.H) وهما اول حروف البرنس هنري . وكان لكل درجة مماشى خاصة مع ملاعب على سطح الباخرة وفي الماشى يوضع للركاب كرسي بحرية تفتح وتغلق وتمدد حسب طلب الراكب منها ما يحضره المسافر صحبته ومنها يعطى من قبل ادارة الباخرة مقابل فرنكين اجرة الكرسي من الاسكندرية الى مرسيليا والفرنك معادل

ربع ريال عثماني وعلى جانب كل كرسي اطار صغير ثابت من النحاس يوضع فيه بطاقة (كارت) يحمل اسم مستأجره أو صاحبه .

ملاعب الباخرة :

يوجد على الظهر ملاعب المدرجات الثلاث فيها أنواع من اللعب منها لعبة فاتي اسمها لم اقبل ، بعفكرتي وهي عبارة عن مربعات مخططة في الأرض واقراص من خشب رقيقة مبسطة بشكل دائرة تضرب بعصاوات في اسفلها قطعة من خشب مبسطة بقدر الكف فتدفع الاقراص الى المربعات و « الشاطر » من اللاعبين لا يمكن خصمه من وضع اقراصه في المربعات بل يسعى بضرب اقراصه لخراج اقراص اللاعب الآخر وقد دخلت في هذه اللعبة وبأقل من ربع ساعة أصبحت بطلا فيها وهناك لعبة اخرى وهي عبارة عن اكياس صغيرة مملوءة رملا ترمى من بعد الى مربعات غير مربعات اللعبة السابقة في هذه المربعات ارقام لكل مربع رقم يرمي اللاعب بالكيس فمن وصل كيسه ابعد من غيره يكون هو الرابع وهذه لعبة لاظهار القوة وغيرها : خشبة مستطيلة بثخن عشر سنتيات في وسطها عامود رأسه كالأهرام بارتفاع متر في جانبه عدد من حلقات الليف شبيه الكعك يرمي اللاعب من بعد مخصوص بالحلقة فالذي يدخل اكثر من غيره حلقات من الليف في العامود يكون هو الرابع والخلاصة كان هناك عدة ألعاب لازوم لذكرها كلها واكثر الركاب يشتركون باللعب نساء ورجالا ولا يمنع عن اللعب الا من يجهل الألعاب ولا افتخر اذا قلت بانني تعلمت جميع هذه الألعاب واتقنتها وكنت محور اللعب طول هذه الفترة . ويوجد من الألعاب غير المذكورة لعبة سبق الخيل وهي من اخشاب على شكل الفرسان

تصف في مربعات ستة بعضها جانب بعض لكل فارس بيت خاص كبيوت الشطرنج وكل فارس يحمل رقماً ، وبهذه اللعبة شبكة من شريط مخروطي كساعة الزجاج الرملية لها طرفان مثقوبة من المنتصف عند اجتماع رؤوس المخروطين تدار بدولاب فيها ثلاثة فصوص من فصوص الترد كبيرة الحجم يحرك دولابها بالدوران ومتى وقف الدولاب تسقط الفصوص المسدسة الأوجه وتستقر في أسفل الشبكة فالرقم الذي يكون في الوجه الأعلى من الزهر يسير فارسه قاطعاً المربعات بمقدار اعداد الرقم فان وقف الزهر على رقم ثلاثة واربعة وستة مشى الفارس ذو الرقم الثالث وذو الرقم الرابع وذو الرقم السادس واذا جاء الثلاث زهرات برقم واحد يسير فارس الرقم ثلاثة بيوت من بيوت ذلك الرقم والذي يسير الفارس احدى الخدم ينقل الفرسان في البيوت الى ان يسبق اول فارس فيكون الرابع للسبق ولهذا السبق اوراق تباع المتفرجين يتراهنون فيها على السابق مقابل مبلغ طفيف يجمع في نهاية الشوط مجموع الدراهم المدفوعة ثمن اوراق اللعب ويخصم منها (١٠) بالمائة لادارة الباخرة والباقي يعطى للراغبين اي لمن يحملون اوراقاً برقم الفارس الفائز وهذه اللعبة مسلية ولكنها على كل حال لعبة (قمار) .

في البحر الابيض المتوسط :

قلت ان الباخرة تحركت بنا في الساعة الثانية من بعد ظهر الاربعاء في اليوم الثاني والعشرين من شهر شباط ١٩١١ من ميناء الاسكندرية وكان البحر في غاية الهدوء والهواء عليلًا والركاب يرحلون في الماشي وعلى ظهر الباخرة يسرون ازواجاً وفرداً وتقدم مني شابان يتكلمان اللغة العربية جيداً باللهجة المصرية وقدما لي انفسهما احدهما يدعى « المسيو باروخ

بنطاطا. والثاني يدعى باصيل بصاتي « وكلاهما يهودي وجلسنا في المعنى
نتمتع بمناظر البحر والتموجات الخفيفة ونحدث أحاديث مختلفة وبقينا
على هذا المنوال الى ان حان وقت الطعام فتناولنا العشاء وصعدنا الى الصالون
وهناك اجتمع جميع ركاب الدرجة الثانية وبدأ التعارف بين الركاب وكان
بينهم رجل ألماني يدعى « الهربريك » خفيف الروح جداً لم يترك فرصة
الا اقتنصها للتفريغ عن المسافرين وتسليتهم وبالحق انه كان سلوتنا من
الاسكندرية الى مرسيليا وبعد التعارف مع بعض الركاب انتحى كل جماعة
منهم ناحية وجعلوا يلعبون الورق والشطرنج والترد ودار باروخ ورفيقه
باصيل على الحاضرين يسمون لتشكيل لعبة « بوكر » فتوقوا لايجاد بعض
اللاعبين وسألوني هل تلعب البوكر ؟ قلت لا . قالوا تعال نعلمك ايها قلت
لا اريد ، قالوا لماذا ؟ قلت لانها في البدء لعبة بوكر ولكنها في النهاية
« بوفير » . ومعناها باللغة التركية « أكل هواء ... » وكان جاني رجلا
يسمى حديثنا فضحكا وكلامي باللغة التركية وهما روميان ، وكان هذا
الحديث ورفض اللعب سبباً لعقد أواصر الصداقة بيننا احدهما يدعى
قسطاكي افندي والثاني جورجى افندي وقد قضيت اكثر اوقات السفر
من الاسكندرية الى مرسيليا بصحبتهما وتقدم مني شاب ايطالي وعرفني بنفسه
يدعى « الميسوميشيل سبيرنك » يتكلم اللغة الفرنسية بصعوبة ، هذا الشاب
جائي يوماً الى غرفتي وغرفة البواخر تسمى « قمر » وجلس عندي يحدثني
بلغة فرنسية مكسرة ومع الأسف كانت فرنسيتي مكسرة اكثر منه
وبعد فترة من الزمن اخرج من جميع رسوم بنات عاريات بأوضاع مختلفة
ورسوم اخرى فيها مناظر فحش وأفهمني ان الباخرة سوف تقف في نابولي
وانه يعرف نابولي وله فيها صديقات من هؤلاء النسوة وقدم نفسه لي

كذلك خير يجب خدمة الانسانية مقابل اجر طفيف لا يزيد عن الحسنى
فرنكا مقابل تعريفي بأحدى الفتيات الجميلات فصرفته بالحسنى وتجنبتة بعد
ذلك وعندما نزلنا في نابولي « فركتها » منه ولم اصاحبه في الجولة التي
جلتها فيها كما سيجي .

الشطرنج :

من الألعاب المحببة الى المسافرين لعبة الشطرنج والذين كانوا يلعبونها
اكثرهم من الطبقة الغنية وقد جلست الى جانب لاعبين يلعبان بالشطرنج
وقضيت وقتا طويلا جانبها وانا اتفرج دون ان اتكلم كلمة واحدة ولم « ادوب »



رقعة الشطرنج

لامع هذا ولا مع هذا « والدودة » في
لغة الشطرنج هي ان يساعد المتفرج
احد اللاعبين بالغاثة الى لعبة اذا
لعبها يكون له منها فائدة واكثر
المتفرجين في بلادنا « يدودبون » والذي
رأيت في اوربا « لايدوب » احد مع
احد الا اذا كانوا شلة اصدقاء مرفوعة
بينهم الكلفة ، وبعد ان انتهيا من

لعبها سألتني احد الجالسين وهو رجل « الماني يدعى المهر باربو » هل
تلعب الشطرنج قلت قليلا ، قال انجب ان تلعب (دقا) دستا بالشطرنج قلت
نعم فلعبنا واجتمع حولنا اللاعبون للتفرج ولعبنا دستا خرجنا به (باطه)
ثم آخر غلبني فيه واتصف الليل وجعل الركاب ينسحبون الى (قراهم)

وكان البحر هادئاً والباخرة تسير بسرعة يسمع لمرأجلها صوت ضعيف وكان اهتزازها خفيفاً فلم يؤثر الدور على احد وانسحبت الى قمرتي ونمت بهناء.

هل نسيت القبة :

صحوت باكراً ولما ارتديت ملابسني وجدت في رقبي بعض الحرارة من قبة القميص (الكوتشوك) فلم أضعها وتركتهام مع « الكرافات - قطعة الرقبة » لاريح رقبي وذهبت الى غرفة الطعام لتناول الفطور (كسر الصفرة) ولم أكدا ان اصل الى المكان المخصص لي واتقدم للجلوس واذا برؤس الخدم (شيف.دوتابل) يتقدم مني بلطف ويشير الى رقبي قائلاً : اظنك نسيت القبة قلت لا وأريته حبوب الحرارة الظاهرة في رقبي ، قال بأمكنك ان تلفها بشيء يستر الرقبة لأنه لا يجوز الجلوس على المائدة بين الركاب بدون (قبة وكرافات) فرجعت الى القمرة ووضعت قبتي وعدت وبعد الطعام قضينا الوقت على سطح الباخرة وفي المامشي بالرغم عن برودة الطقس واخيراً اخذت كتاباً وجلست في مقعدي اطالع وكان الركاب منتشرين في الباخرة منهم من يدمدم ومنهم من يصفق لحنا ومنهم من يقرأ او يتحدث رفيقه وقرب الساعة العاشرة صباحاً جاني « الهر باربو » طالبا اللعب بالشطرنج فقممت الى الصالون وجلسنا نلعب دستاً .

السيدات والشطرنج :

وبينما كنا نلعب واذا بسيدة تدخل يصحبها زوجها وابنتها ووقفوا يتفرون على اللعب وكان الالمانى يتكلم الافرانية بصعوبة كذلك كانت افرانسييتي ولذلك كان تفاهمنا بالاشارة وبعد عشر نقالات في الاحجار اخذت

الدمست بغلظة غلطها الرجل وعند الأفرنج لا يجوز الرجوع في اللعب
خلاف العادة عند العرب فانهم يرجعون في اللعب اذا كان الاتفاق بين
اللاعبين على ذلك .

فلما اخذت الدمست (الدق) صفقت بيدي وطالعت من القاموس
كلمة انتقام وقلت له اخذت بشأري منك وجعلنا فضحك جميعاً من تكلمي
بالإشارة وقالت لي السيدة أتحب ان نلعب دستاً ولولم يكن بيننا معرفة
فقلت بكل سرور ، قالت أنا مدام المسيوفيليب وهذه ابنتي قلت وأنا المسيو
فخري وخطيبي في بلدتي فضحكنا وجلست فغلبتني دستين واخذت دستا
واحداً وقمنا على ان نعود الى اللعب مرة ثانية لأخذ الثأر وظهر ان زوجها
يلعب اكثر منها لأنه نهبها الى بعض الألعاب أي (ديدب) معها ونهته
الى لزوم الوقوف على الحياد واذا شاء لعبنا سووية في وقت آخر فقبل وكانوا
من ركاب الدرجة الأولى فذهبوا بعد اللعب وقت الى الظهر استريح الهواء
وجلست أطلع في كتاب تاريخ العباسيين وغرقت بالمطالعة ومررت امامي
تلك العصور الزاهية ثم ادوار الانحطاط ، فتركت الكتاب وجعلت افكر
بأمي العربية وهل يعود لها عزها فترجع امة حية بين الأمم أم تبقى عالة
على البشرية ناكل ونشرب ونزاع كالحيوانات وبقيت سابحاً بهذه الأفكار
الى ان نهي اعلان الندل بضرب جرس الطعام فنزل الركاب جميعهم الى
الموائد ومن نعم الله عليّ اني كنت ممن اعتاد ان يأكل على الطريقة العربية
وكان في زمننا الطعام يوضع على صينية كبيرة من نحاس يجلس حولها افراد
الأسرة ، اما على الارض فوق بساط او حصير واما على كراسي صغيرة
ولم تكن ادوات السفرة معروفة لديّ الدمشقيين ولم يكن معروفاً غير المعلقة

أما الشوكة (الفرتيكة) المعدن فلم تكن معروفة الا عند الطبقة الراقية ولم تكن السكاكين عندنا توضع على الموائد .

وكان على المائدة اناء خردل بعيد عن الرومي فقام وهد يده لآخذه



تناول الطعام على الصينية

فأصاب ابريق الماء فوقع على المائدة وساح الماء على المنضدة واضطرب الجالسون جانب الرومي الذين اتجه الماء نحوهم وخجل الرومي خجلاً مابعد خجل وبعد الطعام بينما كنا نسير في المشى واذا برئيس الخدم يتقدم من رفيق الرومي ويحتلي به في احد جوانب الباخرة ثم يتركه ويعود الينا الرومي ويخبرني انه تلقى درساً في آداب الطعام من رئيس الخدم

لا ينسأه مدة حياته ، والذي فهمته منه انه قال له ان الجالس على مائدة الطعام لا يجوز له ان يقوم ليتناول شيئاً من الأدوات عن المائدة كما انه لا يجوز له ان يمد يده بأكثر مما تصل اليه ، واذا لزم احدهم شيئاً بعيداً عنه كالمعلقة أو أي شيء غيرها وكان في جانبه أعظم الرجال قدراً أو أعظم

السيدات مكانة مسحوح له بان يطلب منهم ما يريد او ممن هو اقرب الي
الاداة المطلوبة من الجالسين ؛ وقد اخذت عبرة من هذا الدرس ولم أقع
في خطأ مثل هذا لله الحمد .

العادات :

العادة في اللغة الديدن سميت بذلك من العود اي الرجوع لأن صاحبها
يعاودها ويرجع اليها مرة بعد اخرى وقد عرفوها بمحدود كثيرة مرجعها
جميعا الى الاعمال المتكررة التي يألفها الانسان والحيوان جماعات وافرادا
وقد قالت العرب العادة خامس طبيعة وقالت الافرنج العادة طبيعة ثانية .
والعادة خاصة وعامة فالخاصة تخص كل فرد باحوال معلومة والعامة
تشمل امة بأسرها او طائفة من طوائفها أو شعباً من شعوبها او قارة من
القارات الأرضية ولهذا اصبح لكل شعب عادات خاصة به تسوقه الى هذه
العادات حالات المكان والزمان فيألف من المطاعم والمشارب والمساكن
والاخلاق والاهواء ما تسوقه اليه حاجته باديء بدء ثم يألف تلك العادات
حتى تصبح ملكة فيه ومتى رسخت العادة في قوم أصبحت سنة له وصارت
عرفاً عاماً ثم قانوناً مشروعاً وان لم يصدر به مراسيم وقرارات حكومية
مصدقة من المجالس . ولهذا اعتبر المشترون العرف المبني على العادة العامة
بمنزلة لاتنزل عن الشرع المشروع . ومع ان القوى الطبيعية متفاوتة بين
فرد وفرد آخر من بني الانسان ولكن ائتلاف كل قوم على عادات مخصوصة
يضرب حجاباً ظاهراً على ذلك التفاوت ويجعل فيه نوعاً من التناسب
يستحسنه الذوق وترتاح اليه النفس وعادات الامة هي أساس مظاهر اخلاقها
وآدابها لذلك يجب على السائح مراعاة عادات اهل البلاد التي يزورها ،

ومشاركة أهلها بما لا يمس بأمور دينه ومن خالف عادات القوم الذين يمر بهم يكون عرضة للهزء والسخرية وليجتنب السائح في الاجتماعات العامة الحركات غير اللائقة والهزء والسخرية بعوائد الأقسام خصوصاً طقوسهم الدينية مما كان فيها من الشواذ وإذا ظهر من السائح حركة استهزاء بقوم وتعدى عليه بعض الرعاع فلا يلومن الا نفسه .

وسأذكر بعض العادات بصورة مجملة عند مروري في كل بلدة من بلدان القارات الأربعة أوربا وأميركا وأفريقيا وآسيا حسبما تقتضيه الظروف .

أم دوك :



في اليوم الأول من ركوبنا
الباخرة من الاسكندرية تقدمت مني
سيدة افرنسية نصف تسحب كلبا صغيرا
من نوع « بولدوك Bouledogue »
من أحرك ما خلق الله من الكلاب
و (اسطنها) تقدمت السيدة وطلبت
مني بلطف ان اساعدها بحلب
مقعد بحري لتجلس عليه فأسرعت
وأحضرت مقعداً وفتحت له وقدمته لها
فشكرتني وجلست جانبي وحضنت
الكلب وجعلت تقبله وهو يلحس

وجهاها وشفتاها فأنفقت من ذلك ونفرت أم دوك لباس النساء في ذاك العصر

نفسى منها وعددت مساعدتي لها عملاً انسانياً وقلت بنفسي هي ساعة وتمضي ولم أَلَمْ نها مثل (الدبقة) سوف تعلق بي الى آخر السفرة وكلها المدال لم يكن لينزل من حضنها فكانت تقبله ويلحس وجهها وشفتيها ولا تتركه ثابته واحدة بعيداً عنها ، وصار الركاب يتأففون منها واينما حلت هرب الجالسون . وقد صدف ان افلت منها مرة وجلس بمحض رجل نهر به ورماء أرضاً ولما رأته صاحت وقامت قيامتها وملاأت الباخرة زعيقاً وحضنته وجعلت تقبله وتراضيه كأنه طفل « حردان » .

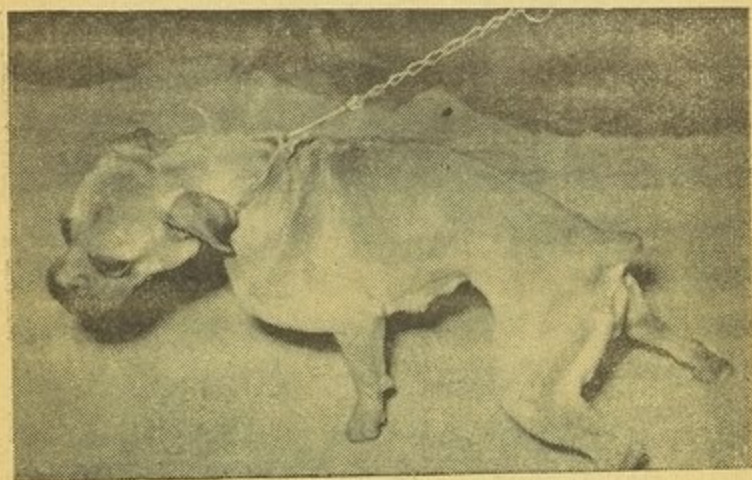
هذه السيدة استلطفتني مع اني استثقلت دمها وعقلها جعلت تتعقبني من مكان الى مكان وكما جلست جانبي ابحت عن طريقة الالبعاد عنها وقد اسميتها « ام دوك » ومشي هذا اللقب عليها بين الركاب وقد احست المسكينة بنفور الناس منها فصارت تجلس في زاوية تطالع بكتاب وتداعب ابنها المحروس دوك الذي ابغضته بمقدار حيي للجمال ومن العجائب ان الاخ حسني افندي تالو المشهور بحب الجمال يحوي عنده كلباً من هذا النوع ولعل له به غرضاً لانعرفه والله في خلقه شؤون . وبمناسبة هذا الكلب سأحدث عن كلاب اوربا .

الكلاب في اوربا :

عناية الا فرنج بالكلاب مشهورة وفي فرانسا كما في غيرها من البلدان جمعيات متعددة خصوصية ومنها جمعية عمومية لتحسين انواع الكلاب وتشارك هذه الجمعيات في المعارض الدوائية او تقيم معارض خاصة لعرض انواع واصناف الكلاب والحكومات تمنح الكلاب الفائزة اوسمة كما ان

هذه الجمعيات تعطي « الأنواع مداليات » وشهادات للأشكال الممتازة
وأصناف الكلاب عديدة منها :

للحراسة في الريف ومنها للحراسة في المنازل ومنها لحراسة المواشي ،
ومنها الكلب الأليف الجليس « مثل الميسو بولدوك » ومنها المصاحب الصديق
ومنها الزينة والزخرفة ومنها لجلب الحاجات من الأسواق و كلاب الصيد



بولدوك

والقنص والسلوقي وقانص الذآب وقاتل الثيران والكلاب اثمان تختلف
باختلاف الأنواع وتتراوح اثمانها بين (٥) فرنكات ذهب الى ٥٠٠ ليرة
انكليزية ذهبية واصحابها يعرفون كيف يربونها وقد جعلوا تجارتهم منها
واكثر اصحاب الكلاب هن من السيدات والكلاب تجار خصوصيون
معروفون يرسلون الكلاب المباعة الى اقصى الارض اذا وضع الثمن المطلوب.

طلبت شرف كلبها :

حدثني السيد خير الدين الزركلي ان احدا صدقائه كتب له رسالة
نيويورك ان سيدة تركت كلبها في الشارع دون سلسلة وكان هذا الرجل
يجلس في احدى الجداول فاحتك الكلب به فطرده وضربه بالعصا « البستون »
فقامت قيامة صاحبه وشكته للشرطي الذي اخذها الى مخفر الشرطة وهناك
حولوه الى المحكمة وعينت له يوما خاصا وفي يوم المحاكمة طلبت السيدة
شرف الكلب فقال الرجل اني مسلم والكلب نجس في مذهبي وقد طرده
فلم يذهب وخوفاً من ان تلحقني النجاسة ومنعني عن ملاقي اضطررت لضربه
وعلى السيدة اذا كان لكلبها شرف تخاف عليه فلتربطه بسلسلة ولا تدهنه
يؤذي الناس ، ولما تثبت المحكمة من الخبراء ان الكلب نجس عند الاسلام
حكمت على السيدة بان تعطيه اجرة اسبوع جزاء نقديا تعويضا عن عطلته.
وعلى ذكر السلاسل التي تجلب الحاجات اذكر هذه القصة .

الكلب الاعمى :

حدثت عابدين بك والد الدكتور مطاع بك عابدين قال كان له صديق يدعى
اديب افندي مفتي الاي يسكن في السنجق دار في حارة المملوك كان لهذا الرجل
كلب كبير من نوع ممتاز من كلاب اوربا ، هذا الكلب كان يحضر لصاحبه
لوازم المنزل من عند اللحام والسمان والبقال كما انه يحضر كل يوم التعمين
من فرن القلعة والتعمين في زمن الحكومة العثمانية كان يعطى للضباط
والمثاقدين لكل واحد مقدار مخصوص من اللحم والخبز غير الراتب يؤخذ
عيناً فكان تعين الملازم ستة ارغفة « طوب خانة » والرئيس تسعة ارغفة
من خبز الارمن الكبير وكان للمفتي الاي اميني ثلاث تمايين اي تسعة ارغفة

يذهب الكلب يومياً الى فرن العسكرية في قلعة دمشق فيضع له الفران تسعة ارغفة في السل ويعود به الى دار صاحبه ومضى مدة على هذا الحال وفي احد الايام جاء بثمانية ارغفة فظن صاحبه انه اكل الرغيف فلم يأبه للأمر ، وفي اليوم الثاني والثالث والرابع جعل يأتي بالخبز ناقصاً فتعقبه صاحبه يوماً عن بعد فرآه حمل السل وفيه الارغفة التسعة ومشى نحو الشرق في حين ان دار صاحبه غربي القلعة فتعقبه الى ان وصل الى باب السلام وهناك وقف الكلب واخذ الرغيف ووضعه امام كلب أعمى ووقف يحرسه الى ان اكله وعاد الى الدار فتعجب صاحبه وتحير بصنع الله في خلقه وكيف سخر الله الناس والحيوان ليعخدم بعضهم البعض الآخر سبحانه وتعالى وهو أصدق القائلين :

« وَكَأَيِّنْ مِنْ دَابَّةٍ لَا تَحْمِلُ رِزْقَهَا اللَّهُ يَرْزُقُهَا وَإِيَّاكُمْ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ » .

هياج البحر :

في اليوم الثاني من ركوبنا البحر اشتدت الأنواء (وكبر البحر) وجعلت الأمواج تلعب بالباخرة لعب القط بالفأر وداخ أكثر الركاب منهم من انسحب الى قمرة ومنهم من جلس على كرسيه في الممرات دون ان يحفل بالمصافة ويظهر ان بعضهم كان يكابر بالمحسوس ليرينا انه لا يابه لشيء مما يجري ، ولكن لم يطل الحال حتى هرب جميع الركاب الى قمراتهم واكثرهم مصاب بالدوار . وفي اليوم الثاني هدا البحر قليلا وبقينا الى المساء لا نرى الا الماء والسماء وفي الساعة الخامسة ظهرت انسا اراضي صقلية

« سيجيليا - Sicile » (١) عن بعد فصعد أكثر الركاب الى سطح الباخرة ينظرون بالنواظير والسائح الذي يركب البحر لا بد له من ناظور جيد ليقترب له المسافات البعيدة وبقينا مقدار ربع ساعة نتطلع الى سواحل صقلية ثم بدأت تظهر لنا اراضي « كالابريا - calabre » عن بعد وبعد قليل دخلنا « بوزامسينا » وهو مضيق بين اراضي صقلية و « كالابريا » وبقيت الباخرة في المضيق أكثر من ساعتين ونصف والنوء شديد وقد ذكرتنا هذه الليلة بليلة الباخرة قصير بين حيفا ويافا بل ان هذه الليلة كانت اشد حتى ان الموج كان عند ميل الباخرة على احد جانبيها يضرب من فوق السطح وعندما تستوي الباخرة تسيل المياه من الجانب الآخر وتحمل الركاب مالا يوصف من الصعاب ولما خرجنا من المضيق اعتدل النوء وهذا الاضطراب وعادت الباخرة الى سيرها الاعتيادي وعاد الركاب الى العاهم وفي الساعة العاشرة من صباح يوم السبت الواقع في ٢٥ شباط قرع جرس الطعام فنزلنا الى الغرفة متسائلين عن سبب تقديم الوقت فقالوا ان الباخرة ستصل الى ثغر « نابولي » وهو من ثغور ايطاليا الجميلة والركاب الذين يريدون الفرجة على نابولي يجب ان يتناولوا طعامهم باكراً فتناولنا

(١) صقلية ثلاث كسرات وتشديد اللام والياء المفتوحة وهي اكبر جزر البحر المتوسط تنفصل عن « كالابريا - calabre » بمضيق مسينا او مسيني وهي جزيرة ابطالية فتحها العرب سنة ٢١٢ هـ الموافق ٨٣٠ م في زمن المأمون بن الرشيد فتحها اسد بن الفرات عنه على الجيش زبادة الله بن ابراهيم بن الاغلب والى القيروان من قبل المأمون وبقيت بيد الاغلبيين الى سنة ٩١٧ م حيث تغلب عليها الفاطميون فدخلت بحوزة الخلفاء الفاطميين وبقيت بيدهم الى اواخر القرن الحادي عشر الميلادي حيث تغلب عليها النورمنديون وجرت عليها حروب كثيرة ودخلت في حكم الالمان والفرنسيين وجرى فيها حوادث كثيرة الى ان انضمت الى ايطاليا سنة ١٨٦١ ولم تنزل تابعة لها الى اليوم .

الطعام بسرعة وكتبت اسمي مع من يريد النزول الى نابولي ولم يكن في ذلك الزمان « جواز سفر — passeport » ولم يطلب مني الجواز الا عند دخولي الى الآستانة في عودتي من اوربا كما سيجي .

ماذا رأيت في نابولي :

في الساعة الحادية عشرة بانت لنا نابولي وكلما تقدمت الباخرة كانت تظهر لنا الياصة ونابولي ثغر من ابدع تغور البحر المتوسط وهي في غاية الجمال بمناظرها الطبيعية فكأنها عروس قائمة على ساحل البحر المتوسط فيها اشجار باسقة وبساتين بديعة ، وقرب الظهر وقفت الباخرة في الميناء وتقرب مني « المسيو سبيرناك » الايطالي متحكما يريد ان ننزل معا فيكون دليلي في نابولي فرفضت بصراحة واستأجرت عربية بواسطة شرطي واقف امام رصيف المرفأ وأريته الساعة وان مرادي ان ادور البلدة في العربية فتفاهمنا بالاشارة وافهمني ان اجرة العربية « فرنكين بالساعة » فركبت ومشى الخوذي يريني البنائيات والهياكل القائمة في الشوارع ويشرح لي بالاطالاية عنها دون ان افهم منه شيئا وبعد ثلاث ساعات عاد الى الميناء وكانت الساعة حوالي الرابعة ولم يزل لدينا من الوقت ما يسمح لي بالفرجة فسرت على الرصيف متنقلا والذي رأيته في نابولي جمالها وانتظام شوارعها والاشجار القائمة في الشوارع الواسعة وقصرها المزخرف الذي يشبه القلعة وهو مايسميه الافرنسيون :

« لو كاستيل نوفو »

سوق الملك :

من اجل ما رأيته في نابولي سوق الملك وهو بناية على هيئة الصليب



مبنية على شكل خطين متقاطعين مسقوفة بالزجاج وداخل الخطين المتقاطعين
ساحة مدورة والحوانيت على طرفي اركانها الاربعة وفيها مقاهي للاستراحة
ولها اربعة ابواب يحار المتفرج بما يراه في هذا السوق من المصنوعات البلورية
والنحاسية والمعدنية والاواني الخزفية والثريرات والشمعدانات الثمينة التي
قل نظيرها في الدنيا .

الفقر في ايطاليا :

يَحْسُ السائح من النظرة الاولى ان اكثر اهل ايطاليا من الفقراء
ومن يدق النظر في وجوه الطبقة العاملة يرى فيها الشحوب ظاهراً
واستجداء الايطاليين السكاير من السياح مباح ولا يجد الايطاليون اي
عار بطلب السكاير من الغرباء وهذا ما رأيته في كل مرة زرت فيها ايطاليا .
والدليل على كثرة الفقراء في ذلك الزمن وقوف عشرات النساء على
رصيف الميناء ينتظرن الشبان الاعراب للاجتماع اليهم وكسب بعض
الدراهم من بيع انفسهن في سوق اللذة .

جلست في مقهى فاحتاط بي ست سيدات كل منهن تدعوني لزيارتها
ولما راين رفضي طابن مني ان اضيفهن بكأس من الجمعة « البيرة » فلم اتمكن
من الرفض وضيفتن بما طابن وتمشيت الى مطعم قريب وقلت مادمت الآن
في ايطاليا فلا تجرب اكلتها الوطنية وقلت لرجل واقف « مسيو منجربة
معكرونة » فضحك ودلني على مطعم قريب وهناك طلبت بالأشارة صحناً من
المعكرونة فاحضروه لي بعد ربع ساعة مع صحن من الجبن المبروش وبالحقيقة
وجدت بهذا النوع لذة فائقة لانعرفها في المعكرونة التي نأكلها في بلدنا
والاطليان اعتناء تام بهذا الطعام ولهم في طبخه عدة طرق . واني اقول :

كما ان « الكبة » هي الطعام الوطني للسوريين « فالمكرونة » هي الطعام الوطني للايطاليين والبطاطا للفرنسيين .

ان الايطاليين مشهورون بدقة الصناعات وبينما انا انتقل في الميناء مر بي عدد من الشبان يحملون هياكل من (جبصين) او من الرخام الابيض والملون وغير ذلك من افواه السكاير وعليها مصنوعة احسن صنع والاواني البلورية المركبة مع المعادن ، إن من اواني الزينة او من اواني الاستعمال وهي غاية في الابداع والجمال وهي من اشهر الصناعات في ايطاليا كما ان اهلها مشهورون ايضا بالموسيقى وصنع اوائلها على اختلاف انواعها وعندما جلست في المقهى كانت اجواق الموسيقى المركبة كل جوقة من عدة اشخاص والتي لا يقل عدد احداها عن الخمسة موسيقيين تمر من امامنا ويركبون الزوارق ويدورون حول البواخر فيقف الركاب يتفرجون على الاجواق ويسمعون انغام موسيقاها وغناء افرادها نساء ورجالا فيرمي الراكب بما تجود به نفسه الى الجوقة فتقع الدراهم في الزوارق فيلتقطها رئيس الجوقة ويقدم الشكر للمحسن .

النفطاسون

وهناك اطفال صغار اكبرهم في سن المراهقة واصغرهم لا يقل عن السابعة من عمره يلقون انفسهم في البحر ويغوصون لـ اخراج مايرمه اليهم الراكب من الدراهم فيخرجون القطعة في فمهم ويتسابقون عليها بالنفطاس مما يضحك الانسان ويؤله في آن واحد لان نزول هؤلاء الاطفال في البحر في مثل هذا الطقس لتحصيل شيء من الدراهم يدمي القلوب وويل للانسان الذي لا يتألم لشقاء اخيه الانسان .

اسرق من الفار :

اما اهل نابولي فكانوا اسرق من الفار واحرق من النار وايطاليا كانت مشهورة بتصدير اللصوص الى العالم واذا لم يكن الغريب واعياً لاشك انه يكون عرضة حتى لسرقة قممته ومما وقع لي انه كان في رجلي عندما تزلت الى نابلي « كندرة صب » خوفاً من الطين ولما جلست في « القهوة - المقهى » ناديت ماسح احذية (بويه جي) وبعد ان مسح حذائي اعطيته كندرة الصب ليمسحها فمسحها ووضعها في جانبي وذهب وما كاد يتوارى عن عيني حتى التفت فلم اجدها وعيثاً حاولت البحث عنها وقد راجعت البوابيس الواقف فلم اقدر ان افهمه مقصدي ولا فهمت منه ماقاله وطلبت معوضي من الله وعدت الى الباخرة ووقفت مع الركاب على السطح لتفرج على الميناء وعلى العمارة (١) الايطالية الراسية في هذا المرفأ .

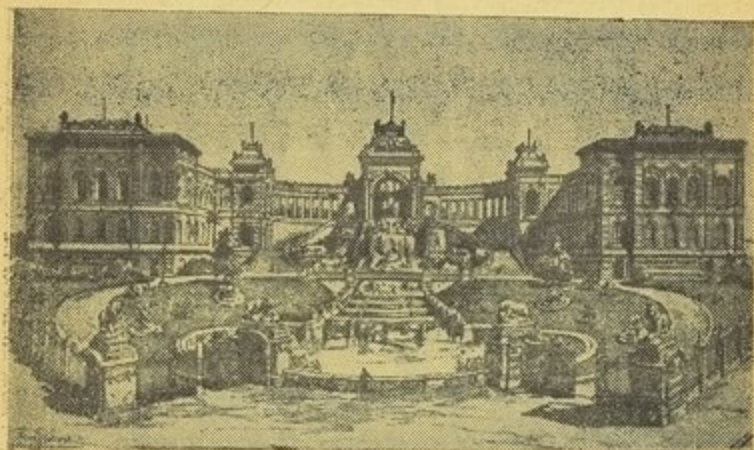
ومما لفت نظري لما كنت ادور في البلدة شاب واقف امام منصدة موضوعة في عربة يجرها حصان عليها صندوق كبير في داخله آلات لم ارها يقف بين الحين والحين في الشارع ويتكلم بسرعة كالخطيب المفوه يعلن عن شيء ولم افهم من كلامه شيئاً وأخيراً يأخذ ورقة بيضاء بقدر الكف يحيلها بالماء ويدخلها بثقب مستطيل ويدير دولاباً فتخرج الورقة من جانب الصندوق المقابل مطبوعة ملونة مثل ورقة « البنك نوت » وكان الشارع يسمى « بالناس عند وقوفه لالتقاء خطبته وقد طارت ساعات بعض المتفرجين من ركاب الباخرة الذين وقفوا للتفرج بين الناس واحمد الله اني كنت راكباً في العربة آنذاك فحسى الله ساعتى من السرقة .



(١) العمارة طائفة من السفن الحربية تكون مجهزة كاملة مولدة .

آخر ليلة في الباخرة :

قضينا آخر سهرة في الصالون على العادة وودعنا بعضنا عند منتصف الليل ونذهب كل منا الى قمرته وفي صباح الاثنين صحت باكراً وجمعت امتعتي ورتبتها في الحفائب وجلست في الممشى مع الروميين ننتظر بصبر فارغ ان تظهر لنا مرسيليا وبعد ان تناولنا الفطور اخبرنا الخادم ان مرسيليا ظهرت من بعد فصعدنا ووقفنا تتفرج الى ان دخلت



بلاس دولونك شاب في مرسيليا من اجل البنات

الباخرة الميناء ورمت مراسيها جانب الرصيف ، ومرسيليا من اكبر ثغور فرانسا والحركة فيها تدهش النظر . نقلنا أبصارنا في هذا الميناء ورأينا حركة الملاحين الدائمة وكثرة الزوارق واللنشات والبواخر وفي ناحية من الميناء قسم من الاسطول الأفرنسي وحداته قريبة من بعضها ، جماله يهر النظر وما كادت الباخرة تقف حتى هرع الركاب الى النزول ومررنا بالكمر

وبعد التفطيش خرجنا الى البلدة وركبت عربة يجرها حصان مفرد واكثر عربات فرانس كانت بحصان واحد وطلبت من السائق ان يأخذني الى « اوتيل » قليل التكاليف (بون مارشه) فأخذني الى اوتيل صغير وضعت فيه امتعتي واسترحت قليلا وطلبت من صاحبه ان يداني على « القنصلية » العثمانية فداني عليها وكانت قريبة من الفندق فذهبت لأرى القنصل وكانت الساعة قد قاربت الحادية عشرة ولما وصلت وجدت معاون القنصل وهو شاب تركي يدعى لطيف افندي حيثته رفع القبة وارجعتها الى رأسي .

غليظ افندي :

واذا به يصرخ صوتاً مزعجاً سمعه الناس من الشارع : قبعتك قبعتك ، وكانت كلمته بالأفندي « votre chapeau » قلت بالتركية ملها قبعتي قال اقلعها عن رأسك وتعلم المدنية . قلت أتريد ان اتعلم المدنية بهذه العقلية ان هذه المعاملة هي ثقيلة ونحن اسنا عبيدكم بل نحن أسيادكم ، رواتبكم منا نحن ابناء الشعب وانتم الموظفين لستم الا خدماً للشعب وبما ان اسمك لطيف كان يجب عليك ان تكون معاملتك للناس خصوصاً لرعايا الدولة لطيفة مثل اسمك ولكن بكل اسف اقول ان معاملتك ثقيلة غليظة وليتهم سموك « غليظ افندي » بدل لطيف افندي وتركته مدهوشاً وخرجت وانا ارتعد غضباً من هذه المعاملة وكان في الباب بضعة اشخاص من المراجعين متهم الترك ومنهم العرب ركض الي ابناء العرب يشكروني على هذا الموقف الذي رأوه في تجاه هذا المتعجرف والخبروني ان معاملته لا أبناء العرب دائماً بمثل هذه الفظاظلة وانه يقدم ابناء الترك ويقضي حوائجهم بأسرع من البرق ويؤخر ابناء العرب اياماً لا لسبب بل لأظهار تحسكه .

هذا ما رأيته من احد صغار موظفي الأتراك في « قنصلاتو » مرسلينا
مع ان المشهور عن موظفي خارجية الدولة العثمانية انهم من ألطف الناس
وأدبهم أخلاقاً وما كنت ادري اني ارى بينهم رجلاً فقطاً من فصيلة
« غليظ افندي » .

السفراء والقناصل في زمننا

السفير Ambassador في اللغة الرسول ، المصلح بين القوم جمعه
سفراء واصطلحت عليه الدول لممثل دولة اخرى تنتدبه حكومة للاقامة
في عاصمة الدولة المرسل اليها وهو نائب ملكه او رئيس جمهوريته عند
هذه الدولة وشخص السفير محترم لا يعس لانه يمثل ملكه وهو معفى من
جميع الاحكام المحلية في المملكة التي يرسل اليها .

والاعفاء يشمل اعضاء أسرته فهم فيه سواء لايسجنون ولا يحجز
عليهم ابداً مهما اتوا من الذنوب وهو الحاكم المطلق على افراد رعيته وولاية
بلاده فاذا حدث من احدهم ذنب يوجب العقاب كان السفير هو الذي
يعاقب وفي مقر السفارة سجن لحبس المجرمين من رعية دولة السفير وكان
للدول الاجنبية في الدولة العثمانية امتيازات الاجانب لا يمكن لاحد ان يعبت
بها مهما كان شأنه .

الامتيازات الاجنبية في البلاد العثمانية

في اواخر ايام الدولة العثمانية وفي دور الانحطاط كلما غابت دولة من
الدول الاوربية الدولة العثمانية يصبح للدول الغالبة امتيازات في بعض النواحي

تجبر الحكومة العثمانية على مراعاتها ومن يطالع التاريخ يعرف مقدار ما تحمله
العثمانيون من تعدي الاجانب على رعاياهم وكلما نالت دولة امتياز اطالب بقية
الدول بمثلته حتى جاء يوم في دمشق اصبحت فيه عصا الاجنبي سيفاً
خصوصاً رعايا المعجم لان الدولة العثمانية بعد انكسارها في الحرب التي قامت
بينها وبين الفرس اخيراً وبعد ان غلبت على امرها رضيت بكل الشروط
التي وضعها الفرس على الاتراك ومن هذه الشروط حماية الملتجىء الى دار
السفير او « القنصل » مها كانت جريمته وقد رأيت بأمر عيني كيف كانت
قنصل المعجم يحمي المجرمين وقد كانت دار القنصلية في محلتنا في محلة
« شابكليه قنوات » وكنت في سن السابعة تقريباً وكنت االب مع اولاده
علي خان وميرزا خان .

وكثيراً ما يدخل اناس الى الدار ركضاً ورجال البوليس وراءهم ولما
يدخل الملتجىء الى دار القنصل وشعار دولة المعجم معلق على بابها يقف
رجال الشرطة خارج الباب ويعودون ادراجهم خائبين .

وفي اول القرن الحادي عشر هجري الى اواخر القرن الثاني عشر
كانت شوكة قناصل المعجم قائمة وكثيرون من الدمشقيين خصوصاً
الجغريين منهم كانوا يسعون للحصول على الجنسية الايرانية وكم جان من
كبار الجناة خلص من المشقة بالالتجاء الى دور القناصل . وكان
يأتي بعد القنصلية الايرانية القنصلية الروسية ثم الانكليزية والالمانية
والافرنسية وهكذا الى آخر قناصل الدول التي لها علاقات وسفراء في
البلاد العثمانية .

عباية :

منذ مائة سنة تقريباً تعين سرور آغا (قبوتولي) مديراً لشرطة دمشق وكان شجاعاً قطع دابر الشقاوة ، وكان يلبس العباية وقد اتخذ أشقياء دمشق آنذاك كلمة العباية دليلاً على صاحبها وعندما يخرج سرور آغا من دائرة الشرطة او من داره يصرخ اول من يراه بكلمة عباية فيسمعها اقرب رجل فينادي بها وهكذا كل من سمعها يكررها ولا يمضي عشر دقائق حتى يعرف آخر رجل في المدينة ان سرور آغا متوجه نحوه وكان الاشقياء وارباب السوابق والمحكومون يفرون عند سماع كلمة العباية ويختبئون الى اب يمر سرور آغا . وبعد موته بقيت هذه الكلمة في أفواه الدمشقيين .

حاكم ظالم :

وقد استلم بلدية دمشق المتسلم (١) ترك يدعى مصطفى بك وهو رجل شديد يعامل الناس بالقسوة والشدة وقد اطلقوا عليه كلمة عباية وقد وقعت له حادثة مع احد الوجوه يعرف منها مقدار تأثير القناصل في ذلك الزمان وهي ان السيد ابو الخير تالو جد صديقي الظريف المعروف السيد حسني تالو وهو من اكبر تجار الحبوب كان جالساً امام بابكته (٢) مع بعض عملائه واذ بالنداء عباية عباية فلم يلتفت الى ذلك وبعد برهة وصل مصطفى بك المتسلم الى امام البابكة وكان الوقت شتاء فوجد امام بابها شيئاً من الوحول فقال للسيد ابو الخير لماذا هذا الوسخ امام باب مخزنك قال ستنظفه الآن وكانت العادة في تلك الايام ان ينظف الناس الشوارع والحارات والبلدية

(١) المتسلم موظف من قبل الحكومة كان يقوم بوظيفة رئيس البلدية .

(٢) البابكة هي عند اهل دمشق مخزن مبيع الحبوب ويسمونها الحليون خان الحبوب .

تنظف الباحات الكبيرة واطراف دائرة الحكومة فقط ، وأمر احد الخدم ان ينظف المحل فأبى مصطفى بك وقال لا ينظفه الا انت بيدك وبفروتك وكان يلبس فروة فتدخل الناس وتوسطوا لديه بان يقوم بالعمل احد العبيد الواقفين فأبى وأصر فما كان من السيد ابو الخير تالله الا ان أجابه أمر ك مطاع وتناول المكينة وهجم على مصطفى بك وأشبعه ضرباً بعصاها وفر من الميدان ودخل محتمياً بدار قنصل العجم فأجاره من الحكومة وأعطاه الجنسية العجمية وبقي السيد ابو الخير من رعايا الدولة الايرانية الى ان اقتضى له امر احتاج فيه ان يكون متجنساً بالجنسية العثمانية وكانت الاسباب التي دعت له للتجنس قد زالت فرجع الى جنسيته الأصلية ولله الحمد ان حفيده السيد حسني هو اليوم من رعايا الدولة السورية .



بناية السفارة الألمانية في الآستانة . كأنها قعة من قلاع الأُمَيَّازَاتِ الأُجُنْبِيَّةِ

الامتيازات الاجنبية في بلاد الشوق :

ولم توقف الامر على بلاد الدولة العثمانية بل ان الدول الاجنبية خصوصاً الدول المسماة بالعظمى كان سفراؤها ورعاياها عائشين في بحبوحة من الامتيازات يحفظون حقوقهم وحقوق رعاياهم ومن دخل تحت ظلمهم وفي حوزتهم وكل ارض في الشرق اقام فيها اجنبي فهي بمقام ارض حكومته وسفراء الدول العظمى كانت سلطاتهم وتأثير امتيازاتهم عظيماً في بلاد المشرق كالصين واليابان وايران وافغانستان والحبشة ومصر وغيرها من الدول الشرقية ، ولم يكن للسفراء في البلاد الغربية هذا التأثير وامتياز السفير فيها لا يزيد على ما يلزم لقضاء منطوق الاوامر المسلمة اليه وحكمه فيها حكم امره لا يتعداه فانه اذا لزمه دين حق للدائن ان يصادره بانطرق القانونية .

واليابان بعد حرب سنة ١٩٠٥ وانتصارها على الروس اصبحت من الدول العظمى وارتفعت عنها سيطرة الدولة الغربية وصارت مثلهم وهكذا شأن القوى مع الضعيف فالضعيف مخذول والقوى ظالم متعسف ولله في خلقه شؤون .



الغاء العثمانيين الامتيازات واعلان الدستور :

بعد الانقلاب العثماني سنة ١٩٠٨م خفت وطأة القناصل ورعاياهم وبعد مدة الغت الدولة العثمانية الامتيازات الاجنبية واقامت لذلك احتفالات عظيمة وزينت جميع البلاد .

وفي هذا العصر بعد ان وضعت المعاهدات والمواثيق الدولية حدوداً للسفراء ورجال السلك السياسي وقفت كل دولة عند حدها واصبحت الدول في معاملاتها سواسية .

تأثير القبة على الشرقيين :

من هذه الامتيازات اصبحت للسفراء والقناصل حق بأن يعينوا من ابناء البلاد حراساً باسم « قواس » يرتدون (السراويل الطويلة مع الدوامر المزركشة بالقصب) ويحملون السيوف والعصي المفضضة وينتخبون من اقوى

الفتيات ومن الطبقة المعروفة « بالقبضانيات » ولباس رأس القواس قطعاً هو الطربوش فاقدماء كانوا يلبسون الطربوش العباسي فوقه الممامة الاغباني ومع الزمن بدلوه بالطربوش العادي وما زالوا الى اليوم على هذا اللباس .



واثناء سير القنصل في البلدة في غير الايام الرسمية يسير القواس امامه والسوط بيده ليفتح له الطريق ويدفع عنه الاذي ولم أر في حياتي من تجرأ على قنصل بأذى

قواس قصلاتو انكثرت

اثناء سيرهم في الاسواق واذا ازدحم الطريق وتأخر بعضهم عن فتحه امام القنصل فان القواس يستعمل السوط لتفريق الناس هذا كان قبلا وفي

اوائل القرن العشرين ابطالوا هذه العادة ومن ذلك الزمن اصبح القواس
 رمزاً لقوة الأجنبي وعنوان القناصل اثناء السير واذا ركبوا في العربات
 يجلس القواس جانب الخوذي ومن الشروط المطالبة في القواس جمال الوجه
 وقوة القلب والعضلات وكبر الشارب فلا يؤخذ القواس الا من أجل
 الشبان وأقوام وأشجعهم . ولشدة ما كان يقاسيه اجدادنا
 وآباؤنا من تسلط الأجنبي ومساعدة الحكومات المحلية له جعل الخوف
 متأصلاً في نفوسهم وانتقل منهم اليانا واصبح الخوف من صاحب القبعة عادة
 ورثناها عنهم ومن طول الأيام التي تمتع الأجنبي فيها بهذه الامتيازات
 استأصلت عوامل الخوف في نفوس الشرقيين واصبحوا ينظرون للغربي
 نظرة الاحترام ومن عاشر الأفرنج في بلادهم وقضى معهم ولو مدة قصيرة
 وعرف حقائقهم لا تبقى نظراته اليهم تلك النظرة القديمة وتصبح معاملته
 لهم كعاملته الند للند وهانحن اليوم نعيش بهذه النعمة في بلادنا ادام الله
 علينا الاستقلال وحفظنا من نوائب الدهر انه سميع مجيب .

حديقة الحيوانات :

تركت « القنصلية » وعدت الى الفندق واسترحت قليلاً وانا افكر
 بمعاملة لطيف افندي لأبناء العرب ولما لم يكن لي من غرض في القنصلية
 قررت ان لا اراجع قنصلاً تركيا في عمري وخرجت للتفرج على مرسيليا
 ودرت بمض شوارعها فوجدت اجملها واكثر حركة فيها شارع البورصة
 وفيه اكثر المسارح وقاعات الملاهي وسألت عن احسن مسرح فدلوني على
 مسرح اسمه « فاريتيه - variété » وقد دهشت من الحركة في
 هذا الثغر وجعلت اتفرج على الحوانيت والمحازن وانواع البضائع وحسن
 تنسيقها في الواجهات ولم اكن اعرف احداً في هذه البلدة ولكن من حسن

حظي اني التقيت برجل من ابناء العرب من الذين رأيتهم في « الفنصلية »
 العثمانية فسألته عن احسن « الفرج » في هذه البلدة فقال جنيئة الحيوانات
 وقال اذا شئت صحبتك اليها . فذهبنا وقضينا فيها ثلاث ساعات رأيت فيها
 اجناس الحيوانات والطيور والزواحف وغيرها على اختلاف انواعها وسررت
 جدا من هذه النزهة وعدت الى الاوتيل وتناولت الطعام واسترحت قليلا
 وخرجت الى شارع البورصة وما زلت انتقل في هذا الشارع وانقل نظري
 من عربة الى سيارة « وكانت السيارات لم تزل في بدء عهدها » ومن واجهة
 حانوت الى سيدة متأقفة الى ان دقت الساعة التاسعة توجهت الى التياترو .



السيارات في عام ١٩١١

تياترو الفاريته :

هذا التياترو من ارق مسارح مرسيليا واكسبه اثني بالدرجة الثالثة بعد

مسارح باريس قطعت « البيليت » ودفعت خمس فرنكات وجلست في مكان متوسط واجرة المقعد تبدأ من « الفرنك الى الاثنى عشر فرنكا » والحساب آنذاك على السعر الذهبي وموقع الفرنك الواحد اما في آخر طابق وهو الرابع واما في آخر الجالسين في الطابق الأول حيث يقف المتفرج طوال الليل على أقدامه .

وفي هذا المسرح « بوفات » يؤمها المتفرجون في اوقات الاستراحة « انترأكت » واللباس عادي وكانت تلك الليلة المقاعد جميعها ملاءى والذي فهمته من المسيو جورج نادر في اليوم الثاني ان جميع مسارح مرسيليا دائماً تكون ملاءى بالمتفرجين وأكثرهم من الاغراب الذين يصلون مرسيليا في كل يوم .

كراندبال ماسكه :

في الساعة التي نزلت فيها الى مرسيليا وقع نظري على اعلان كبير يعلن عن حفلة راقصة كبرى مقنعة (كراندبال ماسكه) ولم اكن في عمري حضرت حفلة رقص وكنت اقرأ في الروايات عن المراقص المقنعة والسافرة والخيال يتسع لمثل هذه الأبحاث خصوصاً اذا كان قلم الكاتب سيالاً . وكانت نفسي مشوقة لاطفاء الظلمة لرؤية الحفلات الراقصة التي طالما كنا نتغنى بها على السمع . والحفلة موعدها يوم الخميس ٢ آذار ١٩١١ وستقام في مسرح الاوبرا في مرسيليا ، وكنت أينما سرت اجد على الحيطان في كل شارع اعلان الـ (كراندبال) فلم يعد يغيب عن فكري خاطر الاشتراك بهذه الحفلة وقد سألت صاحب الاوتيل عنها ففهمت منه ان لها البسة

خاصة اما لباس تنكر واما لباس اسود ولم يكن معي (بدلة) سمو كن (١) -
 (smoking) ولا اريد شراء (بدلة) جديدة وعلت انه يوجد محلات خاصة
 لايجار هذه البدلات فذهبت الى أحدها وصاحبتة سيدة نصف ولما رأني
 غريباً لأحسن التكلم وعرفت اني اريد استئجار بدلة لحضور الحفلة اسرعت
 فأخرجت لي عدة انواع من الالبسة المزركشة التي يلبسها المهرجون في
 المسارح النقاله قلت لا اريد هذا بل اريد (بدلة) سوداء فأحضرت لي المطلوب
 واتفقنا على خمس فرنكات اجرة البدلة في تلك الليلة ولما كنت أتكلم
 واراجع الكلمات في القاموس تجمع حولنا بعض عاملات الخياطة اللائي يعملن
 عندها وعددهن يزيد عن العشرين وجعلن يسمعن كلامي وبأقل من عشر
 دقائق صرنا كالأخوان وسألتي هل انت ذاهب وحدك ام معك رفيقة ؟
 قلت وحدي قالت يوجد آنسة تريد حضور الحفلة وليس لها (كفاليه)
 يعني رفيق فهل تريد مرافقتها والأجرة لا تزيد شيئاً حيث بالتذكرة
 الواحدة يدخل الشخص والشخصان وبما انك وحيد فبنفس
 الأجرة يمكنك اصطحابها ، قلت هل هي لطيفة قالت نعم وسترى
 وخبرت بال تلفون سيدة اعلمتها انه يوجد طالب زراعة وحيد يريد حضور
 البال فهل تريدين ان تصحبيه فقبلت مع الشكر وبعد مدة قليلة دخلت
 سيدة بدينة قل أن يوجد مثلها في مرسيليا فقدمتنا صاحبة الحفل الى بعضنا
 وهي تدعى (المدهوازيل مرغريت براك) وصاحبة الحفل تدعى « المدام (٢) »
 جانيت روبي .

(١) سيأتي بحث خاص عن اللباس في اوربا

(٢) المدام معناها السيدة يقال لكل امرأة متزوجة مدام والبنات مطلقا يقال هن

« مدموازيل » ويختصرونها فيقولون دموازيل يعني آنسة هذا ما اصطلاح عليه الغريون .

معمل الخياطة :

معمل المدام روبي صغير بالنسبة لمصانع الخياطة الكبرى ، فيه نحو عشرين آنسة كل واحدة لها (ماكنة خياطة) والذي يلفت النظر ان جميع البنات كن مشغولات في تصليح الاثواب المأجورة الى الذاهبين للحفلة والمستأجرون ينتظرون في غرفة خارجية وكل منهم يحب ان يأخذ ثوبه قبلا وبينما كانت الآنسة مارغريت ترتدي ثوبها المصنوع خصيصاً لها وهو



لباس التنكر في حفلات الرقص والقناع

من أفخم الاثواب الخاصة (بالمرافق - carnivals) مصنوع بألوان مختلفة يضحك من النظر اليه زائداً سمتاً على سمنها وقد تأخرنا عن الساعة التاسعة فجعلت استعجل رفيقي وهي تتأني بارتداء ثيابها وفهمت انها تتأخر قصداً حتى تتم صاحبة المحل اعمالها وتذهب معنا وكانت آنستان من الصانعات احضرتا لنفسيهما لباسا خاصا لتلك الليلة وهذا اللباس هو بشكل

بذلات القرون الوسطى وعلى اطراف البذلات اجراس صغيرة من تلك
التي توضع في رقاب القبط ، والقبعات كانت على طراز قبعة نابليون وضع
على دأرها من هذه الاجراس فكانت البنت اذا تحركت انبعثت منها
اصداء ناعمة من تلك الاجراس تلفت النظر ونحو الساعة العاشرة توجهنا
بالوكب مشاة من شارع البورص الى الأوبرا واخذت الأنسة مرغريت
من احد الاولاد الصغار تذكرة دخول وقالت لي ادفع له ثمانية فرنكات
وكان ثمن التذكرة عشر فرنكات اذا اشتراها المرء من (شباك الأوبرا)
وقد فهمت ان ادارة الأوبرا تعطي الفقراء تذاكر للبيع تخصم لهم فيها
مقداراً من المبلغ المحدد كمساعدة لهم على فقرهم وهذه الحال رأيتها في كثير
من المسارح في فرنسا .

وصلنا لساحة الأوبرة واذا بالأضواء تسطع فيها كالشموس والناس
مصطفون على أطرافها يتفرجون على الداخلين فمنهم من يأتي بالسيارات
ومنهم بالعربات والكثرة مشاة على الأرجل ونحن منهم طبعاً .

وكنا نسير مزدوجين اثنين اثنين في صف مستطيل وقد انتظم في
صفنا بعض المتفرجين فصرنا (طابوراً) نمشي مشية عسكرية والناس
تصفق لنا اذ كنت رفيع القدار تدي البذلة السوداء وعلى رأسي قبعة سوداء
مرتفعة وتسمى (هودفورم) وهي القبعة الرسمية وكانت رفيقي الأنسة
مرغريت بثوبها المنفوخ المخطط آية بالثخانة وقد استلفتنا الا ننظر بهذا
السير المنتظم المضحك .

ظل التصفيق من المتفرجين الواقفين في استدارة الساحة متواصلاً
الى ان دخلنا الأوبرا وكان كل واحد منا يضع على وجهه قناعاً مستعاراً يستر
فيه القسم الأعلى من الوجه ويسمى بالأفريقية (masque)

وفي الاوبرا كانت الجوقة الموسيقية داخل المسرح افرادها جالسون
على المقاعد والمقاعد بشكل مدرج بحيث يظهر الجميع للنظارة .
وقد رفعت المقاعد من الطابق السفلى واصبحت قاعة المراقصين .

قاعة الرقص :

كانت القاعة المعدة للمراقصين بديعة جداً يطل عليها المتفرجون من
جميع الجهات فالرقص كان يجري في القاعة الأرضية وكانت الألوام
ومقاعد جميع الطوابق ملاءى بالجالسين واكثرهم مقنع ولا تقع العين الا
على ازواج مزدوجة من النساء والرجال فالجالسون في الألوام وجميعهم
من الأغنياء مع كل شلة منهم سفت فيه انواع الألعاب الصغيرة كالتشاخيش
والزمامير ، والصفافير والمصفقات واوراق الكر ، واوراق الثلج .
(confetti) وبالونات مطاط من التي يلعب بها الاولاد يرمون هذه
اللعبة بين آونة واخرى فيلتقطها الراقصون ويזمرون بها ويرسلون البالونات
في جو الصالون بعد نفخها ويصفرون بالصفارات واوراق الكر فهي عبارة
عن بكرات من الورق يمسك اللاعب بطرف البكرة ويرميها الى بعد فيكر
الورق منها بأشكال مختلفة كل بكرة بلون فيلتف الراقصون بهذا الورق
دون ان يحصل لهم منه اذى كما ان ورق الثلج وهو ورق صغير مدور مثل
الأوراق التي تبقى في اسفل الثقابة التي تثقب الأوراق لتوضع في الاضبارات
وعندما يلقى من الأمكنة العالية بأشكال مختلفة تقع عليه الاضواء (فيرصف)
ويكون له لمعان بديع وهو يتساقط فوق الرؤوس ومن كثرة مااتي من
هذا الورق في تلك الليلة منع المراقصين من الرقص لكثرة مااجتمع منه في
الأرض حتى اوقف الرقص الى ان جمعوا ماتكدس من الأوراق

وأعادوا الجمع ثلاث مرات . وقد اشتركت موسيقى الجيش بهذه الحفلة وعزفت بعض الألحان الشجية رقصوا عليها بسرور والرقص على انغام الموسيقى النحاسية يهيج الراقصين أكثر من الحان الموسيقى الوترية التي عادت بعد انتهاء الموسيقى العسكرية .



جوقة موسيقية افرنسية

رقصة الكادريل :

من أجل الرقصات التي رأيتها رقصة تسمى الكادريل يسك الراقصون أيدي بعضهم فيصبحون حلقة ويرقصون بخطوات موزونة ويدورون في القاعة والراقصون يجب ان يكونوا من الجنسين الحسن والتاعم على التوالي وفي هذه الرقصة تجري مداعبات لطيفة عندما تشدد الرقصة فأصحاب الروح الخفيفة يأتون بمركات تضحك الحاضرين والمرء في مثل هذه الحفلات يحسب نفسه مقصراً اذا كان بآمكانه اخضاع الناس ولم يفعل .

وبما اني لم أكن أعرف الرقص فلم اشترك في اي رقصة بل كنت اسير بين النظارة والمتفرجين وارجع الى المكان الذي جلسنا فيه حين دخولنا وقد وضعت كل سيدة من اللائي كنا معنا حقيبة يدها وبرامج الحفلة على مقاعدهن وبذلك حفظن المقاعد فكنت اسير وارجع الى المكان وهو في الطابق الثالث واحلس قليلا الاستراحة ثم ادور في المقاصير والمآشي فأرى الناس كالطيور المزروجة كل اثنين منها على غصن يتناحيان وانا وحيد اسير بمفردي انتظر انتهاء رفقائي من الرقص لنجتمع .

موغريت ترقص :

من أبدع ماجرى في تلك الليلة ان رفيقتي مارغريت طلبت مني ان ارقص فاعتذرت فاضرت متعجبة من امتناعي قلت السبب الوحيد هو اني لا أعرف الرقص فنظرت الي بدهشة متعجبة قائلة « تيه ن » وهي كلمة تعجب يقولها الافرنسيون اذا فاجأهم خبر غير منتظر .

ولما اكدت لها الامر وفهمت الحقيقة مني بعد صعوبة بالفهم لعجزتي باللغة قالت اذاً اسمح لي ان اجد لي مرافقاً راقصني قلت تفضلي فقسمت وبعد بضع دقائق واذا بالضجة والتصفيق ينبعثان من جميع الجهات والناس جميعهم ينظرون الى جهة واحدة واذا بالمدموازيل مرغريت ترقص مع رجل بدين فكانا أضخم راقصين في تلك الحفلة وقل ان يرى مثلهما بهذه الضخامة لا بحفلة مرسيليا بل في الدنيا على ماظن ، وكانت دقائق لطيفة سر لها جميع الحضور وبعد انتهاء الرقصة صعدت مع راقصها الى ان اوصلها الى عندنا فجلست وهي تعبنة تنفخ كالبقرة وتمسح العرق المتصبب من جبينها ، وانحنى الرجل البدين مودعاً وادار ظهره للذهاب من عندها وقمت بسرعة

واخذت مروحتها وفتحتها ووقفت على مقعد في جانبها وجعلت اهوي لها
وهي تخبئة ضخمة وانا رفيع « مروت » وهكذا ضج الناس بالتصفيق وقضينا
سهرة من ألطف السهرات وكنت أسفا لعدم تمكني من الرقص تلك الليلة.

الرقص :

الرقص والموسيقى عنصران تأسسا على الوزن ولهذا فقد عاشا معاً منذ
عرفا ولا اريد ان ابحت عن تاريخ الرقص بل سأذكر الأنواع التي كانت
مستعملة في تلك الأيام . وأنواع الرقص كثيرة : التاريخي ، الديني
المسرحي ، التمثيلي ، « رقص القصور الملكية — باله دو كور » الرقص
الشعبي ، الجمعيات ويقال له رقص الصالونات وأنواعه كثيرة والتي كانت
منتشرة تلك الأيام هي « البولكا » مازوركا ، كادريل ، فالس ، وبعضها
يستعمل حتى الآن كالفالس مثلا وسأرجى الكلام في هذا البحث
الى الأبحاث القادمة .

الوداع :

في الساعة الثانية بعد منتصف الليل جعل الناس ينصرفون الى بيوتهم
وقد تعب رفاقي من الرقص فعزمنا على الذهاب وعرفوا اني مسافر هذا
الصباح الى مونت بيليه فعزموا على مرافقتي الى الحطة وبعد ان بدلنا لباس
السهرة ذهبنا الى مطعم قريب من الفندق تناولنا فيه شيئاً من الطعام
وأحضرت حقائبي وفي الساعة الخامسة كنا في الحطة وقد بقي لحركة القطار
ربع ساعة وضعت حقائبي فيها في إحدى العربات ولما صفر « الكساري »
ودعهم وبكت السيدات فابكينني وأحسست كأنني اودع اسرتي كما اني

لحظت انهن كانهن يودعن قريباً لمن وهذا من خلق الانس في بلادهم
فبقدر ما رأيت من شعبهم نساء ورجالا من العطف والنبيل بقدر ما رأيت من
مستعمرهم نساء ورجالا من الفظاظة والغلظة ، وفي الأبحاث الآتية سيطلع
القارئ على حوادث كثيرة تثبت أقوالي في الحالتين .

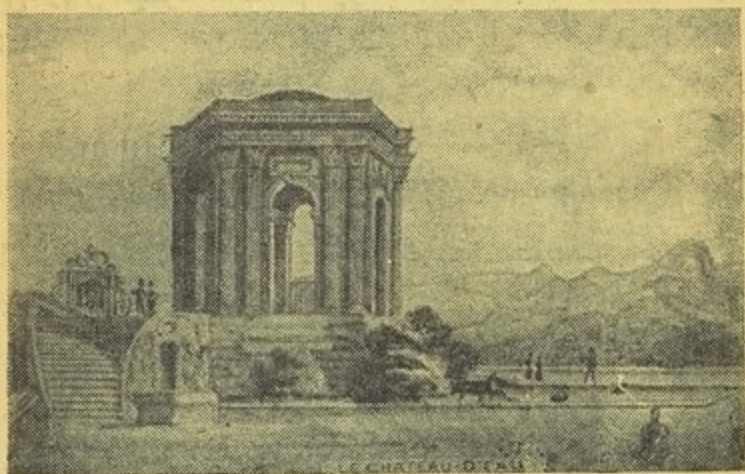
سار بنا القطار وانا اشير اليهم بمنديلي وهنّ يشرن لي ، الى ان غبن
عن عيني ووصلت الى مونت بيليه قرب العصر يوم الجمعة في ٩١١/٣/٣ .

مونت بيليه :

وصلت مونت بيليه وكان بانتظارني صبحي بك الحسيبي احد طلاب المدرسة
الزراعية وكنت اعلمته من مرسليليا عن ساعة وصولي وبدلالته قضيت
الليلة الأولى في احد الفنادق وفي اليوم الثاني نقلني الى بانسيون عند
سيدة عجوز ليس في الدار غيرها « ساعده الله على هذه الاستفادة » .

وبلدة مونت بيليه واقعة في جنوبي فرنسا وهي مركز مقاطعة الهيرول
تبعد عن باريس ٧٥٢ كيلو متراً نفوسها كانت تقرب من الثمانين ألفاً وتعد
اول بلدة للعلوم في فرنسا فيها معاهد كثيرة ، معهد للأدب وآخر للعلوم
والصيدلة والطب ويقال ان بناية المعهد الطبي هي من بقايا آثار العرب الذين احتلوا
هذه المدينة عندما احتلوا اسبانيا وفيها من المعاهد ايضا معهد للصناعة وآخر
للتجارة ، وفيها مركز جمعية الطب والجراحة وجمع علمي تأسس سنة ١٨٤٧ .
مياها العذبة تأتيا من قرية « سان كليمان » والمياه تمر في قناة فوق
قناطر كقناطر المياه في حماة . وهي التي ترفعها اليها النواعير وفيها موقع
بديع يسمى البيرو وهو من اجمل باحات المدن في اقاصه قصر قديم مبني
في القرن السادس عشر يدعى « شاتودو » يقع في الجهة الغربية للمدينة .

وفيه متحف صغير وبالرغم عن صغره بالنسبة الى غيره من المتاحف فان فيه
 من الآثار اشياء قديمة ثمينة جداً لا يوجد لها نظير تأسس سنة ١٨٢٥ .
 وفي ساحة المدينة مسرح يسمى « كرانديتار » اي التياترو
 الكبير ، وبالرغم عن اسمه فهو مسرح صغير بالنسبة للمسارح الكبرى
 في فرنسا .



« شاتو دو » في مونت بيليه

المدارس الزراعية في فرنسا :

كان في فرنسا ثلاث مدارس زراعية كبرى في مونت بيليه وفي
 كرينيون وفي رين وهذه المدارس من أعظم مدارس العالم الزراعية ، يخرج
 الطالب منها بشهادة مهندس زراعي ويوجد غيرها مدارس زراعية من
 الدرجة الثانية تسمى « فيرم ايكول » سيأتي البحث عنها .

مدرسة مونت بيليه الزراعية :

هي من المدارس الكبرى في فرنسا ذات ثلاثة صفوف تدرس جميع الدروس الزراعية الآتية : الزراعة العامة ، النباتات ، الآلات الزراعية ، المروج والمراعي ، الحيوانات وتربيتها ، الدواجن ، الكروم ، عمل الحبوب بجميع أنواعها ، الألبان بجميع أنواعها ، طبقات الأرض ، الري ، مصارف المياه ، الأمراض النباتية ، لمحمة مختصرة عن أمراض الحيوانات وهذه أقل من دروس البيطرة ، الصنائع الزراعية وغير ذلك من الدروس اللازمة لمهندس الزراعة .



انتقالي الى غرفة :

في اليوم الثاني من وصولي الى مونت بيليه انتقلت الى غرفة استأجرها لي صديقي الحسيني بأربعين فرنكاً مع الطعام لمدة خمسة عشر يوماً عند سيدة تدعى مدام (آليس دوموندا)

تسكن في شارع « دوله ريرييه rue de l'Herberie » وهي ارملة موظف توفي قريباً جاءت معه بحسب وظيفته من بلدها نيس وكانت تنتقل معه من مكان الى مكان حسب اقتضاء الوظيفة ولا ادري وظيفته ولكن الذي يظهر من أثاث الدار انه كان في وظيفة لائقة .



البانسيون :

البانسيون هو عبارة عن غرفة مفروشة للايجار يستأجرها الطالب بمبلغ يتفق عليه مع صاحبة المنزل « والبانسيونات » قسماً عادي « وبانسيون دوفاميل » عائلي ، والعادي هو استئجار الغرفة بفرشها دون

طعام ، اما العائلي فهو استئجار الغرفة مع الطعام والنسبيل وجميع ما يحتاج
 الانسان فيكون في غرفة كأنه في داره وهذه البانسيونات كثيرة في فرنسا
 وأكثر أصحابها من النساء الأرامل اللاتي يفقدن أزواجهن وهذه



البانسيون الذي كنت اسكن فيه X

البانسيونات منها مافيه الراحة ومنها مافيه العذاب وهذا حسب طبائع
 صاحبة الدار وسأذكر بعض الحوادث عن اخلاق اصحاب البانسيونات التي
 سكنتها في ليون وباريس .

أما المدام آيس هذه فكانت عجوزاً طيبة حسنة الاخلاق غاملتني

معاملة الأم لولدها . اولادها الاربعة موظفون كل منهم في ناحية وليس معها في الدار غير ابنها الكبير وهو رجل في نواحي الاربعين من عمره . طيب العنصر حسن التربية قضيت معها أحسن وقت مدة اقامتي عندها .

قهوة دوليسلانا :

قهوة لطيفة نظيفة تقع في شارع (مار كاديه) ، كنا نجتمع فيها اوقات الفراغ مع الطلاب العرب والعثمانيين وقد تعرفت الى شاب تركي يدعى جواد بك من أطف شبان الترك كان يحصل الزراعة مع الحسيني وشاب دمشقي يدعى ميشيل النحاس كان يحصل الهندسة الصناعية وشاب مصري ينادونه « السي مكيد » يعني السيد عبد المجيد خفيف الروح جداً كان يخفف عنا آلام الغربة .

وهذه البلدة هادئة ساكنة بعكس باريس وليتي تمكنت من اتمام دروسي فيها ولكن ما الفائدة وليس كل مايتحى المرء يدركه .

المدرسة الزراعية :

في اليوم الثالث من وصولي ذهبت مع السيد الحسيني الى المدرسة وقابلت المدير وطلبت قيدي بين الطلاب ولما كلمني ووجدني مقصر باللغة قال لا يمكنه قبولي اذا لم احسن التكلم والقراءة بالافرنسية وعليه طلب مني ان اداوم على مدرسة ابتدائية لتعلم اللغة الافرنسية ومن البعث قبول مثلي في الصفوف الابتدائية في تلك البلاد ولما عرفت انه لا يمكنني الدوام في هذه المدرسة جعلت أبحث عن مدرسة متوسطة يقبلونني فيها الى ان احسن القراءة والتكلم بالافرنسية فأرشدوني الى مدرسة زراعية في ليون تدعى (ايكول فيرم)

فعمزت على السفر الى ليون وقبل انتهاء الخمسة عشر يوماً التي استأجرت فيها الدار اعلمت المدام آليس بالأمر وافهمتها عذري واضطراري للسفر فقبلت العذر وأرجعت لي الفرق عن الأيام السبعة الباقية لأنني قضيت في



مونت بيليه اسبوعاً في المراجعة ولما انقطع أمني غادرتها الى ليون لدخول مدرستها وركبت القطار باكراً وخرج لوداعي السيد الحسيبي والمدام آليس وابنها ودالي مكيد ورأيت من هذه السيدة في هذا الأسبوع عطف الوالدة ووداع الأم للولد فكنا نبيكي كلنا عند الوداع ولا ازال اذكر ما أصابني من

صبحي بك الحسيبي وجواد بك الترك

التأثر البالغ من هذا الوداع والآنسان اخو الانسان أينما كان وليت أطاع السياسيين نزول من الرؤوس ليعيش ابشر اخواناً على وجه هذه البسيطة ولكن ما العمل وأطاع الطامعين تزج الخلق على مر السنين .

في القطار :

القطر في فرانساً منظمة بالنسبة الى القطار الذي نعرفه في سوريا .
وعني : « رايد سريع » لا يقف الا على المحطات الكبرى واكسبرس هواقل
سرعة من السريع ولا يقف الا على المحطات الكبرى والمتوسطة والقطار
العادي يقف على جميع المحطات والأجرة تختلف باختلاف القطر ويجتمع
الأنسان في القطار بأشخاص مختلفين من جميع الأمم وعلى المسافر ان
يحترم جميع الركاب مها كانت طبقتهم وسنهم وعند الصعود والهبوط من
والى القطار يجب التأني بالمسير وعدم دفع الناس للوصول الى المقعد بسرعة
والأحسن للمسافر في القطار ان يصل قبل ربع ساعة من قيام القطار الى
المحطة ليتم نواقصه ويجد مقعده بسهولة وراحة فلا يعكر على غيره بالدفع
و « الدفش » ومن عادات الأوربيين في القطار احتاء الرأس بالسلام عند
الدخول والخروج من عربات القطر خصوصاً اذا كان في العربة سيدات .
من أقبح العادات قلع الحذاء اثناء السفر واذا كانت رائحة أرجل
المسافر كريهة فانه يؤذي الركاب ويسلب راحتهم وهذا لا يجوز
مطلقاً ان يكون .

الكلاب في القطار :

ومن المعيب اخذ الكلاب في القطار واركابها في عربات الركاب وبامكان
المسافر ان يشحن كلبه بقفص في « الباكاج » عربة الشحن فيضع له طعامه
والماء ويستلمه في محطة البلدة الذاهب اليها . وكثير من الحكومات الأوربية
تمنع ركوب الكلاب مع المسافرين في القطار .

التدخين ممنوع :

والتدخين ممنوع في القطر ولكن بعضهم يدخن رغم المنع اذا كانت نوافذ العربه مفتوحة. خصوصاً في الشتاء فان الدخان يؤدي الركاب وعلى الأكثر السيدات منهم ولذا على المسافر مراعاة هذه العادة والاستئذان من المسافرين بالتدخين قبل البدء فيه واذا رجاه أحدهم بعدم التدخين يجب ان يمتنع لأن بعض الامراض يضرها دخان السكاير خصوصاً مرض الربو « آسم » وفي بعض القطارات يمنع التدخين ومن اراد التدخين فليخرج الى الممشى وبمناسبة التدخين في الفطار :

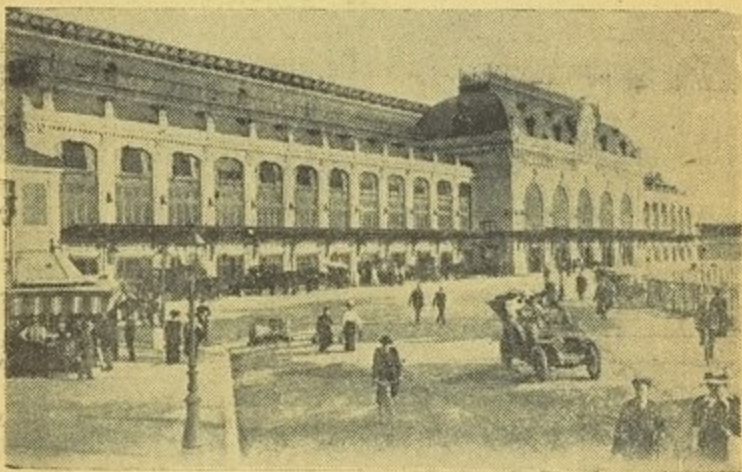
الفت الغليون :

ذكروا ان سيدة في قطار طلبت من احد الركاب عدم ازعاجها بالتدخين وكان بيده غليون يدخن فيه فلم يلتفت الى احتجاجها وأعادت الطلب بشدة فلم يأبه لها فأخذت الغليون من يده وألقته من نافذة القطار وهو في سيره فلم يغضب الرجل لكنه مد يده وأخذ كلب السيدة الصغير والقاء من النافذة فقامت قيامة صاحبه وجاء شرطي القطار واجتمع الركاب من كل صوب وكانت المحطة قريبة وما كاد القطار يقف وينزل الشرطي والمتخاصمين الى رصيف المحطة لأجراء التحقيق حتى رأوا الكلب الصغير يركض نحو المحطة وفيه الغليون فأخذت السيدة كلبها والرجل اخذ غليونه و « قامو الدق مانعاً واحدة بواحدة » .

وصولي الى ليون :

في الساعة الثانية بعد نصف الليل وصل القطار الى ليون وكان البرد

قارساً جداً والرياح الباردة تسليخ الوجوه ، ليس معي ترجان ولا أعرف اللغة ولم أصادف أحداً أعرفه وتقدم مني رجل لا يحمل اي (شارة) علامة على عضده أو في صدره كالحايلين أو الادلاء الرسميين وسألني عما اريد قلت اريد فندقاً رخيص الأجرة « بون مارشه » قال تفضل وكنت وضعت الحقيبة وصندوق ادوات الطعام عند حارس الثياب « كارديروب » فسلمته الحقيبة والصندوق ودفعت الأجرة ثلاث « سوات — السو واحد من عشرين من الفرنك » عن كل وحدة ليحفظها لي الى الغد واخذت



محطة بروتو في ليون

وصلا مهره بحتم الغرفة وسرت مع الدليل الى خارج المحطة فوجدت عربات الأجرة منتظرة الركاب واكثرها بمحسان واحد وسرنا على الأقدام وانا احمل بيدي علبة القبعات وكنت اشتريت من الاسكندرية ثلاث قبعات احداها « ميلون — نصف رسمية » وهي تشبه بطيخ الشام والثانية قبعة

عادية والثالثة للسفر « كسكيت » ووصلنا الى اوتيل جانب المحطة والمسافة
بينها لا تزيد عن المائة وخمسين متراً واخرجت فرنكا لاطع عليه اياه فلم يقبل
وطلب عشرة فرنكات مع ان اجرة الغرفة في الفندق فرنكان ، قلت لماذا
العشرة قال اجرتي وجعل يعلي صوته ولم اقدر ان اتفاهم معه وكلما اشار
له البواب بالسكوت زاد بالصراخ حتى اقلق سكان الفندق ولما رأى البواب
ان الرجل « فاجر » دفعني وياه الى خارج الفندق واتى بعلبة القبعات الى
الخارج واغلق الباب وبقيت على الرصيف والهواء العاصف يسفع الوجوه
وعندما وقعت علبة القبعات على الأرض فتحت وخرجت منها القبعات ودارت
القبعة « المليون » على حرفها والشارع منحدر وكانت شدة الهواء تدفع
القبعة فلم اتمكن من اللحاق بها الا بعد جهد جهيد والرجل يركض خلفي ،
اخذت القبعة بعدما امتلأت بالوحول والتفت الى الرجل وقلت واخيراً
ماذا تريد قال اجرتي قلت إما ان تأخذ فرنكاً واما تفضل الى مخفر الشرطة
واذا ايت فليس لك من دواء الا هذي العصا فاضرب الرجل عند سماعه
كلمة الشرطة وقبل بالفرنك أخذه ومضى يشتمني بكلمات لم افهمها وكانت
شتاعه لي بصوت عال فتركته يهذي ومشيت نحو مقهى قريب وانا اضحك
وجلست في المقهى استريح وطلع الصبح ، سألت صاحب المقهى عن
محلات ابناء العرب في ليون فقال اذهب الى الجامعة وبقيت في المقهى الى
الساعة الثامنة ونصف ثم ذهبت الى الجامعة وجلست انتظر خروج الطلاب
الى الساعة الحادية عشرة واذا بشبان خارجين وبينهم شاب اسمر طويل
فتقدمت منه وقلت السلام عايكم فرد السلام وتقدم مني وصافحني بشوق
وحرارة والتف حولنا بضعة طلاب جميعهم مصريون وتعارفنا « على الواقف »
وقالوا هيا الى المقهى وكان بالقرب من الجامعة مقهى يدعى مقهى السلام .

مقهى السلام :

وما كدت اخبرهم خبري حتى تكاثر الطلاب المصريون واصبحوا مقدار عشرة شبان وكلما جاء واحد يعرفني به الشاب الاول واسمه السي فؤاد وعرفني بشاب يدعى محمود فخري وهو ابن احد اغنياء القاهرة جاء للدرس الحقوق في ليون دعاني لتناول الغداء وتلطف بأن يكون دليلي وكثرت سؤالات هؤلاء الشبان عن حالة البلاد العثمانية والحرية والدستور وكلهم متعطش لسماع اخبار العثمانيين وجميعهم من أنصارهم يكرهون الانكليز وكانت الروح الوطنية تتوثب في صدور هؤلاء الشبان المصريون الذين يستفسرون عن الانقلاب العثماني بكل تلهف ويسمعون كلامي بكل شوق وارتياح وبعد ان قضينا ساعة في الحديث تفرق الطلاب ووعدني فخري بأنه سيجد لي في الغد « بانسيونا » عند اسرة كريمة ليوفر علي شيئاً من اجرة الفنادق .

ثم اخذني الى فندق قريب بت فيه ليلتي وفي ظهر اليوم الثاني جاءني حسب الوعد واخذني الى دار سيدة تدعى مدام ماري شوبان تسكن في شارع « بوبوكو » وهي آية في الصناعة وابنتها صورة طبق الاصل عن والدتها . استأجرت الغرفة ثمانين فرنكاً مع الطعام والغسيل في الشهر مشروطاً تركها بعد خمسة عشر يوماً اذا لم اجسد فيها الراحة ودفت مقدماً عشرين فرنكاً على الحساب

فوم ايكول :

هذه المدرسة من المدارس المتوسطة تعلم الطالب الزراعة العملية مع قسم بسيط من العلوم النظرية ومعناها مدرسة المزرعة ذهبت اليها مع

المدام بلانش كومبو. وصديقي فخري محمود وكان المدير بانتظارنا بناء على وعد مع المدام بالتلفون . وبعد التعارف طلبت دخولي في المدرسة وقدمت له شهادة المدرسة الاعدادية فقال ارجو ان ترجمها وتصدقها من قنصلكم في ليون ودعانا لزيارة المدرسة فصحبنا ودار بنا على جميع الصفوف وعلى الاصطبل ومحسب الدواجن وحديقة المدرسة وارانا الآلات الزراعية الميكانيكية الحديثة واحتفل بنا جداً ووعدني بقبولي بعد ترجمة الشهادة وفي هذا اليوم بعد رجوعنا الى ليون زرت القنصل وقدمت له الشهادة طالباً ترجمتها والتصديق على الترجمة وكان القنصل العثماني قنصلاً فخرياً من تجار ليون الافرنسيين ولما لم يكن لديه ترجمان يحسن الترجمة طلب مني ترجمتها ليصدق عليها وذهبت ابحت عن من يحسن الترجمة وكنت كتبت كتاباً الى احمد قدرى احد طلاب الطب في باريس من ابناء دمشق اعلمه بعضيتي وطلبت منه ترجمة الشهادة وتصدقها من السفارة فاخذت الجواب بعد يومين يطلبني فيه الى باريس ليدخلني في مدرسة كرينيون لان فيها مدرسة كهدرسه ليون واكون بقرب الطلاب السوريين فعزمت على السفر الى باريس وبدأت اقطع علائقي من ليون وقبل الرحيل منها لا بد من ذكر شيء عما رأيته فيها

مدينة ليون :

ثالث مدينة في فرانس وهي مركز اقليم الرون يمر فيها نهران « الرون والساون » نفوسها تقرب من النصف مليون « آنذاك » فيها جامعة كبيرة يدرس فيها الفروع الآتية : الحقوق ، الطب ، الصيدلة ، العلوم ، الادب ، ميطرة ، وفيها مدرسة عسكريه للطب . وفيها معاهد علمية كثيرة منها معهد ،

للرياضة ، للتجارة العليا ، للكيمياء الصناعية ، للحياكة ومدرسة اعدادية للاستعمار تسمى « Ecol De preparation colonial » .

اسست سنة ١٨٩٩ وفيها معهد للفنون الجميلة ، ومعهد هندسة وفيها معهد موسيقى « قونسروا توار » اسس سنة ١٨٧٢ اسمه المسمى « مونكن Mongin » رئيس الأوركسترا في الأوربا وهذا المعهد مربوط « بكونسروا توار باريز » لهذا المعهد بناية لا بأس بها فيها ١٢ قاعة للدرس منها قاعتان كبيرتان للأجتماعات تسع احداها لا أكثر من ثلاثمائة شخص ، وفي ليون ١٢ مدرسة تجهيزية ثلاثة للذكور واربعه للإناث واربعه مختلطة كما ان فيها مدرسة صناعية الميكانيك اكثر هذه المدارس رأيتها من الخارج وبعضها زرتها مع محمود فخري ولا يمكنني ان ابحت عنها بالتفصيل لاني لم ادرس احوالها بدقة والذي يمكنني ان ا قوله ان رؤية هذه المدارس والمعاهد وانكباب الطلاب على تحصيل العلوم فيها جعل في نفسي شيئا يدفعني لان تمام التحصيل لخدم امتي المسكينة وكم كان الخيال يتجسم في رأسي فأرى نفسي ساعياً لفتح المدارس والمعاهد في بلادي مجدداً في دفع الطلاب للتحصيل للنهوض ببلادي والسير بها في موكب الحضارة واني احمد الله بأنني لم امت حتى رأيت بأمر عيني أمثال تلك المعاهد والمدارس في دمشق تقوم بدلاً عن « الخجوات والكتائب » .

المدام شوبان :

صاحبة « البانسيون » بقيت معها خمسة عشر يوماً ولا بد لي من ذكر كلمة عنها .

افرنسية كالافرنسيات العربقات « بالنروزة » وبالرغم عن اللطف الذي

تتظاهر به. فاقبل كلمة كافية لان « تطلع خلقها » قلت اني كنت اشترطت ان اكون حراً بعد الاسبوعين اذا لم اجد في دارها راحتي ولما اخبرتها اني مسافر الى باريس قامت قيامتها والمصيبة عجزت عن تفهيمها مرادي لعدم معرفتي اللغة الافرنسية وراحت تعاتبني وتمن علي بما قامت به مخوي من الخدمات خارجا عن الشرط وهو انني سألتها في يوم عن محل لرفو الثياب وأربيتها طرف سترتي وقد اصابها العث واكل منها بمقدار ظفر انسان فقالت لالزوم للرفاء انا ارفوها لك وبالفعل اصلحت السترة « الله يستر عليها » وشكرتها على ذلك وعندما عرفت اني سأغادر الدار قالت لم ترتج عندي ألم يكن الطعام جيداً ونظيفاً ألم ألم . . . ألم ارفو لك السترة دون مقابل واضع الخيط من عندي قلت بلى وقد شكرتك آنذاك قالت اذا لماذا انت ذاهب وجعلت ابنتها « تنزوز » اكثر من امها حتى انها من شدة تأثرها بك وبكادت تبكي ولم اقنعها بانني مسافر الى باريس حتى اتيت بفخري يشهد بذلك وبعد ان اقسم بشرفه صدقناه وغادرت الدار على ستر وسلامة .

اقتصاد الافرنسيات :

كان في غرفتي مصباحان اشعلتهما في الليلة الاولى واذا بالسيدة تنبني الى لزوم الاقتصاد بالنور. وذلك باطفاء المصباح الواحد اذا لم يكن عندي ضيوف لان المصباح الواحد يكفيني للمطالعة واشمال المصباحين يعد تبذيراً وواسرافاً فاجبتها الى طلبها. وسرت حسب اشارتها الى ان غادرت الدار .

صحن بفرنك :

كانت المدام شوبان تشعل في المطبخ مصباحاً غازياً وفي أحد الأيام رأتها تفتل أوراقاً من الجرائد وتجعلها رفيعة على شكل السهام هذه الأوراق تضعها في المطبخ باداة كالكنانة معلقة جانب المصباح فإذا ما انقضى الوقت أخذت ورقة وشعلتها من « الطباخ البريوس » وأنارت فيها المصباح فقلت لها لماذا تعذبين نفسك بهذا العمل والكبريت شرخيص . فضحكت وقالت يا ولدي أنا فارغة الآن والجرائد لم يعد لي حاجة بها فإذا استغدت من هذه الأوراق بعض الفرنكات في السنة بإمكانني أن اشتري بسك فرنك صحناً أو كأساً من البلور أفيد منها في الدار أو فربساً من ثمن الكبريت وما دام الطباخ مشعلاً فلماذا الاسراف في الكبريت . وكبريته فوق كبريته يجتمع منها غلبة بل غلب فسكت وقلت ويل المسرفين وفكرت بهذا الحادث عندما احتل الأفرنسيون سوريا وقلت أي وقعة سوداء مع أمة نساؤها توفر الكبريتة لتربح منها فرنكا في السنة .

مواقع نصف الصوم :

صدف وجودي في ليون في منتصف الصوم عند الكاثوليك . فحضرت المرافع في ليون ويسمونها (كافالكاد دو ميكايزيم) . يفطرون بها ويستريحون الخلاعة ويكثرون من عمل المسافر وقد ضربوا الخيام وأقاموا أسواقاً في الباحات والطرق التي حول بنايات الجامعة ونقلت البضائع على أنواعها لهذه الخيام كما أنهم أقاموا سرادقات كثيرة من سرادق « السيركات » (١) عرضوا

(١) « السيرك » ملعب كبير متنقل يقام تحت الخيام ينتقل به اللاعبون من بلدة إلى بلدة .

فيها كثيراً من الألعاب « البهلوانية » والتمثيلية والمضحكة والكر كوز
 الأفرنجي المسمى marionnette وهي دمي من اللعب الصغيرة على أشكال
 مختلفة لها في رأسها خيوط من مطاط يمسك بها رجل جالس في أعلى مسرح
 صغير يساعده مساعد أو اثنين حسب الألعاب التي يقوم بها فيمثل رواية
 وجميعها مضحكة ويسير الدمى بالخيطان وفي صدر المسرح الصغير ستارة



منظر من مناظر ايون

سوداء والأضواء مطفأة والمسرح مضاء بمصابيح خفيفة بحيث لا يرى
 المتفرج الخيوط حينما يحركها اللاعب فيظن ان الدمى تسير من نفسها وهذه
 اللعبة يحبها الأولاد والروايات التي تمثل ليس فيها كلمة بذينة بخلاف ألعاب
 الكركوز عندنا .

خيمة المولوية :

رأيت في المرفع خيمة كبيرة عرفت انها مخصوصة لقتل الدراويش فيها دفوف مرفوعة عن الارض مقدار نصف متر جملوا حولها دائرة من الجبال تفصل المتفرجين عن اللاعبين ووضعا على باب الخيمة اعلانات كبيرة فيها رسوم الدراويش « بكلاهاتهم » (١) الطويلة واجرة الدخول « ثلاثة سوات » والسو واحد من عشرين من الفرنك .

دخلت لارى هذه « الفرجة » وكان الفصل يتجدد كل ساعتين ورأيت في الداخل جماعة اخلاط يقلدون الدراويش بالقتلة والطقوس التي تقام في التكايا في المواسم الدينية وجوقة موسيقية مركبة من ثلاثة نايات وكان وقانون وقرزان والدراويش اخلاط من ترك وعرب من اسلام ومسيحيين جماعة مرتزة جعلوا هذا العمل ويسميه الدراويش « مقابلة » باباً للرزق وقد تأثرت جداً من هذا المنظر لان القاعين به كانوا يتخذونه هزأً لأضحاك الناس عليهم والدولة العثمانية لا تحتاج على هذا العمل وكيف تحتاج وقنصلها في ليون افرنسي مسيحي فتأمل .

الأسود :

من أم الألعاب اسود ستة من اكبر الاسود يلاعبها مروض شاب فتركض بين يديه كما ترقض الكلاب بين يدي الصياد وفي يده سوط طويل مثل سوط الجوزي « العربي » يضرب الاشد فيه ضرباً موجعاً فيذل ويطمع المروض ويجري الحركات المطلوبة منه بصعوده على مقاعد

« ٢ » الكلمة فارسية معناها القنسوة كانوا قديماً يعممون فوقها واخيراً بقيت اسماً لقنسوة دراويش المولوية وسياقي بعضها .

خشبية خاصة لوقوفه على الارجل ووضع الايدي على حديد الاقفاص
والخلاصة انها فرجة مخيفة يقف المتفرج ماسكاً قلبه بيده خوفاً على
المروض الواقف بين ستة اسود في قفص صغير .

رقص البراغيث :

الغريون لا يتركون ناحية يمكنهم الاستفادة منها ولهم روح مطاطة
بتدريب وتعليم الحيوانات الكبيرة منها والصغيرة ومن اغرب ما رأته في
المرفع رجل يرقص البراغيث ولولم اربعيني رقصة لما صدقت ان رجل
امامه صندوق صغير فيه لوحة من البلور في آخرها ابواب صغيرة تحت
اقواس تفتح فيخرج منها عدة براغيث داخلها تنف من الشعر والصوف
يقف المتفرج امام الصندوق بعد دفع الاجرة وهي فركك عن المتفرج وكلما
صار عدد المتفرجين اكثر من عشرة يفتح الرجل الابواب ويضرب بأصبعه
امام الابواب عدة ضربات ويبدأ بالترميز زميرة فم فيخرج بضعة براغيث الى الباحة
وتبدأ ، بالوثب والنط مادام الرجل يزمز ومتى قطع الترميز وقفت البراغيث
تستريح « انتر اكت » ثم يعود الى الترميز ويضرب بأصبعه على الزجاج فتعود
البراغيث للرقص والنط واخيراً يقطع الترميز فتقف البراغيث ويفتح
ويديق بأصبعه على الزجاج فتنب وتهرع الى مقرها وتغلق الابواب
ولا تفتح الا بعد ساعة على الاقل اذا اجتمع العدد الكافي من المتفرجين وتخرج
البراغيث كالسابق وهكذا دواليك وهذا مما يحار به الفكر .

محمود فخري ميوب :

في احدى ليالي المرفع كنت اسير انا وفخري ونظراً للازدحام

تأخر عني بالسير وبما انه قصير النظر كان يضع على عينيه نظارات « منمّرة » وكانت « موضة النظارات » ان تكون بلاحالات ترتكز على الآذان بل كان لها سلسلة تعلق بقبة الرداء وبينما انا اسير سمعت صوت غجري يناديني فعدت لارى واذا برجل بدين يضرب غجري على رأسه ويقول « فوتر شاپو فوتر شاپو » يعني قبعتك قبعتك وغجري مخبول بين يدي الافرنسي ومناظره في الارض فعدت بسرعة ودخلت بينها مستفسراً عن سبب الشجار ففهمت ان غجري صدم الافرنجي دون انتباه وطلب « البردون » بالفم فقط دون ان يرفع القبعة وكانت الصدمة شديدة فما كان من الافرنسي الا ان جعل يضرب غجري على قبعته ويقول قبعتك حتى غطى بها عينيه ورمى مناظره في الارض ففرقت بينها ولكن الافرنجي زادها « بالهورة » فصغته صفعة رنت لها جوانب المكان ورفعت العصا الجلد وهددته بانه اذا اتى باقل حركة فسوف يرى مالايسره فكسر الشر ومضى بحاله واتمنا الليلة على خير .

السفر الى شالون سورسون :

صحت في الساعة الخامسة من يوم الاربعاء الواقع / ٢٩ اذار / ١٩١١ وكنت قطعت جميع علائقي وحضرت حوائجي وجاء محمود غجري مع المدام بلانش كومو وفؤاد المصري وخرجنا جميعاً الى محطة « بروتو » وصحبنا المدام شوبان مع ابنتها وودعهم وبكتا وبكيت ووصلت الى (شالون سورسون) في الساعة العاشرة فوجدت السادة الامير مصطفى الشهابي وعز الدين علم الدين وعبد الغني الشهنندر وهم شبان البعثة السورية الاولى التي ارسلت الى فرنسا سنة ١٩١٠ بانتظارى في المحطة لاني كنت اعلمتهم قبلا عن يوم سفري فجاؤوا والمحطة وعلى رؤوسهم الطرايش ولما رأيتهم قلت

« الكسكيت » قبعة السفر ووضعت الطربوش ودخلنا شالون على هذه الصورة فكنا مطلع الانظار وذهبنا الى الدار التي يقطنها انرفاق واسترحنا قليلا ثم خرجنا للتفرج على البلدة واول ماروني اياه مدرستهم ثم متحفا صغيراً فيه بعض حوائج الأمير عبد القادر



الجزائري منها سرج حصانه مع ركبته وغير ذلك من اشيائه الخاصة التي حصل عليها الافرنسيون في الحروب التي حصلت بينها « رسم الأمير عبد القادر جاء في الجزء الاول بالخطأ حيث كان المراد وضع رسم ولده الأمير علي فليرجع اليه من شاء من القراء » وشالون سورسون مدينة صغيرة

تقع على بعد ٢٨٠ كيلو

البعثة الدمشقية الى فرانس سنة ١٩١٠ من اليمين عبد الغني متراً تقريباً من باريس الشيندر الأمير مصطفى الشاهي الوافي عز الدين علم الدين مدرستها الزراعية في الضواحي تقع على بعد ١١ كيلو متراً من المدينة ومدرستها تدعى :

المدرسة التطبيقية للزراعة والكروم (Ecole pratique d'agriculture et de viticulture) وراضي البلدة تخرج احسن الخمر سكانها ٢٥٠٠ الفا فيها معامل حديد، وغار، وزجاجات الخمر وبرايط « كفوف » قفافير، زيت، الخ... ولما حان وقت القطار اوصلني الرفاق الى المحطة ودعهم ومضى القطار الى ديجون ومنها الى باريس ووصلتها بعد منتصف الليل وكان في انتظاري الدكتور احمد قدرى الذي كتبت اليه اعلمه عن الساعة التي اصل فيها ولم نكن نعرف بعضنا الا بالاسم وهو قريب خطيبي لأمها ولأجل ان يعرفني من بين الركاب اخبرته اني سأضع في صدر ردائي وردة حمراء تفرقي عن الناس وبالفعل لم يكذب ينظر الوردة الحمراء، حتى عرفني فأخذني الى اوتيل « كوجاس » في « كارتيه لاتان - الحي اللاتيني » وهو مركز الطلبة وفي اليوم الثاني تعرفت الى عوني عبد الهادي ورفيق التعميم وهما من شبان فلسطين الاعمين وقضيت بضعة ايام اسمى فيها مع قدرى للدخول الى مدرسة كرينيون الزراعية وبينما نحن جادون في امر الدخول الى المدرسة وترجمة الشهادة واذ بكتاب من نسيب بك البكري جواباً على كتاب مني كنت شوقته فيه لمجيء الى فرنسا ولو فراراً اذا لم يوافق والده ووقع الكتاب بيد عطا باشا البكري الذي طار عقله على ولده ووضع تحت المراقبة الشديدة حتى كاد ان يزهق انفاسه .

وقد اعلمني بكتاباه ان والذي اقمتم يمينا منفلطة بعد عودته الى دمشق انه لن يرسل الي غرشاء واحداً ولو بلغه اني في حالة التلف واوصاني بان اغير فكري واستعيض عن التحصيل بسياحة صغيرة اطالع فيها على بلاد الغرب وادرس احوالها واعود لأجل ان يزوجوني ويفرحوا

بي على رأيهم وبما اني اعرف والدي وعناده وايس لي من يرسل ما يكفيني
 مؤونة التحصيل ولما لم اكن اعرف لغة القوم ولا يمكنني العمل لتحصيل
 مصروفي عذمت على العودة الى دمشق وقررت ان ابدل التحصيل بالسياحة
 وكان من الشباب الذين



الدكتور احمد قنري

تعرفت اليهم ثلاثة اطباء
 اتموا تحصيلهم في باريس
 ومرادهم الرجوع فاتفقت
 معهم على ان نصطحب
 في السفر ونعود الى
 الآستانة بالسكة الحديدية
 الشرقية ومنها الى بيروت
 في انبحر وهكذا كان
 والاطباء هم المرحوم
 الطبيب الامير شريف
 الشهابي والطبيب الامير
 عز الدين الشهابي
 والطبيب احمد راتب
 وسأذكر سفرنا بالتفصيل .

البانسيون في باريس :

في اليوم الرابع من وصولي انتقلت الى بانسيون « دو فاميل » عند سيدة
 بولونية ارملة تدعى « المدام كدوكو فيشكا » لها ولد صغير في السادسة من

عمره تعيش وابنها من واردها من هذا البانسيون الواقع في ٣٠ رودولستر
أباد ، وعدد السكان ١٨ طالباً وطالبة أكثرهم من البولونيين منهم الدكتور
قدري والداعي لله .

معلمة الأفرنسي :

وكانت صاحبة البانسيون اتفقت مع سيدة افرنسية تسمى المدام
(كوير) ان تتناول الغذاء مع الطلاب لتصحيح لهم الكلام اثناء الطعام
وتعطي الدروس الافرنسية لمن شاء منهم مقابل فرنكين في الساعة ، وقد
اتفقت معها على اخذ درس ساعة في كل يوم وبالفعل بقيت تدرسيني مدة
اقامتي في باريس وقد افدت منها كثيراً في هذه المدة القليلة التي قضيتها معها
اذ بالطريقة التي كانت تتبعها في التعليم وهي طريقة « رايكس » أصبحت
أمكن من فهم مايقال وتفهم المرام بالأشياء الضرورية اللازمة .

شبان العرب في باريس :

مع الأسف لم يكن في باريس من أبناء العرب من الطلاب الا عدد
قليل بالنسبة الى غيرهم من الأمم ، والذين تعرفت بهم غير من ذكرت
سابقاً السادة : محمد الحمصاني ، عبد الغني العريسي من بيروت ، محمد رستم
حيدر من بعلبك وتوفيق الناطور ، وتوفيق فايد ، هؤلاء الذين كنت
اجتمع اليهم طوال المدة التي بقيتها في باريس واجتماعنا على الاكثر كان
في غرفة عوني عبد الهادي الذي قضى مدة طويلة في تحصيل الحقوق وتعليمه
على حساب والده وهؤلاء الشبان كان بعضهم مرسلين على حساب الدولة
كما سيأتي :

البعثات العلمية :

قبل الانقلاب العثماني كانت البعثات العلمية الى اوروبا في حكم العدم الا بعض الضباط الذين كانوا يرسلون الى المانيا وكانت بعض احرار الترك يفرون الى اوربا من الاستبداد الحميدي ولكن الحكومة الاتحادية في سنة ١٩١٠ أجرت فحصاً لخرجي التجهيز في الآستانة والذين نجحوا فيه ارسلوهم الى فرانساولما كانت اللغة الأفرنسية هي المنتشرة اكثر من غيرها ارسل جميع افراد البعثة الى فرانسا والاكثرية الساحقة كانت من الأتراك والذين دخلوا الفحص ونجحوا من ابناء العرب هم :

محمد رستم حيدر ، رفيق التميمي فدخلوا في مدرسة « سان لويس » الثانوية وحصلوا على شهادتها وأتما تحصيلها العالي في جامعة الصوروبون .

وقد ارسلت الجمعيات الوطنية في بيروت السادة محمد الحمصاني وتوفيق الناطور وعبد الغني العربي وتوفيق فايد وهؤلاء من الذين وضعوا اساس جمعية عربية الفتاة التي سيأتي ذكرها فيما بعد .



متاحف باريس :

المتحف « musée » توضع فيه الآثار القديمة والماديات التي تعثر عليها الحكومة من الحفريات وفي باريس عدة متاحف اهمها متحف اللوفر ومتحف فرسايل وكلاهما من قصور ملوك فرانسا والمتحف العسكري « الأنفاليد » وفيه قبر وقبة الامبراطور نابليون وبعض الحوائج التي يستعملها وفي هذا المتحف انواع اللباس العسكري على اختلاف العصور وفيه كثير من الرايات التي اخذتها الجيوش الأفرنسية في الحروب المتعددة في جميع

العصور ونماذج من لباس الفرسان والمشاة مع جميع انواع الاسلحة التي
استعملها الجيش الأفرنسي في مختلف الأزمان .

مايجلب النظر في باريس :

باريس جنة الله في الارض فيها من كل فاكهة زوجان لا يطلب الانسان فيها

شيئا الا ويحده .

هي دار العلم

والعرفان كما انها

دار الدعارة

والطغیان وهي

كعبة السياح

ومنزل الطلاب ،

مرتع الجهال

ومقصد المحتال

مثل البحر

الداخل اليها

مفقود والخارج

منها مولود وبالرغم

عن ملايين الايرات

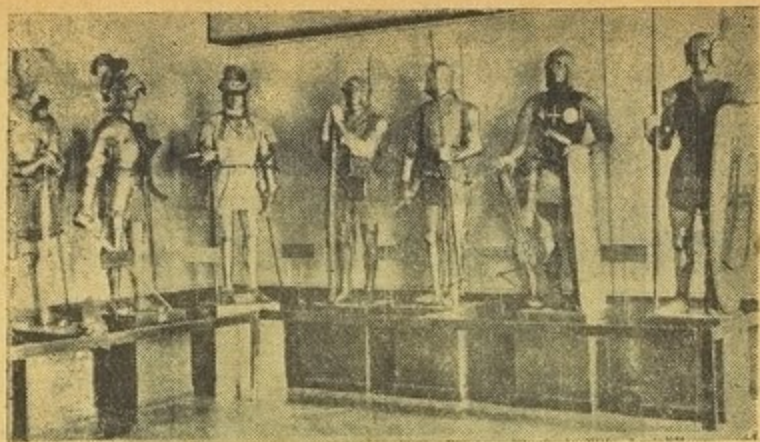
التي تدخلها

بواسطة السياح

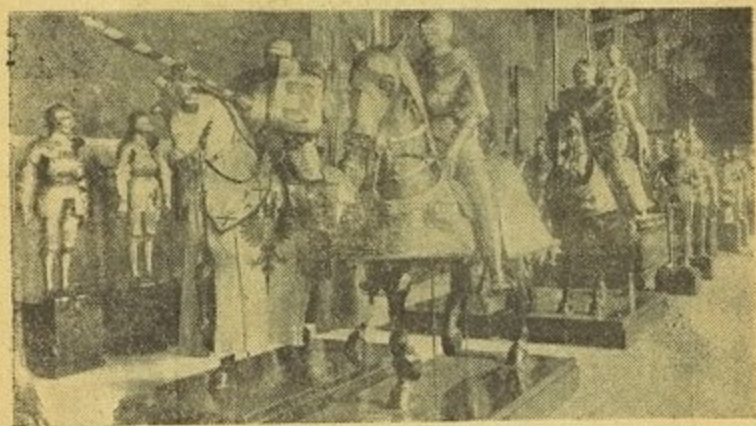
فان اكثرية اهله



تعبة نابليون ورايات الجيش الأفرنسي وغدارات الامبراطور

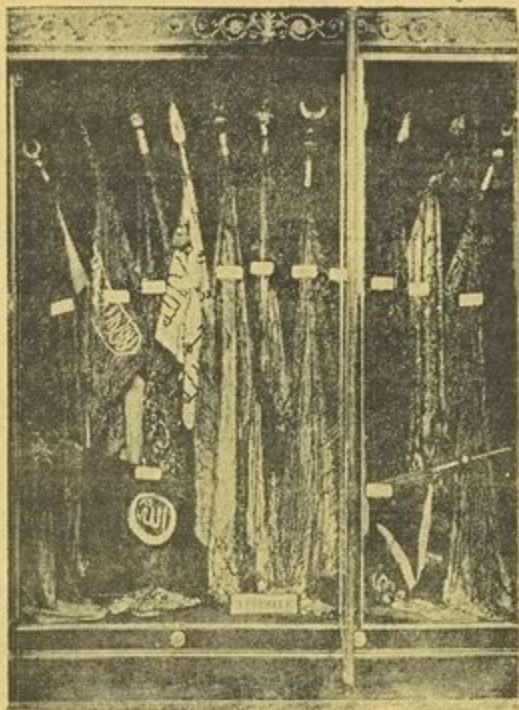


لباس الجنود المحاربين في متحف الانفاليد من المشاة



متحف الانفاليد العسكري لباس الجنود المحاربين من الفرسان

فقراء تجمع المتناقضات وتطايب لكل انسان فيها الحياة وام
مايستلفت النظر فيها من البنائات العظيمة (تورايفل) البرج الحديدي احد
عجائب الدنيا وام مايلفت النظر ايضاً كثرة الطلاب الاجانب منهم التشيكيون



بعض الأعلام التي كسبها الأفرنسيون في حروبهم

وعدهم يزيد عن الحسين الف طالب وطالبة يأتي من بعدهم البولونيون
وعدهم يزيد عن الاربعين الفا وبعدهم يأتي اليابانيون ويتراوح عدد طلابهم

بين العشرين والخمسة والعشرين ألفاً والغريب في امرهم اني لم أر طالباً يابانياً واحداً في غير ايام الآحاد (يعطط) في المحلات العامة وكان من المصريين مقدار مائة وخمسين طالباً « والمصريون فيهم البركة بالعططة » ولم أر طالبة عربية واحدة بين الوف الطالبات الاجنبيات اما الطلاب العثمانيون فكان

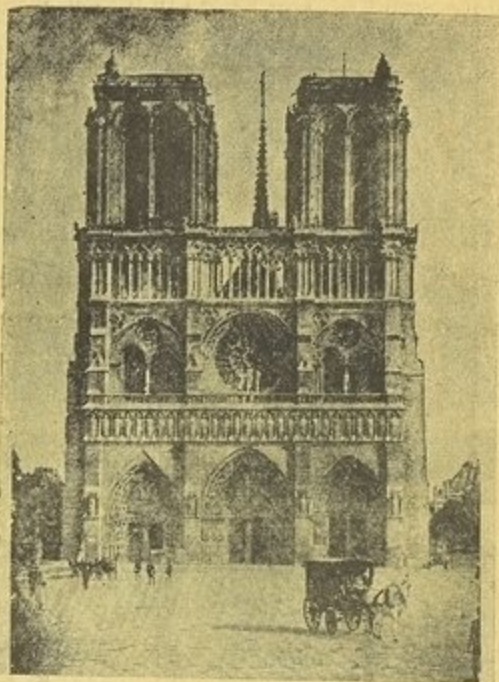


برج ايفل : باريس

عدد مئاثون طالباً ليس بينهم طالبة وهذه البعثة العثمانية الاولى (طالبان) منها عرييان ومثلاثة ارمن ورومي واحد وخمسة وعشرون طالباً من الاتراك وكان من ابناء العرب غير هؤلاء بعض الطلاب من بعثة الجمعية الخيرية البيروتية والبعض على حساب اهلهم وهؤلاء جميعهم لا يزيد عددهم عن الخمسة عشر طالباً سيأتي ذكرهم فيما بعد وهذا مما يزيد الحسرة في نفسي لتأخر اعتي في ارسال البعثات ومن

قرأ تاريخ نهضة مصر الحديثة ايام الخديوي محمد علي يرى ان البعثات التي ارسلها الى اوربا كان لها الباع الطويل في نهضة مصر وعمرانها . ومن اجل المباني التي تستلفت النظر في باريس مسرح الاوبرا

وكنيسة (نوتردام) وكنيسة (مادلين) وساحة (الكونكورد) التي فيها المسلة
الفرعونية التي اخذت من مصر وتيارو الشاتله وتيارو ساره برنار
الممسلة الشهيرة التي لم أر تمثيلها اسوء حظي مع انها كانت على



كنيسة نوتردام دو باريس

قيد الحياة والحاصل لا يمكن الوصف ان يصف باريس من ناحية او نواح
خاصة بل كل ما فيها حسن جميل من واجب كل من يقدر على السياحة من
الأغنياء ان يزورها ولو مرة في العمر .

انبعاث الحركة العربية :

في سنة ١٩١١ تأسست جمعية عربية الفتاة في باريس وقبل البحث في تأسيسها ورجالها وأعمالها لابد لي من الرجوع بالقارىء الى ما قبل الانقلاب العثماني والتبسط قليلاً بالبحث عن العوامل التي ايقظت في العرب روح الوطنية وكنت ذكرت في الجزء الاول شيئاً عن الانقلاب العثماني وعوامله ولكن البحث كان مقتضباً جداً ولذا رأيت ان امهد للابحاث الآتية بكلمة لابد منها ليقف الشبان الذين لا يعرفون عن العهد الحميدي الا الاسم وليعرف الحقيقة من يطالع المذكرات من الشعوب المسلمة خصوصاً المصريين الذين لا يزالون يولون وثنائنا لقيامنا على الدولة العثمانية ومحاربتنا اياها مع ان الأتراك اخواننا في الدين فأقول :

الدور الحميدي :

السلطان عبد الحميد الذي تبوأ عرش بني عثمان ثلاثة وثلاثين سنة لا يكفي لذكر دوره عشرات الأجزاء من هذه المذكرات وفي كتب التاريخ ما فيه الكفاية عن ذلك. ولكن الذي يهمني ان يعرفه القراء ما كانت عليه حالة البلاد في عهد هذا السلطان وشيء من الأعمال التي قام بها بعد اعتلائه العرش العثماني عقيب خلع عمه السلطان عبد العزيز واخيه السلطان مراد وقد خلف بوعدة لا حرار الترك وعطل الدستور للمرة الاولى قبل ان يمر سنة على اعلانه ونفي شيخ الأحرار مدحت باشا الى الطائف وقد قيل انه ارسل من قتله فيها وفر الكيبيرون من احرار الأتراك الى اوربا خوفاً منه وفي اوربا اصدروا الجرائد ونشروا النشرات ضد العهد الحميدي. ساعدهم بهذه الدعايات الدول الأوروبية من اصحاب المطامع في الولايات العثمانية تلك

الدول التي كانت تنتظر تقسيم تركية « الرجل المريض » ويعنوت به الدولة العثمانية وانسلاخ بعض الولايات العثمانية عن جسم الدولة أثار الرأي العام ضد السلطان عبد الحميد الذي أصبح اسمه مقروناً بالظلم والاستبداد مما ساعد على أخيراً على القضاء عليه بإعلان الدستور للمرة الثانية ثم بخلعه من العرش العثماني. والسلطان عبد الحميد قضى أيام حكمه بالخوف والهلع والأكثر من تعيين الجواسيس حتى قالوا إن الجواسيس في آخر أيامه كان عددهم يزيد عن الثلاثين. الفا في الدولة العثمانية وجميع هؤلاء كانوا يتناولون الرواتب من خزينة الدولة ويقومون بالتجسس داخل البلاد العثمانية وخارجها وقد كثرت الأفواه وكسرت الأقلام وحكمت البلاد بطريقة استبدادية هلمت لها القلوب.. والتف حوله بعض شياطين الانس من جميع الاجناس والعناصر وجعلوا زينون له البطش بالاحرار ويفترون على الناس ومن له خصم يقدم بحقه التقارير المكاذبة مما يسبب له ولعائلته الشقاء وقد ذكر بعض المؤرخين ان أكثر من ظلموا في أيامه وسجنوا كانوا من الارباب وذهبوا ضحية اخصاصهم الذين وشوا بهم او ضحية لفاقدي الاخلاق من الجواسيس الذين يخترعون الوشائات ليحوزوا على رضا السلطان هذا ما كان يهم به اخصاص العهد .

الجرائد في ذلك العهد

اما الجرائد في عهده فكانت عبارة عن صحف تجارية ليس لها هم الا كسب الدرام وتضليل الامة بالاخبار السكاذبة التي ترضي جلالة السلطان وتكيل الثناء بالكيل الوافي له ولوزرائه وكبار رجال الدولة بحيث لم يكن احد من الناس يقرأ في جريدة واحدة اي انتقاد لاصغر موظف ولا ترى في الجرائد الا المدح والثناء على السلطان واعماله المجيدة وتحييد اعمال

الموظفين بحق وبغير حق وشكر « صاحب الشوكة » يعني السلطان بمناسبة وبغير مناسبة والجريدة انني تعارض او تنتقد ولو بالاشارة فجزاؤها الاعلاق وسجن صاحبها ومحرريها .

وليت بالامكان ذكر بعض ما كانت تكتبه الجرائد من مدح للسلطان عقيب انسلاخ كثير من البلاد عن جسم الدولة في زمن السلطان عبد الحميد خان الثاني ؛ ولكن المجال غير مساعد والبلاد العثمانية التي سلخت عن جسم الدولة في عهده هي :

١ — ولايتا الفلاخ والبغدان استقلتا اي بعد تولي عبد الحميد بستين وسميتا دولة رومانيا سنة ١٨٧٨ .

٢ — ولايات سلسرة وودين ونيش استقلت سنة ١٨٧٨ ايضا وسميت دولة بلغاريا .

٣ — ولاية الروم ايلى الشرقية وهي جنوبي بلغاريا .

٤ — الجبل الاسود « قره طاغ » استقل سنة ١٨٧٨ .

٥ — الصرب استقلت ١٨٧٨ .

٦ — قبرص احتلها الانكليز ١٨٧٨ ،

٧ — ولايات اردهان واقمارص وباطوم وارمينيا دخلت جميعها في حوزة الروس .

٨ — تونس الغرب دخلت تحت سلطة فرانس سنة ١٨٨١ .

٩ — تساليا اضيفت الى بلاد اليونان سنة ١٨٨١ .

١٠ — مصر احتلها الانكليز سنة ١٨٨٢ .

١١ — السودان فتحها الانكليز سنة ١٨٨١ كل هذا جرى بعد انكسار

العثمانيين في الحروب الروسية العثمانية سنة ١٨٧٨ فكان لذلك صدى عظيم في

جميع البلاد واتخذ الاحرار الاتراك من ذلك سلاحاً لمحاربة السلطان عبد الحميد وحكوماته .

كل هذا كان يجري والعرب في سبات عميق قد خدّهم اسم الدين واطاعة اوامر الخليفة التي امر بها الله في كتابه العزيز واطيعوا الله والرسول واولى الامر منكم . بهذه العقلية كان الترك يحكمون العرب ولما اعلن الدستور واستولى شبان الاتراك على الحكم وهم رجال جمعية الاتحاد والترقي ومدّتمو اقدامهم فيه كما ذكرنا سابقاً قلبوا ظهر الحن لجميع العناصر غير التركية من المسلمين وغير المسلمين ومن ذلك التاريخ قامت العناصر العثمانية بتشكيل الجمعيات السرية والعلنية والنوادي العنصرية وكان المسيحيون منذ القديم لهم تشكيلات سرية تساعد الدول الاوربية وتحميهم وبعد اعلان الدستور سنة ١٩٠٨ ظهر الوجود وابانوا تشكيلاتهم القديمة وبالرغم عن اظهارهم الفرح والسرور باعلان الدستور فانهم كانوا يكيدون له سرا .

الجمعيات العربية :

في وسط هذا التيار تنبه احرار العرب من الشبان واحسوا بالخطر المحدق بالبلاد العثمانية جميعها وحفظا لكيان العربي بدأوا بتشكيل الجمعيات السرية والعلنية في مختلف الولايات ، فأول جمعية عربية تأسست بعد الدستور هي :

جمعية الاخاء العربي :

أسسها في الآستانة كبار رجال الحكومة من ابناء العرب واجتمع

فيها عدد منهم من مختلف الاقطار من سوريا والعراق وطرابلس الغرب وغيرها والمؤسسون هم صادق باشا المؤيد من دمشق قومسیر الدولة العثمانية في اماره البلغار وايلة الروم ايلي الشرقي وشكري بك الحسيني القدس مستشار وزارة المعارف .



صادق باشا المؤيد

وعارف بك المارديني عضو في مجلس شوراء الدولة واخيراً والي سورية اصله من ماردين تزوج احدي « البرنسات » الأميرات في مصر وعاش فيها مدة طويلة وقد قابلته وهو وال في دمشق كما سيجيء . يتكلم باللهجة المصرية ومنهم يوسف شتوان بك احد المقرين للسلطان الذي انتخب نائباً عن متصرفية بني غازي في افريقيا وهو النائب الوحيد الذي فسخ المجلس النيابي انتخابه وقام

الدكتور احمد قدری ويوسف نخیر حیدر مع بعض شبان العرب بمظاهرة دخلوا فيها الى المجلس واجبروا الاتحاديين على تصديق نيابته . ومنهم نخلة بك المطران من وجوه بعلبك ومنهم المرحوم شفيق بك المؤيد

وهو من أبرز الشخصيات العربية وأكثرها حركة ومن الذين شتقهم
الأترك أيام الحرب كما سيحيي.

عربية الفتاة :

هي الجمعية العربية السرية التي تأسست سنة ١٩١١ في باريس والتي



لعبت دوراً مهماً من ابتداء
الحرب العامة الى ان انحلت
بعد خروج جلالة الملك
فيصل بن الحسين من دمشق
وسأذكر الآن ما عرفته عن
تأسيسها والمؤسسين وسوف
أذكر فيما بعد بعض الاعمال
التي قامت بها قبل وبعد تأسيس
الحكومة العربية الفيصلية
في دمشق حتى أيام انحلال
الجمعية .

كل شيء اساسه الفكرة
وفكرة تأسيس الجمعية
العربية المسماة بالفتاة قامت
برؤوس ثلاثة من شباننا

عارف بك المارديني

في الآستانة وهم عوني عبد الهادي من نابلس (فلسطين) والدكتور
احمد قدري من دمشق (سوريا) ومحمد رستم حيدر من بعلبك .

ان هؤلاء الشبان كانوا ايام الانقلاب العثماني في الآستانة وقد
 تحمسوا للحرية حسبما تقتضيه سن الشباب فكانوا يتبعون كل مظاهرة تقوم
 في الآستانة ويستمعون الى الخطباء الذين يثيرون الشعوب بخطاباتهم وقد أثر
 فيهم تحامل الشبان الأتراك



شفيق بك المؤيد

على كبار موظفي العرب
 كأحمد عزت باشا العابد
 الكاتب الثاني في «المابين» (١)
 والشيخ ابو الهدى الصيادي
 ونجيب باشا ملحمة وغيرهم
 ومع ان الرجعيين من موظفي
 الدولة كان اكثرهم من
 الأتراك فكان الهجوم على
 أبناء العرب ٩٠٪ اكثر من
 غيرهم من موظفي الترك
 الذين لم يكن يذكر اسمهم
 الا عرضاً.

أثر هذا التهجم على
 هؤلاء الشبان وجعلوا
 يفكرون بطريقة للخلاص

من الأتراك فخطر لهم خاطر تأسيس جمعية مثل جمعية «جون تورك»

(١) المابين الدائرة الخاصة التي يجتمع فيها الوزراء في القصر الملكي العثماني ومن ثم
 أصبحت اسماً لسراي الحكومة ومقرراً للوزراء.

تركياء الفتاة وهي التي قلبوا اسمها بعد الانقلاب الى جمعية الاتحاد والترقي
ومما يجب ان يذكر ان اول يوم مكر واه فيه بهذه الجمعية يوم كانوا



يعشون فيه بمظاهرة كبرى
في حي (البك اوغلي) وهو
اكبر حي في الأستانة يسكنه
الأجانب يظن المار فيه انه
في شارع اوربي سمعوا من
الضابط سري بك احد
الخطباء حملة شعواء على احمد
عزت باشا العابد ووصفهم
بالخونة فتحركت العاطفة
العربية بهؤلاء الشبان
وصاروا كلما قرأوا شيئاً عن
رجال العرب في الجرائد
او رأوا رسـومهم
« الكاريكاتورية » التي لم
يعتادوا عليها وتحمل كلمة عرب
ومعناها عند الترك « الكلب
الأسود » يحرقون الأرم

هكذا كانت الجرائد التركية ترسم رجالنا وتكتب
تحت الرسم خائن عرب عزت

وبدأوا يفكرون بلزوم تأسيس جمعية عربية تحفظ كيان العرب ولا يستبعد ان
تكون الغيرة من شبان الأتراك كان لها اعظم الاثر ايضاً في تشكيل الجمعية
المذكورة ومما يجب ذكره ان العوامل التي دفعتهم للسرعة بتأسيس الجمعية هي
الدعائيات التي حركت النعرة التركية فصارت تزداد يوماً فيوماً حتى اصبح جميع

الأتراك نساء ورجالاً، شيوخاً وأطفالاً في الشوارع والمساجد في الأزقة والمدارس لا ينظرون إلى العرب خصوصاً الموظفين منهم إلا بعين الأزدراء والاحتقار ولم يعض على هذا الانقلاب مدة حتى رفع الاتحاديون البرقع عن وجوههم وكشفوا عن مآتكته ضمائرهم نحو العرب وغيرهم من العناصر العثمانية وجعلوا ينفثون في قومهم اسم العنصرية التركية ويحبذون سياسة التريك ويحضون الناس على تريك جميع العناصر التي تتألف منها الدولة العثمانية وتبدلت كلمات عثمان وعثمانية بكلمات ترك وتركية !!!

كل هذا كان يجري في حين كان الخطباء لا يفتأون ينادون بالحرية والاتحاد والمساواة والاحياء والعدالة حتى أصبحت هذه الجمل «كليشيه» ترددها جميع الأفواه ولكنها كانت عبارة عن اقوال فقط واعمال رجال الحكومة على خلافها تماماً وقد ظهر هذا للجميع وذلك باستيلاء الأتراك على جميع مراكز الحكم وابعاد غير عناصر عنها والمهيمنة على كل الشؤون في الدولة واسسوا لحزب الاتحاد والترقي فروعاً في جميع الولايات وجعلوا ادارتها في ايدي الموظفين الأتراك الذين عينوهم حديثاً واكثرهم من الشبان الاغرار الذين يعجزون حتى عن ادارة انفسهم واصبح اصغر موظف اتحادي يعامل الوالي القديم معاملة الأمر المأمور الصغير والنصف حولهم الناس وجعلوا يدخلون في الجمعية افواحاً افواحاً ولم يقبلوا بينهم الا كل من كانوا يتوخون من ورائه فائدة مادية او مغنوية خصوصاً الذين بيدهم قوة انتخابية واكثر الذين النفوا حولهم وانتسبوا اليهم المرتزقة من وجوه البلاد ورؤساء الأحياء الذين يمتاشون من ابواب الحكام حتى ان الزعماء الحقيقيين للبلاد اضطروا للخضوع ومداواة الاتحاديين خوفاً على مصالحهم وصارت نوادي الحزب في الآستانة والملحقات مركز المراجعة

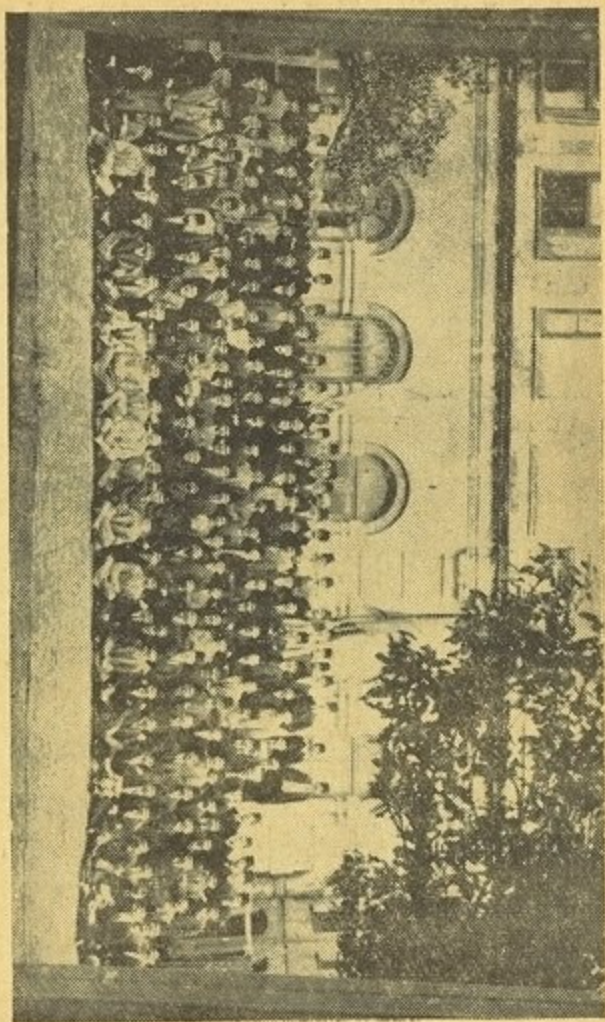
في جميع الأمور وقد ضعفت قوة الحكومة واستغنى كثير من الموظفين
 القدياء من اصحاب الكرامة عن وظائفهم حرصاً على كراماتهم واعظم ناحية
 ظهرت فيها نواياهم في المدارس العالية لما كان يظهر من الشبان الأتراك من
 التهور في المجادلات التي تحصل بين الطلاب ويفرضها من الشباب وكم من
 مرة جرى النزاع بين شبان العنصرين التركي والعربي عقيب جدال سياسي
 في الصفوف وبلحات المدارس .

ومن الحوادث التي كان لها تأثيرها على الأتراك هو اجتماع أبناء العرب
 من متخرجي الصف الأخير في مدرسة الملكية ١٩١١ وسحب صورة



اول صورة لطلاب العرب من خريجي المدرسة الملكية الشاهانية انفردوا برسم خاص

فوتوغرافية لهم وهم اول صف دخل في هذه المدرسة بعد الانقلاب
 وهم السادة : ١ - توفيق الطرابلسي : طرابلس الشام ٢ - مسلم العطار -
 دمشق ٣ - نسيب الايوبي - دمشق ٤ - مظفر البغدادي - العراق
 ٥ - عبد الستار السندوسي - طرابلس الشام ٦ - زكي التميمي - نابلس
 فلسطين ٧ - عبد القادر عوض - دمشق ٨ - توفيق الحياتي حلب ٩ - نسيب
 النابلسي دمشق ١٠ - عاكف الجابري حلب ١١ - عارف الخطيب حماة ١٢
 عبد المالك الجيرودي جبرود دمشق ١٣ - عمر زكي الأفيوني طرابلس الشام
 ١٤ - معين الماضي حيفا - فلسطين ١٥ - ثابت السويدي - العراق بغداد . بعد
 اخذ هذا الرسم علت الضجة بين الطلاب وبعد اخذ ورد ومنعاً للشر
 واظهاراً لحسن نية العرب نحو الأتراك اخذ الرسم الآتي لعموم الطلاب
 المأذونين في ذلك العام مع اساتذتهم وبذلك خففوا شيئاً من حدة زملائهم
 شبان الأتراك الذين استلموا بعد مدة اكبر مراكز الدولة مما زاد في حقد
 مستنيري العرب خصوصاً رفقاءهم في المدرسة الملكية وعند وصولي الى
 الآستانة سأذكر بالتفصيل حركة شبان العرب والأعمال التي قاموا بها
 وتأسيس المنتدى الأدبي واخبار بقية الجمعيات العربية ولنرجع الآن الى
 مآربه في باريس :



مأذونوا المدرسة الملكية التأهيلية سنة ١٩١١ مع المعلمين

ندره المطران :

قلت سابقاً اني قررت العودة الى البلاد ولذا اصبحت من الضروري ان اطّلع على كل ما يمكنني الاطلاع عليه من بلاد الغرب ولما كانت السياحة تحتاج الى النقود وكانت تقودي قليلة جعلت اقتصد بقدر الامكان ولا تخرج القطعة من يدي الا « مسحاء » . وقد جلست يوماً في قهوة السلام « كاهه دولابه » استريح من طول المسير على الاقدام وبما ان والذي لم يجاوبني على اي كتاب ارسلته اليه اضطرت ان اكتب كتاباً الى صديقه المرحوم كمال افندي المهابيني اخبره فيه عن عزمي على الرجوع الى دمشق ، وجلست جانبي سيدة جعلت تنظر الى الكتابة العربية وتتعجب وسألتني ماهذه الكتابة قلت عربية « فجعلت » وقالت انت عرب قلت نعم فتعجبت ولم تصدق وطلبت مني ان اقدم لها شيئاً من المشروب فلم اقبل قالت انك لم تفهم ما اريد قلت بلى فهمت انك تريد ان تشربي المشروب وانا ادفع الثمن قالت نعم قلت لا اريد قالت لماذا قلت لا اني تلميذ فقير فضحكت وتركتني واذا برجل يسألني بالعربي انت من الشام يا افندي قلت نعم قال ابن المهابيني وقد رأى عنوان الكتاب قلت لا بل انا ابن البارودي قال ماذا يكون محمود بك لك قلت والذي فقام وصافحني وقال هذا اخي وكنت رأيت ندره بك مرة في دمشق في حفلة اقامها الاكراد لرجال الاتحاد والترقي في بدء ايام الانقلاب خطب فيها ندره بك وأجاد وحاز اعجاب الحاضرين مما ابقى في ذاكرتي اثرأ طيباً له ولما عرفته قلت اولست حضرتك ندره بك المطران قال نعم من أين عرفني قلت رأيتك مرة تخطب في دمشق وبقيت صورتك في ذاكرتي وانا معجب بك فدعاني للجلوس معه وقدمني الى شاب

افرنسي يفوتي اسمه بصفته رئيس تحرير جريدة « الجون ترك » التي كانت تصدر في باريس وفهم مني قضيتي وقال سأكتب الى والدك بازوم ابقائك في باريس للحصول فقلت سبق السيف العذل وانا على اهبة السفر قال انا ايضاً معجب بك وبصراحتك وهذه المرة الاولى التي ارى فيها شاباً يتمتع عن اجابة طلب سيده قلت لاجود الا من الموجود ودرامي التي معي ربما تكفي لوصولي الى بلادي ولست مجبوراً للاستدانة لاجل ان اضيف سيده لأعرفها فدعاني لتناول الطعام في مطعم « كرانداوتيل » ودعى المحرر وذهبنا بمربة . و « الاوتيل » واقع جانب بناية الأوبرا وقاعة الطعام كبيرة جداً فيها موائد كثيرة جلسنا على مائدة منفردة

بواسون آتكله :

واحضر لنا الندل « الكرسون » القاعة وبما اني ضيف الشرف قدم لي القاعة ، فأخذتها كأنني اعرف القراءة وألقيت نظري عليها فوقع على كلمة « بواسون آتكله » فهمت منه سمك انكليزي فطلبت منه فقال لي ندره بك انك لاتقدر ان تأكل هذا اللون لانه لا يوافق مزاجك ولثلا اخجل امام الافرنسي قلت له اني استطيع هذا اللون قال طيب وجاء السمك و « عينكم تشوف فخري » بعد ان تناولت اول لقمة ماذا حلّ بي لا أقدر ان اصف الحال التي وقعت فيها فقد جمحفت عيوني واحتبست اللقمة في حلقى وكدت اختنق منها فشربت كأساً من اللبن المزوج بماء الفيشي الى ان قدرت ان ابلع اللقمة الأولى ووضعت الثانية بفمي فكدت اقضي منها ولم أعد اعرف ماأعمل و « بألف زور » بلعتها بعد شرب كأس ابن وماء

الفيسي فنادى ندره بك الكرسون وقال له خذ هذا الصحن واحضر له
صحن لحمه « شاتوريان » وقال أما قلت لك انك لا تقدر ان تأكل هذا
السمك قلت استحييت من رفيقك بأن ينظر اليّ بعين الاستخفاف قال
لا تفكر بهذا وكل شيء لا تعرفه سل عنه قبل الاستعمال لئلا تقع بمثل
ما وقعت فيه الآن ولا اقدر ان اصور للقارىء مقدار خجلي بعد هذا الفصل
واخذت على نفسي عهداً بأن لا أمد يدي الى طعام لا أعرفه وكانت تلك
الحادثة آخر ما وقع لي من نوعها ولم أقع في مثلها بعد ذلك اليوم .

تم الجزء الثاني : يتبع

مستمل الجزء الثاني

الصفحة

الصفحة

٢٥	محكمة التجارة	٣	الأهداء
٢٦	السفر من دمشق	٥	مقدمة : الجزء الثاني
٢٧	حيفا	٧	فكرة السفر الى اوربا
٣٠	سامي باشا مر دم بك		مداوم في قلم محكمة الاستئناف
٣١	في طريقنا الى الباخرة «فصير»		والدي في الآستانة
٣٥	مدينة يافا	١٠	الفنادق في دمشق
	مدينة بور سعيد	١١	الخانات
٣٦	حركة الباخرة	١٣	خانات المدن
٣٧	الاسكندرية	١٤	التجارة
٤١	الوابور « البرنس هنري »	١٦	اخلاق التجار
٤٢	صالونات الباخرة وغرف	١٧	الحزامون
	الطعام	٢٠	جناب الأكرم ،
٤٣	ملاعب الباخرة		دام بقاءه
٤٤	في البحر الابيض المتوسط	٢١	التجارير
٤٦	الشطرنج	٢٢	الكتاب الخصوصيون
٤٧	هل نسيت القبة		القومسيونجية والمرابون
	السيدات والشطرنج	٢٣	امانة التجار
٥٠	العادات	٢٤	الأمانات الصغيرة ،
٥١	ام دوك		طالب افندي الحلبوني

٥٢	الكلاب في اوربا	٧١	تباترو الفاريته
٥٤	طلبت شرف كلها ،	٧٢	كراندبال ماسكه
	الكلاب الاعمى	٧٤	معمل الخياطة
٥٥	هياج البحر	٧٦	قاعة الرقص
٥٧	ماذا رأيت في نابولي	٧٧	رقصة الكادريل
	سوق المالك	٧٨	مرغريت ترقص
٥٩	الفقر في ايطاليا	٧٩	الرقص
٦٠	الغطاسون		الوداع
٦١	اسرق من الفار	٨٠	مونت بيليه
٦٢	آخر ليلة في الباخرة	٨١	المدارس الزراعية في فرنسا
٦٣	غليظ افندي	٨٢	مدرسة مونت بيلية الزراعية
٦٤	السفراء والقناصل في زمننا ،		انتقالي الى غرفة : البانسيون
	الامتيازات الاجنبية في البلاد	٨٤	قهوة دوليسبلاند
	العثمانية		المدرسة الزراعية
٦٦	عباية	٨٦	في القطار
٦٧	حاكم ظلم		الكلاب في القطار
٦٨	الامتيازات الاجنبية في بلاد	٨٧	التدخين ممنوع
	الشرق		القت الغليون ، وصولي الى
	الغاء العثمانيين الامتيازات		ليون
٦٩	تأثير القبة على الشرقيين	٩٠	مقهى السلام ، فيرم ايكول
٧٠	حديقة الحيوانات	٩١	مدينة ليون

٩٢	مدام شوبان	١٠٤	ما يجلب النظر في باريس
٩٣	اقتصاد الافرنسيات	١٠٩	انبعاث الحركة العربية
٩٤	صحن بفرنك ، مرافع		الدور الحميدي
	نصف الصوم	١١٠	الجرائد في ذاك العهد
٩٦	خيمة المولوية ، الاسود	١١٢	الجمعيات العربية ، جمعية
٩٧	رقص البراغيث		الاخاء
	محمود فخري ميوب	١١٤	عربية الفتاة
٩٨	السفر الى شالون سورسون	١٢١	ندره المطران
١٠١	البانسيون في باريس	١٢٢	بواسون انكله
١٠٢	معلمة الافرنية	١٢٤	مشممل الجزء الثاني
	شبان العرب في باريس	١٢٧	الاول
١٠٣	البعثات العالمية ، متاحف	١٢٨	جدول الخطأ والصواب
	باريس		***

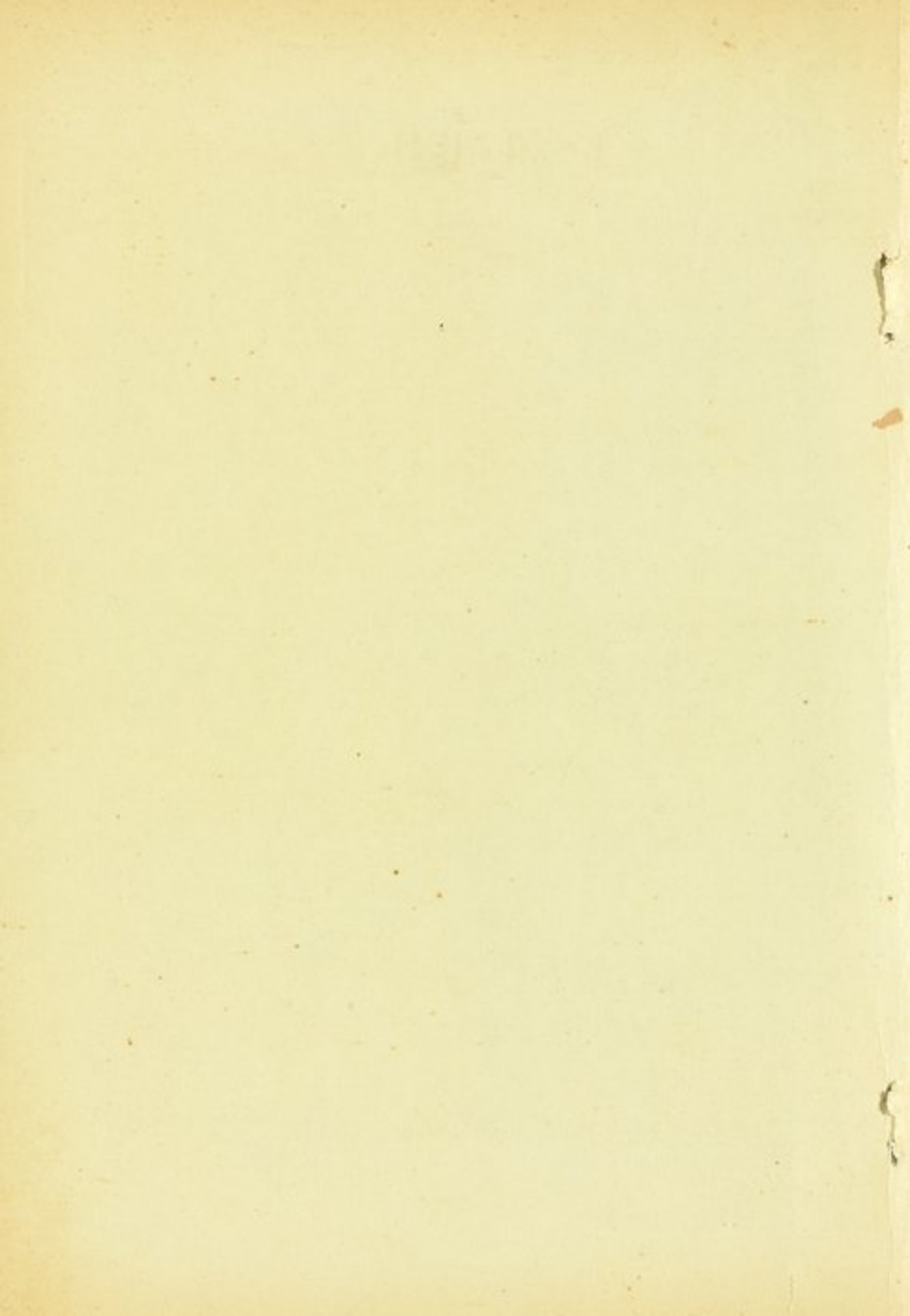
مستمل الجزء الأول

الصفحة	الصفحة
٣	الأهداء
٥	المقدمة
٧	هارب من الموت
١٢	عهد الكتائب
٢١	من مدرسة الى مدرسة
٣٠	سبع سنوات في الاعدادية
٤٣	من حياة ذلك العصر
٤٨	باشاوات وأوسمة
٥١	وسام ... للحجار
٥٤	يقظة الروح العربية
٥٧	عيون تتفتح
٦٠	الانقلاب العثماني
٦٢	هزة الانقلاب
٦٧	أنا وحسين عوني
٧٠	الزدة على الانقلاب
٧٥	السلطان عبد الحميد
٧٩	انا صاحب جريمة
٨٤	حياة التسلية
٩١	حياة البطالة
٩٧	أنا جندي
١٠١	دار العجزة والميتم
١٠٣	زواجي
١٠٦	المجمعات الخاصة
١١٢	من ألوان الحياة في دمشق
١١٨	ليالي الأنس
١٢٢	فهرست الخطأ والصواب

جدول الخطأ والصواب

صفحة	سطر	الخطأ	الصواب
١٣	٦	الأعلا	الأعلى
١٤	٧	يأمون	يؤمنون
١٦	١٧	كان	إن كان
١٧	٢٠	حزامون	حزامين
٣٨	١٣	المتجولون	المتجوئين
٤٩	٢٣	شيئاً بعيداً	شيء بعيد
٥١	٢٠	شفقتها	شفقتها
٥٣	٦	الدآب	الذئاب
٥٣	٩	هن	هم
٥٣	١٠	المباعة	المبيعة
٥٤	٢١	ملاث	ملائة
٥٥	٢	ومضى	ومضت
٦٤	٧	حكومة	حكومته
٨٤	١٥	مقصر	مقصراً
٩٠	٨	المصريون	المصريين
١٠٩	١٢	ملائة	ملائاً
١١١	٨	استقلنا اي	استقلنا

يطلب الجزء الأول من مكتبة اليقظة دمشق تلفون ١٢٢٦٤



حقوق الطبع محفوظة
للمنشر : عاطف العجم

ثمان النسخة
(١٠٠) ق

DATE DUE

FEB 16 2004

FEB 15 2006

JUL 15 2005

JUN 06 2007

JUN 01 2010

FEB 17 2011

GAYLORD

PRINTED IN U.S.A.

COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES



0038566028

956.9

B237

v. 2

1 2 1963

956.9 - B287

2